Сойвыв Кодзув

7

ИЮЛЬ

1984

Июнь 24 лунö Сысольскöй районса Куратово сиктын да Сыктывкарын бара вöлі И. А. Куратовлы сиöм поэзия праздник. Таво сійö лöсяліс медводдза коми поэт чужан лунсянь 145 во тырöмкöд. Коми республиканскöй музыкальнöй театр дорын, И. А. Куратовлöн памятник водзын, поэтъяс да самодеятельностьса артистъяс лыддисны кывбуръяс.

Снимокъясыс Р. Конюховлöн да Ю. Осетровлöн.

ВОЙВЫВ КОДЗУВ

БЫД ТӦЛЫССЯ ЛИТЕРАТУРНО-ХУДОЖЕСТВЕННӦЙ ДА ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКӦЙ ЖУРНАЛ

ЛЭДЗӦ КОМИ АССР-са ПИСАТЕЛЬЯСЛӦН СОЮЗ

ПЕТӦ 1926 ВОСЯНЬ

7

ИЮЛЬ 1984

СЫКТЫВКАР

ТАЙӦ НОМЕРЫН

Борис ШАХОВ. **Сибӧд менӧ, чужан му** (повесть) 3

Юрий ВАСЮТОВ. **1981 вося июль 31 лунӧ, водз асылын. Книга йылысь. «Ме том дырйиӧ гажа вӧлі пыр...» Вӧркутаын. Дзоридз тыра ваза. «Тані пожӧмъяс да козъяс...»** (кывбуръяс) . . 21

Владимир ПОПОВ. **Гора тулыс** (кывбур). . . 23

Альбина АНУФРИЕВА. **Тандзе Марья** (казьтылӧм-висьт) 24

Василий ЛОДЫГИН. **Лӧз енэж улын** (кывбуръяс) 31

Михаил ХУДЯКОВ. **Сир вийӧдысь. Ӧмидз рӧмӧн ворсӧ... Вӧрын, гымалігӧн** 33

XI пятилетка. Вермӧмъяс, тӧждъяс, могъяс

Н. Н. БАЛИН. Велӧдчам уджавны выль ногӧн 34

Финно-угроведъяслӧн VI Международнӧй конгресс кежлӧ

Сыктывкар виччысьӧ гӧстьясӧс 37

Публицистика

Сергей КУЛИКОВ. **Сиктса школаын** (казьтылӧмъяс) 39

Челядьлы

Александр НЕКРАСОВ (Гамса). **Зоя врач. Сьылӧ мамук** (кывбуръяс) 48

Критика да библиография

Раиса КОСНЫРЕВА, Ия КОСТРОМИНА. **«Чугра» романлӧн кыв** 49

Чужан му, чужан кыв

Михаил МАЦУК. **Нёль нэм сайын чужлӧм сикт** 52

«Войвыв кодзувлӧн» почта

А. САМАРИН. **Кутшӧм нӧ эськӧ Светланаыс?** . 55

Ф. ТАРАКАНОВ. **Унджык татшӧм книгасӧ** . . 56

© «Войвыв кодзув» («Северная звезда»), 1984, г. Сыктывкар

СЕВЕРНАЯ ЗВЕЗДА

ЕЖЕМЕСЯЧНЫЙ
ЛИТЕРАТУРНО-ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ
И
ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКИЙ
ЖУРНАЛ

ОРГАН
СОЮЗА ПИСАТЕЛЕЙ
КОМИ АССР

Главный редактор П. Шахов

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

***А. Ванеев, Ю. Васютов, М. Игнатов, Н. Куратова, А. Одинцов** (ответственный секретарь), **В. Попов, И. Торопов** (зам. главного редактора).*

Куратово сиктса фольклор группаын ворсысьяс И. А. Куратов бюст дорын.

Снимокыс Ю. Осетровлён.

Первой лун

Иван Фёдорович мӧд судтаас кайис куим тшупӧд вомӧн чеччалӧмӧн и сӧмын коридортіыс мунігӧн нин тӧкӧтьӧ личӧдчыштліс, весиг удитіс казявны, мый рационализаторъяслӧн да изобретательяслӧн пӧв вылысь кодкӧ, морӧн лыйӧм, сылысь фотокарточкасӧ нетшыштӧма. Кабинетас тювкнитӧм бӧрын шлапкысис уджалан пызан саяс. Сійӧ видзӧдліс часі вылас: дас нёль минуттӧг ӧкмыс час, уджалан лун заводитчытӧдз ещӧ кык минут на. Кӧть лолыс тыри, но стӧча воис. Иван Фёдорович важӧн нин, тадзи велаліс: кӧть мый сыкӧд эз ло, а удж вылӧ воӧдчыны сёрмытӧг, и та кузя лыддис асьсӧ мукӧдъяслы примерӧн. Вот и талун отделын уджалысьясыс куимнаныс, кӧть ещӧ на Иван Фёдоровичысь томджыкӧсь, сы бӧрын нин ӧта-мӧд бӧрсяыс котӧрӧнмоз пыралісны.

— Здрасте, Иван Фёдорович...

— Привет!..

— Бур асыв, Иван Фёдорович...— пуксигмозныс вежавидзана, коді копыртчыштліс, коді юрнас довкнитлыштіс стрӧга видзӧдысь начальстволы, тэрмасьӧмӧн кыскалісны пызан йӧръяссьныс бумагаяс да зіля кутісны шура-шарӧдчыны.

«Дзикӧдз вельмисны, звӧнок бӧрас нин кодсюрӧ кутісны котравны,— дӧзмыштана думайтіс Иван Фёдорович.— Вот кырссьышта ӧтчыд тӧлысся премияяснысӧ да кутасны тӧдны водзӧ вылӧ... Колӧ стрӧгджыка сёрнитлыны... Но талун некор... Колӧ...»

Иван Фёдорович кыскыштіс асланьыс бумага лист и вылыс пельӧсас гырысь букваясӧн гижис: июнь 12 лун да кутіс гижавны, мый жӧ сылы талун, июнь дас кыкӧд лунас, колӧ вӧчны.

1. Сборочнӧй цех. Сьӧкыд агрегатъяс кыпӧдлан механизмъяс кузя;

2. Ветлыны объединениеса главнöй механик дорö выль техника кузя планöн;

3. Пыравны горсоветса председатель дорö сад да градъяс вöдитысьяслöн могъяс кузя (мöсъяс — турун: ю пöлöныс; Нефтепровод визьсö кö весавны да кöдзны?! Весалöма 35—40 метр пасьта, охраннöй зона — 10. Сідзкö, 25—30 м!!!)

4. Геологъяскöд сёрнитчыны душмöд скважина писькöдöм йылысь;

5. Бур эськö, дачаясöдз кö ветлыны: ваялöны оз туй вылас дрöбитöм изсö?

Иван Фёдорович пасъявнысö пасъяліс, но балябöжсö гыжйыштіс: öдвакö, бара удитас. Видзöдліс сылы паныд пукалысь Смирнов вылö: сійö зэв старайтчöмöн листаліс кыз папка.

— Виктор Петрович, тэ талун мый кöсъян вöчны?

— Мый тöрыт тшöктылінныд, Иван Фёдорович. Вот заводиті колана материалъяссö корсявны. Сэсся...

— Сійö абу сэтшöм тэрмасяна. А менам сы мында делö чукöрмис, машинатöг нинöм оз артмы. Тэ талун машинаа жö?

— Öшинь улас сулалö.

— Ковмас тэнад машинаöн ли мый ли... Директор, дерт жö нин, оз сет-а. А менам аслам — гаражын...

— Колö кö нö — кутшöм сёрни, Иван Фёдорович... Пöжалуйста,— Смирнов окотапырысь шлопкиступйис папкасö, но колис сійöс пызан шöрас.

— Колö, Виктор Петрович, зэв ёна колö. Пыралам Вера дорö — пасйысям журналас, кытчö мунам, и, гашкö, лунтыр ковмас шаркъявны. Зато шулöмаöсь: ветлан пöткалöн кок пыдöсыс куш, да кынöмыс пöт,— киняулас сюйыштіс папкасö выль техника кузя планнас да кабинетсьыс петігмоз нин ышмана чöвтіс Иван Фёдорович.

— Кысь ті сы мында важ йöзöн шулöмасö тöданныд, Иван Фёдорович?— коридорас нин орччаасис Смирнов да муртса леститчыштіс.

— Э-э, секрет!— серöктіс Иван Фёдорович.— Книгаясö колö частöджык видзöдлыны, Виктор Петрович. Но ладнö, ме тэныд висьтала. Эм дзонь книга, сідзи и шусьö: «Коми шусьöгъяс да кывйöзъяс». Со,— Иван Фёдорович перйис зепсьыс кыз блокнот да шлопкис киас.— Ме татчö медся кажитчанаяссö гижалі. Медводзын уджалöм да овмöс вöсна тöждысьöм йылысь. Вот шуам: «Урыд лазъяд ачыс оз пыр!» А?! Бура шуöма? Асьным кö ог ветлöй да ог сёрнитöй, некутшöм скважина миянлы оз ло и бара кольöм воын моз ковмас войтва помысь овны, либö верст сайысь ва кыскавны.

— Кысь нö тіянлы сэтшöм книгаыс сюрис?

— Магазинысь.

— Öні магазинсьыд бур книгатö сьöкыд судзöдны.

— Быдтор позьö судзöдны, сöмын кок пыдöсыд мед эз гöнсяв. Ха! Бара жö — кыдзи урлы синмас. Мун машинаад, ме ачым журналас пасъя.

Иван Фёдорович здук-мöд мысти жö и локтіс, пуксис орччöн, кöртасис нин да кутіс артасьны:

— Объединениеад главнöй механик дорö ми любöй кадö пыралам юасьтöг-висьтасьтöг... Ас йöз... Сідзкö, мый? Колö первой ветлыны разведкаöн горсоветö. Вот сэтчö первой и веськöд,— тшöктіс аслас шофёрлы öтделса инженер.

— Пётр Васильевич öні абу, локтас сöмын час мысти,— вежлива вочавидзис приёмнöяс пукалысь томиник нывбаба.— Кутшöм могöн нö, колöкö, Яков Павлович примитас тіянöс?

Нывбаба чеччис пызан сайсьыс, довкнитіс юрнас председательöс первой вежысьлöн öдзöслань.

— Ме ремонтно-механическöй заводысь, Сенькин. Сад да градъяс вöдитысьяслöн обществоын юралысь. Меным колö вöлі Пётр Васильевич.

— Ме ог тöд, вермас-ö Пётр Васильевич талун тіянöс примитны,— окотапырысь да меліа сёрнитысь нывбаба видзöдліс пызан вылас куйлысь восьса кыз блокнотö.— Дас öтиын сылöн совещание, куим час кежлö корис стрöитысьясöс...

А стрöитысьясöс кö корис — сідзкö, накöд мунас стройкаяс вылö. Ме сійöс тöда нин...

— Ме виччысьла, а локтас да ті юавлöй. Кор шуас сэсся, сэки и пыравла. Сенькин, РМЗ-ысь,— выльысь казьтыштіс Иван Фёдорович.

— Ме помнита, Сенькин ёрт. Верманныд виччысьлыны.

Иван Фёдорович эз кут пукавны приёмнöяс, петіс Виктор Петрович дорö.

— Лягушалы удайтчис кыр бöр чеччыштны,— шуис Викторкöд орччöн пуксигмоз.

Мöдыс эз, буракö, гöгöрво, видзöдіс аслас начальник вылö да виччысис водзö югдöдöм.

— Висьтала: татчö волöмыс миянлы нинöм на эз сет. Öти-кö, председательыс абу. А воас кö, примитас миянöс либö оз на. Ме шуи виччысьлыны, а не шыбласьны öтарömöдарö. Сідз абу?

— Колöкö — кутшöм сёрни?.. Виччысьлам.

Но дыр виччысьны, на шуд вылö, эз ковмы. Час джын кымын, гашкö, и колис — найö казялісны, кыдзи шуркнитіс горсоветса председательлöн сьöд «Волгаыс». Иван Фёдорович ещö дас кымын минут пукалыштіс машинаас, мед секретаршаыс удитас юавны, да вöлисти кайис приёмнöяс.

— Сенькин ёрт, Пётр Васильевич кöсйис примитны тіянöс öбед бöрын кык часын,— нюмъялігтырйи юöртіс Иван Фёдоровичлы тайö шань нывбабаыс: «Ыджыд начальниклöн приёмнöйын веськöдлö, а вежлив да мелі мортыс».

— Зэв ыджыд аттьö тіянлы, ме лои уджйöза,— Иван Фёдорович морöс бердас топöдліс кисö да копыртыштліс юрсö, паськыда нюмдіс (ок, кутшöм вежлив) да тэрмасьöмöн петіс приёмнöйсьыс.

Объединениеын главнöй механик дорын Сенькин дзонь час, эз кö на дырджык-а, манитчис. Главнöй механик выль техника кузя плансö бура видлаліс да юасис: этайö мыйла абу вöчöма? А этайöс кор олömö пöртанныд?— и пинясис, радліс, буракö, мый сюрис Иван Фёдорович да позьö сы вылын тешитчыштны. Сенькин быдсöн пöсявліс. Сэсся ковмис на министерствоö письмö гижны. Иван Фёдорович морöс тырнас пыдісянь лолыштіс, кор, медбöрын, мыніс главнöй механиклöн гыжъяс улысь. Но видзöдліс часі вылас да сьöлöм вылас долыдджык лои: öбедöдз нелямын минут на эм да удитасны на геологъяс дорö шуркнитлыны.

Сідзи и лои: геологъяскöд Иван Фёдорович удитіс сёрнитчыны ва вылö нёль скважина писькöдöм йылысь. Бöр туй вылас пыравліс ресторанö да буфетсьыс ньöбис шоколад плитка (магазинъясас мыйлакö быри сійö).

— Тайö тіянлы,— горсоветса мелі нывбаба водзö пуктіс шоколад плиткасö Иван Фёдорович, ачыс гажаа нюмъяліс (ой, кутшöм шань да вежлив). Мелі нывбаба сразу зумышмис, стрöга видзöдліс Иван Фёдорович вылö, пызан сайсьыс чеччигмоз вештыштіс ныр увсьыс шоколадсö пызан помас.

— Ті нö мый?.. Меным, Сенькин ёрт, быд тöлысь аслам уджысь и аванс, и зарплата сетöны,— бергöдчис Иван Фёдоровичлань мышкöн да тотшкöдіс джуджыд каблукъяснас — пырис председатель кабинетö. Сэтысь петіс здук-мöд мысти и, Иван Фёдорович вылö видзöдлытöг, гогнитіс юрнас председатель кабинет öдзöслань.— Пöжалуйста.

Иван Фёдорович гöрдöдіс, кыпыд руыс сылöн пакталіс, кöть председатель дорас эз пыр. Но колö пырны и пырис.

Кабинет мöдар помас лакöн югъялысь ыджыд пызан сайын пукаліс Пётр Васильевич. Сійö кузя видзöдліс пырысь вылö да кинас индіс пызан водзас сулалысь улöс вылö.

Сенькин горсоветса председательöс, дерт, эз этшаысь аддзывлы, кöть медсясö президиум пызан сайысьджык. Но сёрнитлыны вот тадзи некор на эз сюрлы, и неуна полыштіс. Кöть, быттьökönöсь, мый эськö и повнысö, сійö öд сэтшöм жö морт, сöмын ыджыдджык, кыв кутанаджык местаын пукалö.

— Ме кывза тіянöс, Сенькин ёрт,— и председатель кыпöдліс ви-

дзöдлассö стенас öшалысь ыджыд гöгрöс часі вылö.

— Миян ремонтно-механическöй заводын куим во сайын на котыртлім сад да град вöдитны радейтысьясöс, и нимсö сійö котырыслы сетім «Мечтательяс»... И менö бöрйисны юралысьöн...

Председатель нюмдіс.

— А мыйла «Мечтательяс», а абу, шуам, «Целинникъяс», «Романтикъяс»,— тыдавмöн шмонитіс председатель.— Мича жö, гора и...

— «Романтикъяс», дерт, озджык жö нин лöсяв да вывтіджык, а вот «Целинникъяс» ним дзик позьö... И вöрсö пöрöдам, и эжасö лэптам... Öти кывйöн кö, вöрын выль муяс вöчалам. А вот кодкö тай вöзйис «Мечтательяс» сэк и ставнымлы кажитчис-а. Быдöн, кöнкö, сьöлöмнас кöсйис мыйкö быдтыны: коді гырысь öгурцы да помидор, коді юмов оз, а коді прöстö аслас вынъясöн — картупель... А талун ми абу нин сöмын мечтайтысьяс, а, позьö шуны, мында кö и видз-му овмöсса уджалысьяс нин тшöтш...

— Ну, ну, вывтіджык, Сенькин ёрт,— эз дугды вильыша нюмъялысь председатель.— Кык-куим ведра оз да мешöк-мöд картупель быдтінныд да сэсся асьнытö видз-му овмöс пыкысьясöн нин кутінныд лыддьыны.

Председательлöн татшöм кывъясыс ызйöдісны Иван Фёдоровичöс: синъясыс öзйисны, сёрнитны кутіс пöся, кияснас öвтчöмöн, став тушанас паськыд пызан сайын пукалысьлань сетчöмöн.

— А мый нö, öні миян заводысь 386 уджалысь нин ассьыс вöдитö му. Öрдйысьны кö, шуам, та кузя, ми, тöдöмысь, медводзын лоам.

— Интереснö, ордйысьны... Тіян заводын тысяча витсё уджалысь да, дерт, унджык вöчанныд, шуам, миян горисполкомса град вöдитысьяс дорысь.

— Не-е, Пётр Васильевич, колö öд видзöдлыны, коді кутшöм урожай босьтö. Вот миян Яковенко кольöм во аслас теплицасьыс кызь öти ведра помидор босьтіс, а суседыс сылöн картупельсö кык сотка вылö и пуктыліс, а босьтіс комын мешöкысь унджык. Артавлім да лоис: га вылö кö вуджöдны — квайтсё центнер öти га вылысь! Став рöдвужсö картупельöн вердіс и аслас во гöгöр кежлö колис. Оз бара ков кыськö мöд областьысь ли кысь ли вайны.

— Вола коркö да тöдмöдöй рекордистъясыдкöд. Но сэсся, энö жö, кöнкö, сöмын таöн ошйысьыштны пырöй ме дорö?

— Извинитöй, Пётр Васильевич. Могыс менам мöд вöлі. Пётр Васильевич, Продовольственнöй программа йöзöдöм бöрын ми ас костын сёрнитавлім да унаöн кöть талун дасьöсь асланыс дача участок вылын скöт видзны...

— Скöт?!

— Да. Порсь, либö мöс... Да, да, миян дас вит участок вылын кöть талун дасьöсь мöс лöсьöдны. Öтияслöн пöчö эм, мöдъяслöн гöтырыс либö верöсыс пенсия вылын — эм кодлы дöзьöритны скöтсö. Но... тайö туй вылас эм кык потшöс... И разьны найöс вермас сöмын исполком.

— Интереснö, интереснö,— синъяссö читкыртыштöмöн видзöдіс председатель Сенькин вылö.

— Öти-кö, сад да град вöдитысьяс обществолöн устав серти, быттьö, оз позь. Сідз тай гижöма-а. Но ми олам ылі войвылын, и яй, и вый ваям лунвыв районъясысь, и, шуам, Продовольственнöй программа олöмö пöртöм боксянь кö видзöдлыны, то миян кар гöгöрын öтка овмöсъясын скöт видзöм вермас лоны вель тöдчана визьöн. Быттьö, исполком кö пыдди пуктас миянлысь кöсйöмсö да устав дорас содтöд решение та кузя примитас.

— Сідз, сідз, Сенькин ёрт, артмö, ті öтка овмöсъяс чужтöм да найöс паськöдöм да сöвмöм вöсна?

— Тайö йылысь казьтыштöма жö Продовольственнöй программаад.

— Правильнö, но сэн тöд вылын кутсьö колхозникъяслы да совхозын уджалысьяслы подсобнöй овмöссö нуöдны ёнджыка отсалöм йылысь.

— А тані? Карын? Карса олысьяслы кö му участокъяс сеталісны, мед и обществолы пöльзатор вöлі сыысь. Важöн вöлі тадзи колö, а

то, кыдз гожӧм — сиктын олысьяс шонді петӧмсянь шонді лэччытӧдз тільсьӧны-уджалӧны шойччан лун аддзывтӧг, муяс да видзьяс вылын пӧсьнысӧ кисьтӧны, а карса олысьяс кисьтӧны жӧ... да сӧмын рушкумышкусӧ гожйӧдігӧн. А вед важ йӧз на шулӧмаӧсь, мый гожӧмнас кӧ ӧти лун он уджав, во кыскас.

— Ладнӧ, Сенькин ёрт, кызвыннас, шуам, ме тіянкӧд сӧгласен. А мӧд потшӧсыс нӧ кодарын?

— Пётр Васильевич, ті энӧ сералӧй, ме дзик збыльысь сёрнита...

— Некутшӧм сералӧм. Ме тіянӧс дзик жӧ збыльысь юала.— Шуам, исполком лэдзас скӧт лӧсьӧдны... А мыйӧн сійӧс вердны? Ми кӧсъям корны, мед исполком лэдзис миян обществолы Пожма шор пӧлӧн видзьяссӧ бурмӧдны. Видзьяснас во кызь нин оз вӧдитчыны, баддьӧн да лӧптӧн тырӧмаӧсь. Но весавны кӧ — уна турун позьӧ сэтысь босьтны. И миянсянь матын. Тайӧ ӧти. Сэсся миян участокӧд орччӧн кымынкӧ сё метра мунӧ магистральнӧй нефтепроводлӧн пасьӧкыд визь. Кымын тысяча верст сійӧ тасянь рытыв-лунвылӧ кыссьӧ? Ветымын метр пасьта вӧрсӧ пӧрӧдӧма, мырсӧ бертӧма и сӧмын шӧрас, кӧні ачыс нефтепроводыс, дас метр пасьта сідз шусяна охраннӧй зона, кӧні нинӧм оз позь вӧчны. А ӧтар боктіыс кызь метр, и мӧдар боктіыс кызь метр пасьта бульдозеръясӧн пузлалӧм-гӧрӧм му. Нефтепровод стрӧитысьяслы эськӧ колӧ вӧлі рекультивация нуӧдны, но мыйлакӧ нефтепроводсӧ муӧн тыртӧм бӧрын ставыс сы йылысь вунӧдӧны и некод оз кор, ни тшӧкты. А миянлы кӧ участокъясӧн сетны? Эськӧ лӧпсьыс весалыштім, агсалыштім-шыльӧдыштім, вынсьӧдыштім да уна вося турун кӧдзим, и — вот тэныд сразу и рекультивация, и скӧтлы турун. Дзик ӧд орччӧн. Дачаясӧдз.

Председатель синъяссӧ вештывтӧг видзӧдіс пӧся сёрнитысь Иван Фёдорович вылӧ да кывзіс сійӧс, тӧдчӧ, сьӧлӧмсяньыс. Кор Сенькин помаліс висьталӧмсӧ, Пётр Васильевич ньӧжйӧникӧн шуис:

— Интереснӧ, интереснӧ... Тайӧ нӧ ті кыськӧ кывлінныд, али татшӧм мӧвпыс асланыд юрын чужис?

— Кыдзкӧ тай ветлі нефтепровод пӧлӧныс да воис юрӧ татшӧм дум. Сэсся и шуи пыравны тіян дорӧ.

— Вот мый, Сенькин ёрт. Гижӧй докладнӧй менам ним вылӧ. Мен кажитчӧ, колӧ та йылысь унджыкӧнлы думыштлыны. Гашкӧ, збыльысь мыйкӧ эм тайӧ мӧвпас!— А ӧні, вай,— аддзысьлытӧдз!

Сенькин крепыда топӧдліс председательлысь кисӧ, коді прӧщайтчис сыкӧд пызан сайсьыс петӧмӧн, да радлігтырйи, ӧдва кок увсьыс джоджсӧ кыліс, петіс кабинетсьыс.

— Сенькин ёрт, эн вунӧдӧй, босьтӧй ассьыныд шоколадтӧ,— тӧд вылас уськӧдіс Иван Фёдоровичлы приёмнӧйысь секретарша.

— Ті, бур морт,— меным сэтшӧма отсалінныд, мый мен ещӧ дзонь вежон колӧ тіянӧс шоколадӧн гӧститӧдны. Аддзысьлытӧдз,— сералігтырйи (Ах, кутшӧм шань да бур!) ӧвтыштіс кинас Иван Фёдорович да петіс приёмнӧйсьыс.

— Виктор Петрович, вермим!— машинаӧ пуксьӧм бӧрын ыпъялісрадліс Иван Фёдорович.— Кыдз он казьтышт татчӧ кывйӧзтӧ: зіль мортыдлы пӧ низьыд-мойыд керка пельӧсӧдыс кайӧ. Вот, горсоветса председатель корис гижны докладнӧй, гашкӧ, сэсся исполком вылӧ сувтӧдас. Ыджыд сёрни! И дачаясын скӧт видзны лэдзасны, и турун пуктан видзьяс сетасны.

— Но-о, Иван Фёдорович... Ыджыд письӧкслун тіян, кӧть кутшӧм вопрос, буракӧ, ті верманныд решитны,— весиг юрнас шензяна довкнитіс Виктор Петрович.

Иван Фёдорович муртса син бӧжнас видзӧдліс аслас отделса инженер вылӧ: збыльысь шензьӧ-ошкӧ сійӧс, али... Збыльысь, дерт! Мыйла нӧ оз? Оз на быд морт сы мозатӧ сяммы. И ньӧти тшапитчытӧг лӧня шуис:

— Ладнӧ, Виктор Петрович, ӧні первой кежавлам удж вылӧ да вӧлисти пызйыштлам дачнӧй участокъяс вылад.

Но отделас пыригас на и Нонна Васильевна, Сенькин отделысь инженер, юӧртіс Иван Фёдоровичлы:

— Иван Фёдорович, директорлӧн, буракӧ, ёна гажыс бырӧма... Куимысь нин тіянӧс юасис.

— Мый нӧ юасьӧ, журналас жӧгижӧма, кытчӧ ми мунім?— мыйлакӧ Иван Фёдоровичлӧн кыпыд руыс усьыштіс.

— Ми ог тӧдӧй,— лэптыштліс пельпомъяссӧ Нонна Васильевна,— юасис тай-а. Медбӧръясьыс, кажитчӧ, быттьӧ весиг скӧралыштіс.

— Борис Анатольевич, менӧ юавлінныд?— директорлысь телефон пыр сёрни помалӧмсӧ виччыштӧм бӧрын шыӧдчис Сенькин.

— Ме тэнӧ лунтыр корся...

— Борис Анатольевич, ме жӧ гижи журналас, кытчӧ и кутшӧм могӧн муні...— чушкыльтчыштіс Иван Фёдорович, эз гӧгӧрво, мыйла директор скӧралӧ.

— Кутшӧм сэтшӧм мог, абу кӧ гуся, суис техническӧй отделса начальникӧс горсоветса председатель дорӧ, и заводса директор — нинӧм оз тӧд?

— Абу начальник, а старшӧй инженер...

— Оз ков, Иван Фёдорович. Тэ ачыд гӧгӧрвоан, кытчӧдз Чесноков инвалидность вылӧ оз пет, ме ог вермы приказ гижны. И тодмышкавны Чесноковӧс заводысь сы дыра уджалӧм бӧрын менам ки оз лыб. Сійӧн ме старшӧй инженер зарплата дорад комын шайтсӧ и сеті.

— Да ме абу прӧтив, менам думышттӧг шусис. Извинитӧй. А горсоветса председатель дорӧ менам гуся мог эз вӧв. Вӧзйысьлі кыдзи сад да градъяс вӧдитысьяслӧн обществоса юралысь, и кори, мед исполком разрешитіс миян участокъяс вылын кутшӧмсюрӧ скӧт видзны да обществолы турун пуктан видзьяс торйӧдісны. И Пётр Васильевич быттьӧ абу паныд,— радлан гӧлӧсӧн юӧртіс Сенькин заводса директорлы.

— Пуксьыв, Иван Фёдорович, серьёзнӧй сёрни эм,— Сенькинлысь радлӧмсӧ дзик пыдди пуктытӧг, ни сыкӧд тшӧтш радлытӧг корис директор.

Иван Фёдорович пуксис.

— Иван Фёдорович, мен оз кажитчы, кыдзи тэ кутін уджавны бӧръя кадас.

Сенькин виччысьтӧмысла синъяссӧ паськӧдіс стрӧг директор вылӧ и эз аддзысь, кыдзи и вочавидзны татшӧм уськӧдчӧм вылас. А директор водзӧ небыд кывъясӧн, но чорыда крапйӧдліс-колскӧдіс Иван Фёдоровичӧс:

— Тэ жӧ уна тӧдысь и кужысь, таланта инженер, а удж вылад волан быттьӧ куш кадсӧ колльӧдӧм ради, некутшӧм водзмӧстчӧм воддза моз. Медбур рационализатор вӧлін, а кык во нин ни ӧти рацпредложение эн вӧзйыв. Квайт час бӧрын кӧ минут мысти ныран отделад — некодӧс он су. А войдӧр позьӧ вӧлі тэнӧ и рытъяснас, и субӧтаясын заводысь паныдавны, корсьысин, и эн ӧтчыд аддзыв производство бурмӧдан выль визьяс... А ӧні... видзӧда да... кусін, заводыд тэныд, быттьӧ веськодь.

Иван Фёдорович чышкыштіс плеш вылас чепӧсйӧм пӧсьсӧ.

— А-а, вот мый... Мися, коді, думайта, менсьым фотокарточкасӧ пӧв вывсьыс и нетшыштӧма-а...

— А ме тшӧкті. Кутшӧм нӧ ӧні тэ медбур рационализатор?

— Да-а, эг виччысь татшӧм ӧбӧдитӧм. Кык ноп кыска, а вот тэныд и пасибӧ шуисны.

— Кутшӧм кык ноп?

— Асьныд жӧ шуинныд, техническӧй отделыд важӧн нин ставнас ме вылын. И некод на эз шулы, мый сійӧ кольччысь отдел... Сэсся нӧ сад да градъяс вӧдитысьяс обществоӧ юралысьӧн бӧрйисны да кык во жӧ нин сійӧ нопсӧ кыска. Некутшӧм удждон ни аттьӧ шуӧм кортӧг. А кадсӧ да вынсӧ сійӧ мыйтӧм мырддьӧ? А ӧні заводса нёльсё уджалысьлӧн нин участок эм...

— Сійӧ тіян личнӧй делӧ. А ме кӧсъя, медым быдӧн ассьыс верманлунсӧ и кужанлунсӧ медводз заводлы сетіс, мӧд ног кӧ — общественнӧй производствольі, став страналы, а эз сӧмын аслас дачалы. А меным кажитчӧ, мый асланыд дачаяслань вывтіджык сетчиныд. Сійӧн и сёрнисӧ пані.

— Ме ог тӧд... Некутшӧм уджысь на некор эг ӧткажитчывлы. А вот

дачаяс кузяыд, Борис Анатольевич, ме ог вермы сöгласитчыны, торъя нин öні, Продовольственнöй программа примитöм бöрын. Сэн öні абу нин прöстö дачаяс, а картупель да град выв пуктасъяс быдтан участокъяс. А öні ми корсям туй, медым мыйтöмкö и скöт видзны сэн вермисны. А тайö — содтöд йöв, яй. Содтöд, коді босьтіс участок, сійö и челядьсö ассыс велöдö уджавны, удж радейтны. Ме ог гöгöрво, Борис Анатольевич, кыдзи ті верманыд увтыртана сёрнитны тайö ыджыд мог йывсьыс.

— Нинöмла Продовольственнöй программаöн тупйысьны. Тіян градвывса öгурцыöн да озйöн сійöс он тырт. Кöсъян кö тöдны, шуöны, сöмын Молдавия пö öтнас некутшöм выль садъяс-йöръяс вöчавтöг став страналымöс вермас и помидорöн, и чöскыд фруктъясöн, и озйöн пöттöдз вердны...

— Кывлі жö, сöмын рочöн шулöмаöсь: за морем пö телушка-полушка, да рупь перевоз. Сэтысь колö вайны, а тані аслыным асьным быдтам.

— Иван Фёдорович, Сöветскöй государстволöн герб шöрас мый рисуйтöма?!— эз вермы водзö кутчысьны директор — петіс пызан сайсьыс, сувтіс Иван Фёдоровичлы воча да кутіс вöйпöдны ылалöмаöс кияснас öвтчöмöн.— Чарла да мöлöт! Вот, тэнад и менам киын мöлöт, сы вöсна миян медыджыд могыс сійö мöлöтнас ёнджыка отсавны чарлаöн уджалысьяслы. Чарлаыд, дерт, öні сöмын символ нин, видз-му вылад öні комбайнъяс, тракторъяс да уна мукöд техника. Вот, öдйöджык кö да бурджыка, этшаджык вынъяс да материалъяс воштöмöн ми вöчам да дзоньталам сійö техникасö — сійö и лоö миян пайыс, кыдз ме гöгöрвоа, Продовольственнöй программа олöмö пöртöмын. А тайö, тэ ног нин кö сёрнитны, оз жö ачыс лазъяд пыр. Вот. И чарла-мöлöт кост союзыс лоö крепыдджык. А эновтам кö ассыным уджнымöс, мый кужам да долженöсь вöчны, да сы пыдди чарлаясö тшапкысям — нинöм сыысь бурыс оз ло. А нöшта кö öти боксянь, тэ моз, видзöдлыны тіян асланыд öтка овмöсö вывті яра босьтчöмсö, то тöд вылын сідз жö колö кутны, мый öтка да öтласа овмöсъяс миян социалистическöй странаын оз вермыны öттшöтш ладмыны. Кодныслы кö колö дзескöдчыны.

— Некод оз шу, мый ассыным производство колö эновтны. Градъяс вылын уджалöны прöст кадö, ме ог тöд, мыйла ті сідз паныд?

— Мыйла? А сы вöсна, мый менам техническöй отделса начальник Иван Фёдорович Сенькин унджык вынсö да удж котыртан сямлунсö кутіс видзны градъяс, ог нин дачаяс шу, мед небыдджыка лоö, вöдитöм вылö. А коланаджык уджыс сылöн кольö бокö. А ме кöсъя, медым сійö став сьöлöмнас, кыдзи войдöр, вöлі заводын, а эз градъяс вылын. Луннас — кыв шутöг, но корсюрö, колöкö, и — рытъяснас.

— А ме мöй ог став сьöлöмсянь уджав?— дзикöдз öбöдитчис Иван Фёдорович.— Старайтчан, старайтчан, да тэнö жö и кыскалöны. Ме эг ачым вöзйысь сад да градъяс вöдитысьяслöн юралысьö, верма и мынтöдчыны, сідзи кö. Талун жö и шыöдча, мед вежасны.

И дзикöдз торксьöм руа Иван Фёдорович броткигтырйи петіс директор кабинетысь да Виктор Петровичлы тшöктіс машинасö сувтöдны гаражас.

— Директор скöралö. Талун сэсся некытчö ог мунöй,— висьталіс удж кузя ёртыслы.

Сійö жö рытнас. И войнас

Уджалан лун помасьтöдзыс Иван Фёдорович ветліс сборочнöй цехö, начальникыскöд ещö öтчыд видлалісны цех выльмöдан плансö, стöчмöдісны, кытчö мый вештыны, выльöс сувтöдны. А юрсьыс эз петав директорыскöд сёрниыс. Кабинетас локтіс да бöръя лунъясас чукöрмöм бумагаяссö видлаліс да колана папкаясö сюяліс, а юрас пыр сійö сёрниыс. Иван Фёдоровичöс, вöлöм кö, мыжалöны кийывсöн уджалöмысь. «Но и но... Коді нö, сідзкö, сыысь унджыксö уджалö?!»— эз вермы лöньны Сенькин.

Кыліс уджалан лун помасьöм йылысь юöртысь звöноклöн кузя триньгöм. Отделса уджалысьяс öддö клопйöдлісны пызан йöръяснас да чепöсйисны кабинетысь,— видзöдісны вöрзьытöг пукалысь начальникныс вылö.

— Ті нö, Иван Фёдорович, талун кöсъянныд татчö узьны кольччыны?— видзчысьöмöн юаліс Нонна Васильевна.

— Мен мыйсюрö колö помавны,— видзöдлассö бумагасьыс орöдлытöг нурбыльтіс Сенькин.

— А меным колö садикö котöртны. Детинкаöс босьтны... Ещö сиптасны да öтнас коляс. Досвидание, Иван Фёдорович.

Нонна Васильевна бöрся улöсъяс вывсьыныс нетшыштчисны и мукöдыс.

— Видза колянныд, Иван Фёдорович...

— До свидания...

Иван Фёдорович колис öтнас да кияснас тшöкаас мыджсьöмöн пукаліс... Юрас пыравліс кöсйöм — выльысь директор дорö ветлыны, но пыр жö пыркнитіс юрнас:

— Ог, талун ог сэсся кут увтыртчыны. Сійö сöмын аслас завод йылысь думайтö, а вот видз-му овмöс кыпöдан могъяссö оз на кöсйы гöгöрвоны. Коркö гöгöрвоöдасны да менсьым на прöща кутас корны. Небось горсоветса председатель тай пыр на и ошкис... Сідзкö, абу директор, а Иван Фёдорович прав, мый зільö...

И Сенькин тупйис жö сы водзын куйлысь папкасö, сюйыштіс пызан йöрас да тэрыба петіс заводоуправлениеысь.

Кокъясыс сылöн важöн нин велалöмаöсь удж вывсяньыс пырысьпыр гаражö котöртны, оз весиг ков юрнас думайтны. Гаражсянь, аслас машинаöн нин — гортас.

Гортас Иван Фёдорович тэрмасьöмöн вöчис термосö пöсь чай, бумага пиö тубыртіс кык выя нянь шöрöм да весиг гöтырсö эз кут виччысьны.

Сöмын участок вылас воöм бöрын нин Иван Фёдоровичлöн кутіс бурмыны сьöлöмыс. Öти-кö, дрöбитöм изсö уна машина вайöмаöсь, и грейдерöн разöдöмаöсь, а мöд-кö, аслас участок вылын ставыс босьтчöма вежöдны: и öмидз, и сэтöр, лук турун ёсь йывъяссö щöтьöн сувтöдöма. Весиг картупель му вылысь аддзис дас кымын картупель кор. Май тöлысь шöрын некымын зэв шоныд лун веськавліс да сэки видлігмоз медводдза ведра картупель пуктылісны. И вот, сійö участок вылас и мыччысялöмаöсь первойя коръясыс. Но медся ыджыд радлун Иван Фёдоровичлы сетіс оз град. Сэні öні налöн куимсё куст нин, сöмын медся бур сортъясыс колисны: «Виктория» да «Фестивальнöй». Кольöм во сöмын вит ведра озйыс и артмис да коймöд пайсö, лёк сортсö, вежисны, и таво думсьыныс бур урожай виччысьöны. И Иван Фёдоровичлöн сьöлöмыс радліс: кызвын кустыс мичаа розъялöны! А збыль вылö кö, таво тулыс сылöн ставыс бур кöзяинлöн моз лои: тырвыйö лои мусö куйöдалöма, минеральнöй удобрениеяс на быдлаö содталісны... Сэсся эськö Иван Фёдорович быттьö и сералыштö гöтырыслöн вывті зільöм вылö: ни öти чагтор,

ни ёг участок вылö оз коль, ставсö куранöн либö кинас чукöртö да сотö йöр пельöсын вöчöм плитаа пачын, а пöимнас вынсьöдö и оз, и öмидз да сэтöр кустъяс... А гуся думнас ошкö татшöм зільöмсö: мича участок вылас и аслыныс любö видзöдлыны, и йöзлы абу яндзим петкöдлыны; а мöд-кö, налöн овмöсын нинöм бокö оз вош, шыбластöм производство артмö. Вот нöшта гожöмнас не дышöдчыны: ёгысь весавны, ас кадö и тырмымöн киськавны — и позьö виччысьны бур урожай. Да...

Иван Фёдорович кытшовтіс градъяс гögöрыс, лажыньтчылöмöн оз кустъяссö кинас меліа шылькнитіс, сэсся вöлисти азыма няръяліссёйис кыкнан выя нянь шöрöмсö пöсь чай сорнас да босьтчис тшупсьыны. Сійö первой вонас на пöвйысь вöчліс дзоляник öшиня сарай да думайтіс — тырмас, нинöм сэсся оз ков. Но бöръя воясас зэв ёна кутісны мича керкаяс стройитавны да и сылы окота лоі, заводитіс жö керка тшупны. Дас кöкъямыс судта нин тшупис. Талун öтиöс сöмын. Медводз пуктöм кер вывтіыс мунігöн вильснитіс да бруткысис-усис, муртса юрнас эз судз-камгысь кыз керйö. Повзьылöмсьыс, буракö, юрыс жувгыны-висьны кутіс. Иван Фёдорович вель дыр пукаліс — юрнас довкйöдліс: кутшöм матын мортыдлöн смертьыд. Бöрын нин казяліс: пужъялыштöма, сійöн и вильскöбтіс. Швичкис кöдзыд вой тöв. Иван Фёдорович кутіс нин лöньыштны да йирмöг босьтіс. Да, лун тöв — мам тöв, вой тöв — ичиньпом тöв. Видзöдліс часі вылас: регыд дас öти час. «Тырмас, либö»,— пыркнитіс юрнас и сöліс машинаас.

Участокъяс вылын талун некод нин абу кольöма. Сöмын шоссе вылас петöм бöрын кык мужичöй мыгöр казяліс: автобус сувтланінын йöжгылясисны. Иван Фёдорович надзмöдіс да сувтöдіс машинасö накöд орччöн. Мужичöйяс кортöг öдйö сöлісны бöр пуклöс вылас.

— Аттьö, а то автобус миянлы бöжсö петкöдліс,— машина öдзöссö гора клопкöм бöрын вежавидзана шыöдчис олöмаджык нин мужичöйыс.

— Сёрмöмныд тай. Градъясныд ас дорсьыныс оз лэдзны?— шмонитана шыöдчис Иван Фёдорович.

— Озыс эськö мый да, жаль жö лоö, кынталас кö öти войöн ставсö. Сöмын на мыйсюрö вежöдіс да дзоридзавны заводитіс да. Градъяс лысъясöн вевттялім — вот и манитчыштім.

— Мыйла лысъясöн?

— Кыдзи мыйла?! Эн мöй кывлöй, радио пыр висьталісны — войнас дас кык градусöдз кöдзыд виччысьöны. Ставсö чишкалас-сотас, мый вежöдыштліс.

— Да-ас кык?! Кор?

— Сыктывкар кыкысь передайтіс, асывнас и öбед бöрын.

— Збыльысь?

— Да тöдчö вед, миян рытнас нин пужъявны заводитіс.

Иван Фёдоровичлöн сьöлöмыс ёвкнитіс. Кыдзи нö сійö ачыс эз гögöрво, нитш юра кöзяин?! И вильснитіс öд кер вылас пужйысь... И вой тöлыс... Сійö крута кежис туй бокас да вынöн личкис тормоз педальсö. Машинаыс Иван Фёдоровичлöн быттьö тыдавтöм мытшöдö зургысис, бöрын пукалысьяс зутшкысисны воддза пуклöсъясас.

— Извинитöй менö, мужикъяс... Меным, сідзкö, бергöдчывны жö колö.

Мужикъяслы бöр лоі петны шоныд машинасьыд туй бокас, а Иван Фёдорович шаркнитіс-бергöдчис гортланьыс бöжöн. Мунігмозыс видзöдаліс öтар-мöдар туй бокас, корсис козъяинджык.

Иван Фёдорович ставсö вöчис котöрöн: багажниксьыс кушеньча-кепысь да чер босьтöм бöрын котöрöн вуджис туйпöлöнса канава вомöныс да корсяліс негырысь козъяс, öти местаö чукöрталіс кералöм лыссö, сöвтіс багажник тырыс и бöр пуклöс вылас. Но кор руль саяс пуксис, ниртыштіс пинджак соснас плеш да чужöм вывтіыс люзьгысь ньылöмсö да видзöдліс часі вылас — вой шöрысь нин петöма!

Участок вылас лыссö ректöм бöрын вель дыр видзöдіс градъяс вылас, гögöртіс синъяснас öмидз, сэ-

тӧр да крыжовник кустъяссӧ, видзӧдліс лыс чукӧр вылӧ и гӧгӧрвоис: нинӧм сылӧн оз артмы. Тайӧ лыснад ветымын кымын оз куст сӧмын вермас вевттьыны. А кокъясыс да киясыс мудзӧмысла тіралісны нин. Но, ещӧ ӧтчыд вермас ветлыны да мӧд пельӧс вевттьыны... А водзӧ сэсся?.. Вой тӧлыс Иван Фёдоровичӧс ыркӧдіс, и сійӧ бӧр пырис машина пытшкас да кутіс думайтны, мый жӧ вӧчны. Ак, ичиньпом тӧв, ичиньпом тӧв, и кодлы тэ сӧмын колан тан войвылад. Энлы, энлы!.. Иван Фёдорович вежӧрын чужсис зэв важся серпас: рытнас нин пырис на ордӧ бригадир да ёна майшасяна гӧлӧсӧн висьталіс мамыслы, мый районсянь пӧ звӧнитлӧмаӧсь. Войнас пӧ ёна кӧдздӧдӧм да пужъялӧм виччысьӧны, колӧ пӧ нянь спасайтны кынталӧмысь. Став колхозӧн пӧ ковмас петны вой кежлас бипуръяс ӧзтавны. И челядьтӧ пӧ босьт, гырысьджыксӧ, отсӧг вылӧ... Иван Фёдорович ӧнӧдз помнитӧ, кутшӧм гажа сэк вӧлі войбыд бипур дорсянь бипур дорӧ котравны да сэтчӧ шыблавны ставсӧ, мый сӧмын сотчӧ: чагъяс, увъяс, лыс. Став ыбъяс вылас сэки асылӧдзыс бипуръяс ыпъялісны да тшыналісны...

Иван Фёдорович выльысь гӧгӧртіс синнас ассьыс участоксӧ да нюмдіс: тайӧ ки пыдӧс пасьта участокыд абу колхознӧй муяс... Ӧтик, кык, куим... Куим бипур кӧ ӧзтас эталадорсяньыс, то тӧлыс ачыс став участоксӧ шоныд тшыннас шебралас, и некутшӧм кӧдзыд да пуж оз повзьӧдны.

Иван Фёдорович котӧрӧн лӧсьӧдіс куим гырысь бипур — кытчӧ и мудзыс бара вошис! Сарай бокас важ кос пӧвъяс вӧліны да ставсӧ кер помӧ швачйӧдліс-поткӧдліс да чегъяліс. Згӧдитчис: биыд здукӧн гораа заводитіс трачкӧдчыны да вижа-гӧрд кывъяснас нювны вылыссьыс гырысь пессӧ. Кор бипуръясыс кутісны яра ыпъявны, Иван Фёдорович куимнан бипур вылас моздор тырӧн шыбитіс керал ӧм лыссӧ. Биыс пӧдіс, кутіс пуритны йӧв кодь еджыд сук тшын, а чизыр вой тӧлыс личкис сійӧс му бердас да кыскис Иван Фёдорович градъяс весьтті дзик участок пасьталаыс. Вель дыр пуркйис еджыд тшыныс, сэсся друг бипуръясыс ыпнитісны да лыбисны енэжас лыдтӧм би киньӧн, кутісны сярӧдчыны-ыпъявны яръюгыд да жар биӧн. Иван Фёдоровичлы чужӧмас ылькнитіс би жарыс, сьӧлӧмыс тыри радлунӧн, кӧть босьт да чеччав-йӧкты.

Иван Фёдорович куимысь пӧдтыліс уль лысъяснас бипуръяссӧ, и найӧ куимысь чепӧсйылісны вылӧ енэжас пашкыр би ёрасӧн да би киня сюръяясӧн. Сӧмын кор вӧр сайсянь шонді нырсӧ мыччис, Иван Фёдорович уль кер помъяс чукӧртіс да пукталіс бипуръясас: найӧ шонавтӧдз-косьмытӧдз да биӧн ӧзйытӧдз кык-куим частӧ тшыналасны. А сэк кежлӧ и шондіыс ачыс нин венас вой тӧвтӧ. Иван Фёдорович ветліс матысса участокъяссӧ видзӧдлыны: суседыслӧн орчча участок джынйыс вежӧдіс, но сэсся кымын ылӧджык, сымын ёнджыка еджӧдіс. А мукӧд участокъяс вылын ловъяин эз вӧв, ставыс еджыдӧн йизьӧма. Радлуныс Иван Фёдоровичлӧн вочасӧн кусіс, и сразу лигышмуніс. Сійӧ мудзӧм вӧраса сӧліс машинаас да моторсӧ шонтытӧг и вӧрзьӧдчис.

Гӧтырыс эз узь, ситеч халата, повзьӧм синъяса, вочааліс верӧссӧ коридорас.

— Асылӧдз ветлан... Нинӧм ог куж думайтны, ни вӧчны... Скорӧйӧ нин звӧнитлі... Мый нӧ лоі, чужӧмыд пывсян айкалӧн кодь?

Иван Фёдорович пӧрччысис, видзӧдлассӧ чӧвтліс видзӧдчан вылӧ да ачыс нюмдіс: пач пӧдан кодь чужӧмыс, куш син еджыдыс тыдаліс.

— Мый лоі? Лок, петкӧдла,— корис гӧтырсӧ кухня ӧшинь дорас.— Вот, видзӧдлы.

Гӧтырыс видзӧдліс ывла вылас да ойкнитіс:

— Ой... Лымъялӧма али мый гожӧм шӧрнас?

— Градусник вылас видзӧдлы.

— Батюшки... Тайӧ нӧ минус али мый?

— Минус девять тай. Сійӧн и манитчи. Пужъя кӧдзыдкӧд участок вылын тышкаси... и верми.

Иван Фёдорович пырис ваннаас да дыр сэн коскӧдзыс пӧрччысьӧмӧн прыськайтчис-мыссис.

Гӧтырыс пызан саяс пукаліс.

— А мукӧдыслӧн нӧ?

— Лёнялысь ме, кӧнкӧ, вевтти жӧ, тшыныс найӧ участок весьтті муніс. Стасиклӧн миянладор участок джынйыс веж, бипуръяссянь шонидыс сюрыштӧма жӧ. Кодсюрӧ, ме локтігӧн казялі, плёнкаясӧн гӧгӧрвоӧмаӧсь вевттьыны. А коді эз гӧгӧрво — мый вежӧдіс, сійӧ и пасьмуні-кынмис.

— Да, сы мында вын пуктӧм бӧрад жаль жӧ.

— Жаль, дерт...— очсыштіс Иван Фёдорович.

— Ваня, тэныд горт сиктсяньыд письмӧ,— гӧтырыс судзӧдчыліс шкаф дорӧдзыс да мыччис конверт.

Иван Фёдоровичлы эськӧ зэв нин окота вӧлі водны, но письмӧсӧ восьтіс сразу. Гажа Ягсянь сылы письмӧыс эз частӧ волывлы, медым сійӧс лыддьытӧг кольны.

Лыддьӧм бӧрас Иван Фёдорович здук-мӧд зумыша пукалыштіс да сетіс письмӧсӧ гӧтырыслы:

— На, лыддьы... Гортӧ корӧны.

Гӧтырыс письмӧсӧ лыддьӧм бӧрын юалана видзӧдіс верӧсыс вылӧ.

— Мый нӧ сэсся?

— А нинӧм... Лунвыв саридз таво ковмас кольлыны. Ті Галякӧд ветлӧй, колӧкӧ-а... А ме отпускӧ гортӧ ветла. Юръяндзим... Бать-мам гу вылысь крестъяс пӧрласьӧмаӧсь... Дивиттӧг оз овны.

Мӧд лун

АН-2 зӧрксьӧдыштіс бетонӧн ветттьӧм аэродром кузя да пыр жӧ и орӧдчис мусьыс, ньӧжйӧникӧн кутіс качӧдчыны енэжас. А кытчӧ «Аннушкалы» и тэрмасьнысӧ, эз нин этша сійӧ шлывъяв аслас кузь нэмӧн: эз уліті, эз выліті, но кытчӧ колӧ лэбысьлы, сэтчӧ и нуас. И нинӧмла сылы чепсасьны, арлыдыс нин сылӧн абу чепсасян. Мед «ЯК»яс да «ТУ»яс сэсся жбыркъяласны-гымаласны.

Иван Фёдорович выльысь кутіс видзӧдавны-тӧдмавны ассьыс пӧпутчикъяссӧ, кодъяс сы моз жӧ пуксялісны стен пӧлӧныс да кӧртасисны. Аэропортас самолётсӧ вичысигмоз на думсьыс корсяліс, кодъяс тайӧ уна йӧз пиас вермасны лоны Эжва йылӧ мунысьяс. Колӧкӧ, кодкӧ сылӧн чужан сиктысь лоӧ. Но тӧдса чужӧм эз казяв. Сӧмын билетъяссӧ пасъялігӧн нин тӧдмаліс сыкӧд тшӧтш лэбысьяссӧ. Сійӧ и думыштныс эськӧ эз куж, мый этайӧ том да тшап подполковник-танкистыс кыськӧ Эжва йывса сиктысь жӧ. А ыджыд да сьӧкыд чемодана, тыдалӧ, отпускӧ жӧ, да и абу матысянь. Пуксис Иван Фёдоровичкӧд орччӧн да сы моз жӧ видзӧдаліс пукалысьясӧс, дерт, надейтчис аддзыны тӧдсаясӧс. Воча, лётчикъяслӧн кабиналаньыс матӧджык, кӧртасисны куим томиник ныв. Найӧс Иван Фёдорович важӧн казявліс, пыр ӧтлаын да негора помся дзольгисны-варовитісны ас костаныс, долыда серавлісны. Весиг ӧні, кор мотор шыыс ёна нин мешайтіс сёрнитны, жмитчӧмаӧсь шӧрас пукалысь пӧдруга бердас да пыр мыйкӧ дзользьӧны-висьталӧны. Студенткаяс? Училищеын велӧдчысьяс каникулъяс вылӧ гортас мунӧны? Дерт, кӧнкӧ, зэв тай мичаа, карса моз вӧччӧмаӧсь-а, он нин найӧс сиктсаӧн шу. А збыльысь кӧ, Иван Фёдорович вель ёна чуймыліс: дас кык морт пиысь сӧмын ӧти чукырӧсь да кельыд чужӧма нывбаба и вӧлі сиктса моз пасьтасьӧмаыс. Тшӧка увтіыс кӧртыштӧм ситеч чышъяна, мужичӧй пинджака, кокас резина сапӧг. Пуксис самолётас да кокъяс бердас пуктіс кӧзяйственнӧй сумка, неыджыд чышъян тубрас, и вель дыр эз вермы кӧртасьны, кытчӧдз эз отсав сылы воча пукалысь морӧс тырыс значокъяса сержант. Мыйла сійӧ карас воліс? Эз, дерт, гӧститны, резина сапӧга да. Тыдалӧ, больничаӧ воліс водз тулыснас, а ӧні лэдзисны го-

жӧмнас. Бурдіс да. Чужӧмыс кельыд. Ставныс тайӧяс, сылӧн чужан мулань кӧ мунӧны, сідзкӧ, ас йӧз. И Иван Фёдоровичлы окота вӧлі быдӧн дорӧ шыасьлыны, висьтасьны, мый сійӧ наладорысь жӧ. Но самолёт моторыс сэтшӧм гора таргис, мый сёрнитӧм йылысь нинӧм вӧлі и думайтны. И сійӧ гӧгрӧс ӧшинь пырыс орӧдчывтӧг кутіс нимкодясьны бордъяс увтіыс шлывгысь вӧръяснас, эзысь лентаӧн чукльӧдлысь Эжваӧн. Эжва пӧлӧнса паськыд веж видзьяс вылын нокошитчисны дзоляник машинаяс да йӧз. «Турун пуктысьяс!— долыда ёвкнитіс Иван Фёдоровичлӧн сьӧлӧмыс.— Со и зорӧдъяс нин сулалӧны!»

Косалӧн небыда швичкӧмыс, чиркъяслӧн помасьлытӧм чирксьӧмыс да видз вылын уджалысьяслӧн кыпыд гӧлӧсъясыс — вежӧрас челядь дырсянь сибдылӧм гажа шыясыс венісны самолётлысь вына эргӧмсӧ.

Эжвалӧн визьыс нюкыльтчис веськыдвылӧ, а самолёт ганёвтчыштліс шуйга бордъяс вылас да и кутіс лэбны бара веськыда. Кытчӧдз синъяс судзисны — ни ӧти сикт эз тыдав, а пашкыр кыддза да ёсь йыла козъя веж вӧр вежласис еджыд визьясӧн-туйясӧн везйӧдлӧм ӧтка пуяса кушинъясӧн. Иван Фёдоровичлӧн сьӧлӧмыс жугыльтчыштіс, дивитана довкйӧдлыштіс юрнас: «Ягъяссӧ тай дзикӧдз бырӧдӧмаӧсь... Коми мулысь медся ыджыд мичсӧ да гажсӧ...» Но регыд ылын бара тыдовтчисны паськыд веж эрдъяс, сэсся и Эжвалӧн векнямӧм эзысь лентаыс, и жугыль думъясыс пыр и вошины. Недыр мысти самолёт таркӧдіс чорыд му вывтіыс нин и матыстчис дзик аэропортлӧн пу керка дорӧдзыс. Керкасӧ аэродромсьыс торйӧдысь потшӧс сайын сулаліс йӧз чукӧр, виччысис самолётӧн воысьясӧс. Морт вит-ӧквайт потшӧс саяс ёна кутісны ӧвтчыны кияснас. Иван Фёдоровичкӧд орччӧнмоз восьлалысь подполковник паськыда нюмдіс да кыпӧдліс жӧ шуйга кисӧ. Иван Фёдорович кутыштіс воськовсӧ да лэдзис танкистӧс водзӧ. Сійӧ эз удит петны завор пырыс — ӧти том зон кватитіс сылысь чемодансӧ, а пӧрысь нывбаба сывйыштіс да топӧдчис морӧс бердас.

— Господи-благӧслӧви... Виччысим нин да виччысим... Воин жӧ сэсся, сьӧлӧмшӧрӧй... Зарни пиукӧй...

«Шуда подполковник... Сійӧс мамыс на вочаалӧ»,— нормыштіс сьӧлӧмыс Иван Фёдоровичлӧн. Сійӧ прӧйдитіс йӧз чукӧрсӧ да кильчӧ пос дорас нин сувтӧдіс чемодансӧ, кӧрт бедьяс тыра сьӧкыд тубрассӧ, видзӧдліс ас гӧгӧрыс, пыдысянь лолыштіс-кыскис морӧс пытшкас чужан местаясса сынӧдсӧ. Недыр сулалыштӧм бӧрын казяліс сы вылӧ видзӧдысь нывбабаӧс, и бара ӧддзис сьӧлӧмыслӧн тіпкӧмыс. Налӧн синъясныс паныдасисны, и нывбаба матыстчис Иван Фёдорович дорӧ, вежавидзана нюмъяліс:

— Дзик вед, мися кӧ, Педьӧ Ваньӧ-а?..

— Дзик...— вочавидзис Иван Фёдорович, эз на сразу лысьт гораа шуны пыді паметьсьыс чужӧм нимсӧ.

— Вот вед, дзикӧдз пӧрысьмыссьӧма, весиг Педьӧ Ваньӧ эз тӧд... Вась Катясӧ,— яндысяна серӧктіс Катя.— Здраствуйте...

— Здравствуйте... Катя. Ньӧти абу пӧрысьмӧмыд... Сӧмын думыштныс эг куж...— правдайтчис Иван Фёдорович.

— Кыдз эськӧ эг да... Кымын во нин коли медбӧръяысь каникул вылад волӧмсяньыд? Матӧ кызь во, кӧнкӧ. Дерт... Во мысти ме верӧс сайӧ петі, Варышморӧсӧ, да тані нин дас кӧкъямыс во регыд лоӧ. Кыдз он пӧрысьмы...

Иван Фёдорович выльысь видзӧдліс юр вывсяньыс кок улӧдзыс Катя вылӧ, шензяна довкнитіс юрнас.

— Неужели дас ӧкмыс во?! А ньӧти абу вежсьӧмыд, дзик збыль. Важ моз лӧсьыд статя, мича...

— Мун сэтысь, Ваньӧ, дугды, абу вед ме карса, да ошкыштан кывъяс дорад ми велавтӧмӧсь, вермам серам пыдди босьтны,— гӧрдӧдан кадыс воис Катялы. Но кӧть и зілис не петкӧдлыны, а тыдаліс,

мый ошкыштӧмыс лӧсяліс, быдсӧн збодермыштіс.

— Кодарлань нӧ сэсся... Иван Фёдорович,— Вась Катя джӧмдыліс, эз тӧд, кыдзи ӧні сы мында во кольӧм бӧрын коркӧся сиктса зон дорӧ шыӧдчыны, да ним-вичнас шуис:— Гашкӧ Гажа Ягӧ да?

— Да, гортӧ. Отпускӧ.

— Колӧ, дерт, колӧкӧ, мый дыра нин эн волӧй?

— Дас во сайын мамӧс дзебны бӧрӧ-водзӧ волі.

— У-у, важӧн нин тай... Оз позь, дерт, чужан мусьыд дзикӧдз орӧдчыны.

— Вот и думайта, кыдзи ӧні Гажа Ягӧдз воӧдчыны. Кутшӧмкӧ машинаяс ветлӧны оз?

— Машинаясыд, бара, миян сэтчӧ гежӧда ветлӧны. А тэ гортад звӧнитлы, школаӧ. Ӧні сэн Ӧньӧ Мишыд завхозалӧ да, дерт, кӧнкӧ, ремонтируйтчӧ. Сійӧ вед ставсӧ шыбитас да пыжӧн волас. Ӧні «Вихра» пыжъяснад ӧдйӧ шуркъялӧны. Ме пошта дорӧдз колльӧда тэнӧ, сэсянь и верман звӧнитлыны.

Катя вайӧдіс Иван Фёдоровичӧс кӧкъямыс пельӧса керка дорӧ.

— Вот, тан миян и связь отделениеыд, тасянь телефон пыр корласны Гажа Ягтӧ.

— Аттьӧ, Катя.

— Нинӧмысь на... Оз кӧ мыйкӧ артмы, лок миянӧ. Ми олам эстӧн кывтыд помас, Вась Катяяслысь керкасӧ юалан да индасны вед. Рытладорыс верӧс удж вылысь локтас да машинаӧн нуас. Господи, Педьӧ Нинаяслӧн да Ӧньӧ Мишъяслӧн талун радлуныс лоӧ! А-а, ог весиг прӧщайтчы, звӧнитлан да пырав, пыжтӧ виччысигмоз,— Катя дзик томдырся мозыс пыркнитіс век на пашкыр юрсияснас да тшапа ылыстчис буса туй кузяыс кывтыд помланьыс.

Пошта вылас уджалысьясысь кындзи некод эз вӧв. Иван Фёдорович здоровайтчис да юаліс, кыдзи позьӧ звӧнитлыны Гажа Ягӧ, школаӧ. Стойка саяс пукалысь томиник нывка листалыштіс кутшӧмкӧ тетрадь, сэсся пызан вывсьыс телефон аппаратсӧ лэптіс стойка вылас да вежлива шуис:

— Пӧжалуйста. Наберитӧй 97-4-31.

— И ставыс?!— ёна чуймис Иван Фёдорович.

— И ставыс,— меліа видзӧдліс да нюмдіс нывка.— Кык во нин миян районын автоматическӧй станция.

— Но и но,— зэв старайтчӧмӧн гӧгрӧдліс Иван Фёдорович телефон аппарат дисксӧ да радліс и шензис.

Телефон трубкаас первой трачка-кылыштіс да вель дыр кежлӧ чӧвлӧнь сувтліс, сэсся мыйкӧ тшолкнитіс да вӧлисти кутіс кузя чипсыны: пи-и-ип... пи-и-ип... пи-и-ип... Трубкасӧ мӧдар помас некод эз босьт, и Иван Фёдорович кӧсйис нин сійӧс бӧр пуктыны, но друг чипсӧмыс лӧнис, и кыліс кыз гӧлӧс:

— Алло... Школа кывзӧ.

— Код нӧ?

— А код нӧ колӧ?

— Меным эськӧ Сенькин колӧ да, Михаил Андреевич.

— А код нӧ корӧ?

— Сенькин жӧ, Иван Фёдорович.

— А, сё будьтіна! Ваньӧ, тайӧ нӧ тэ али мый?! Кысянь нӧ звӧнитан?!

— Ме... Варышморӧссянь.

— А, сё будьтіна! Мыйла нӧ тэ сэсянь звӧнитан, а он гортад ӧдйӧджык лок?!

— Татчӧдз вот вои, а водзӧсӧ ог тӧд кыдз. Машинаяс оз пӧ ветлыны, подӧн комын верстыд ылынкодь... Сійӧн вот и звӧнита...

— А-а, балбес ме, балбес, юася. Да коді нӧ ӧні подӧн ветлас! Час ме тэ дорӧ пыжӧн шуркнитла. Нинаыд тӧдӧ оз локтӧмтӧ?

— Ме нинӧм эг юӧртлы.

— А, сё будьтіна, но и весьӧпӧрлас, висьтала да. Ваньӧ, кывзы. Сідзкӧ, ме Нинаӧс корсьла да висьтала, аслам ичмоньлы колӧ юӧртны и... Сэсся бензин да мый да — час мындаыд меным ковмас котравны, час тэ дорӧдз кайны. Кык час мысти ме сэн лоа, ва дорас виччысь. Понял?!

— Понял, понял, Миша!— пельысь пельӧдз нюмъяліс Иван Фёдорович.

— Понял кӧ, сідзкӧ, ставыс, ме котӧрта,— и, кылӧ, клопкис трубкасӧ.

Иван Фёдорович кыкнан кинас кутӧмӧн ньӧжйӧникӧн пуктіс трубкасӧ.

— Зэв ыджыд аттьӧ тіянлы,— Иван Фёдорович копыртыштліс юрсӧ.— Кодлы нӧ вештысьныс?

— Нинӧмысь. Ас районкӧд сёрнитӧмысь ми донсӧ ог босьтӧй, кык ура деньга чукӧртысь телефонсӧ миян эз на сувтӧдны-а,— радлысь Иван Фёдорович вылӧ видзӧдӧмӧн гажаа вочавидзис нывка.

— Сідзкӧ, ещӧ ӧтчыд ыджыд аттьӧ тіянлы. Видза колянныд,— прӧщайтчис Иван Фёдорович да петіс пошта вылысь, пыравліс сёйны столӧвӧйӧ, а сэсянь сразу лэччис ва дорӧ.

Ва дорын Иван Фёдорович пӧрччис пинджаксӧ, галстуксӧ, разяліс дӧрӧмыслысь вылыс кизьяссӧ да юр вылас кияссӧ чуньяснас крукалӧмӧн ветлӧдліс ӧтарӧ-мӧдарӧ изъя берег пӧлӧныс, думсьыс лӧсьӧдчис виччысьны Мишаӧс мыйтӧм ковмас. И ёна чуймыліс, кор недыр мысти кывтыд чукыль сайсяньыс мыччысис мотора пыж: кыдзи вермис Миша татшӧм ӧдйӧсӧ локны? Но матыстчисны да гӧгӧрвоис: абу Миша. Пыжас пукалісны нывбабаяс. На бӧрся нӧшта кык пыжа локтісны, нывбабаяс жӧ кызвыныс. Найӧ чеччалісны пыжсьыс Иван Фёдоровичсянь неуна вылӧджык, и сылы бура кыліс налӧн гора сёрниыс да гажа сералӧмыс. Иван Фёдорович видзӧдліс первой шонді вылӧ, сэсся часі вылас. «Водз локтӧны, нёль часын,— думыштіс ас кежсьыс.— Кутшӧмкӧ видз, буракӧ, эштӧдӧмаӧсь да радлӧны. Да ещӧ буретш субӧта талун, пывсян-мыссян лун». И турун пуктысьяслӧн гажыс вуджис Иван Фёдоровичлы, ещӧ ёнджыка кыпӧдіс сылысь русӧ.

Миша быйкнитіс чукыль сайсьыс — вит часысь вӧлі муртса петӧма. Пыжыс сылӧн, быттьӧ еджыд бордъяса лэбач, нырсӧ вылӧ лэптӧмӧн ньӧв моз лэбис Иван Фёдоровичлань. Бӧжас пукаліс жан морӧса еджыд дӧрӧма Миша. Воча тӧлыс шавйӧдліс сылысь кузь сьӧд юрсисӧ. Миша ылысянь жӧ, буракӧ, тӧдіс берег пӧлӧныс гуляйтысь Иван Фёдоровичӧс да матыстчигас сылӧн нюмыс чужӧм вылас эз тӧр. Берегӧдзыс вотӧдз сійӧ тшӧкнитӧдіс-дугӧдіс моторсӧ, пыжыс шлывгысис-вӧйис ваас, валйыштіс да небыда нин зургысисгиджнитіс нырнас изъя берегас. Миша чеччис ваас, резина брӧдни сапӧга, веськыда пидзӧсӧдзыс болскис-келіс да ордлыяс трачнитлымӧныс топӧдліс Иван Фёдоровичӧс.

— А-а, сёбудьтіна, кыптӧмыд жӧ эськӧ сэсся. А то мунінныд-велӧдчинныд да дзикӧдз быттьӧ вунӧдінныд чужан мутӧ... Сідз оз позь, зонъяс-другъяс,— ӧттшӧтш и радліс Миша, и правдайтчыштӧм быттьӧ кыліс гӧлӧсас.— Вай чемоданъястӧ да тӧв нырӧн бӧр гортӧ лэбзям.

Миша кватитіс Иван Фёдоровичлысь чемодансӧ да пуктіс пыж нырас.

— Вай сӧв, а ме пыжсӧ ачым йӧткышта. Тэ кӧтасян.

Миша тракнитіс мотор заведитан кӧвсӧ, и сійӧ пыр жӧ эрӧстіс-заведитчис. Пыжыс дзикӧдз ганёвтчыліс ӧтар бок вылас, крута шуркнитіс-бергӧдчис да кутіс лэбзьыны горув, бӧрвылас кузь еджыд быгъя визь кольӧмӧн.

Чукыль сайын кузь вомын, бара чукыль... Пашкыр бадьясӧн быгӧртӧм берегъяс, на сайын ойдлан видзьяс, а ещӧ ылынджык лӧзалӧ вӧр... Иван Фёдорович гоньйӧдліс юрсӧ ӧтарӧ-мӧдарӧ, азыма апаліс морӧс тырнас чӧскыд сынӧдсӧ да радліс став сьӧлӧмнас.

Кутшӧм мича местаяс сӧмын му вывсьыд он аддзывлы! Шензяна мича да гажа местаяс паныдасьлӧны. Мукӧд дырйиыс веськалан да думайтан: тані, кӧнкӧ, и райыд. Пыдӧстӧм лӧз енэж водзын, быттьӧ яръюгыд краскаясӧн лӧз пӧлӧтнӧ вылӧ рисуйтӧма, кытшолӧн зымвидзӧны син ёран еджыд шапкаяса джуджыд гӧраяс; вылісянь-вылісянь миллиард дзирдъясӧн кисьӧпызйыссьӧ на вылысь сылӧм йиыс да эзысь шоръясӧ ӧтлаасьӧмӧн бузгӧ визув юясӧ. А кок улад тэ гӧгӧр быдсяма рӧма дзоридзьясӧн коялӧм-баситӧм веж луд. А сынӧдыс сэн, сынӧдыс кутшӧм! Сӧстӧм и чӧскыд жӧ! А вот чужан местаысь

гажаджык да мусаджык места Иван Фёдорович эз на аддзыв. Мед оз кö вывтi синмад шыбитчы, сылысь мичсö тай кадыд оз на вöлöм воймöд керка стенъястö моз. Кымын унджык кадыс кольö, сымын мичаджыкöй да мусаджыкöн лоö.

Кор тыдовтчисны веж мылькъяс улö сяргысьöм керкаяс, сьöлöм тiпкöмыс Иван Фёдоровичлöн öддзис. Чужан сикт! Челядь дырсянь тöдса да муса серпасъяс! Иван Фёдорович тыр синмöн видзöдiс öдйö матыстчысь сикт вылö да эз вермы гöгöрвоны, мый вежсьöма. Но мыйкö вежсьöма, абу важ кодыс... Сиктыс быттьö нюмъялiс... Гашкö сьöлöмыс Иван Фёдоровичлöн радлiс да сiйöн сiдз кажитчис? А-а, сёбудьтiна, Миша ног кö, да тайö жö öшиньясыс, керка öшиньясыс став сиктсö нюмйöдлiсны. Ставыс еджыд краскаöн краситöм öшиньяс, ни öти сьöдöдöм, воймöм öшинь курич абу! И керка вевтъясыс ставыс жö югыдруд. Абу важ воймöм да сiсьмöм сьöд тьöсъясысь, а шиферысь. Керкаясыс быттьö неважöн на пывсьöмаöсь да мичаа шыльöдчöмаöсь. Томмöма, томмöма чужан сиктыс!..

Кыр йывсяньыс Иван Фёдорович аддзис град йöртiыс налы воча котöртысь чойсö.

— Сё зöлöтöй... Гортад воин. Кöть мамöс-батьöс, шонъянöйясöс, кыз му улö дзебим, да гортыд вед, кöнi чужлiн да быдмин, век на гортöн кольö. Ме вед сэсся, медыджыд чой, öнi тiянлы мам пыддиныд лоа.

Нина топыда сывйыштiс воксö, кöтöдiс сылысь кыкнан бан боксö, сэсся кутчысис чемодан вугйö.

— Эн, Нина, ме ачым.

— Эн пол, мед омöль кö чужöм вылö, абу на дзик эбöстöм, гöсьтлысь чемодан верма на нуны.

Сiдз найö кыкнанныс чемоданö кутчысьöмöн и локтiсны керка дорöдзыс.

— Менам самöвар пузис, и пывсян дась,— Нина радейтана шылькнитiс вокыслысь сойсö.

— Ме вот кыдзи вöзъя,— шыöдчис Миша.— Абу кö Ваньö дзик тшыг, ме ветла улыс кöлуйла да перво-наперво корöсьöн шлячкöдчыштам — лы-яй небзьöдыштам, лунся ньылöмнымöс пожйыштам. А сы бöрын — чай юны миянö. Шöрипель тадзикöн юксям.

— Менам вед чайыд дась жö эськö да... Кыдзи Ваньö.

— Э-э, Нина, эн наянит, вай кыдзи сёрнитчылiм. Менам Лиза вовсю жö дасьтысьö-виччысьö.

— Ме рад кöть кыдз. Кыдзи шуанныд.

— Ме здукöн, а ветлiгкостi верман стöкан чайтö ырснитны,— и Миша тэрыба муниc.

А Иван Фёдорович гöгöр видзöдалöмöн Нина бöрся пырис керкаас, кöнi потансянь на тöдса да муса быд тшупöд, стенын и йиркын быд ув туй да потас.

Рытнас

А рытнас Иван Фёдоровичöс да Мишööс виччысисны нин гöсть ради чукöртчöм, мичаа вöччöм рöдвуж: воча вокъяс да чойяс гöтыръяснысköд да верöсъяснысköд, Иван Фёдоровичлöн челядь да томдырся ёртъяс-другъясыс. Кодсюрö кильчö вылас пукалiсны-варовитiсны, некымын том мужик öшинь ув луд вылас нюжöдчöмаöсь да шпуткисны-куритчисны. Иван Фёдорович видзаасис быдöнköд торйöн, топыда киасьöмöн. Керкасьыс петiс Лиза, Мишалöн гöтырыс, ниртыштiс кияссö водздöраас да нюжöдiс жö Иван Фёдоровичлы кыкнансö, мужичöй моз крепыда топöдлiс да тракнитiс сылысь воча нюжöдöм кисö.

— С приездом, Иван Фёдорович. Локтöй пырöй керкаас,— и ачыс медводз тювкнитiс-пырис керкаас.

Еджыд пызан дöраöн вевттьöм кузь пызан вылас сувтöдöм сёянюаныс бара шензьöдiс Иван Фёдоровичöс. Мыйыс сэн сöмын эз вöв!

Тасьтіясас, тöрелкаясас ставыс чукйöн. Иван Фёдорович пырис пачводз занавес саяс пызан дасьтысь Лиза дорö, вежавидзана восьтіс портфельсö да мыччис Лизалы:

— Тонö ме гöстинеч пыдди помидор вайыштлы да... Коньяк доз да вина...

— Сё пасибö, Иван Фёдорович, öні жö сідзкö пызан вылас и нуам, пожйыштам да, мед чöскыдторнас номсасьыштасны сиктсаяс. Татшöмыд миян гежöда овлö. А еджыд винасö видлыштлан он, Фёдорович?

— Видлыштла.

— Сідзкö коньяктö ми тайö час залавкаö на дзеблам, коркö кежлö... Кор этшаджыкöн лоам,— и Лиза мудера да гажаа мигнитіс Иван Фёдоровичлы, восьтіс залавкасö. Иван Фёдорович весиг юрнас пыркнитіс, синъяссö куньліс: залавка тырыс югъялісны еджыд вина дозъяс. «А ме коньяк дозйöн... кöсйи чуймöдны аслам лышкыдлунöн,— асьсö вöйпана кöритіс Иван Фёдорович...— Мöд лун тайö öшыбкасö мен ковмас веськöдны...»

— Локтöй, пызан саяс вай пуксялöй,— Лиза корис Иван Фёдоровичöс и керкаас пыралысь гöстьясöс.— А Иван Фёдорович, кыдз меддона гöсьт, пуксьы енув пельöсас, Нинакöд орччöн. Вайöй, вайöй, сюсьджыка. Эн полöй, ужин бöрад вед ог пес керавны нуöдöй, ытшкыны ни. Да и вöскресенье аски, шойччан лун,— шмонитіс да тэрмöдліс Лиза нюжмасьысь гöстьясöс.

А найö пуксялісны пызан сайö да гораа, мед кöзяйка пельöдз воис налöн кывъясыс, ошкисны Лизаöс:

— Дасьтысьöма на, майбырöй, Лизаыд, чöскыд сёян-юаныс пызан вылас оз тöр.

— Удитöма тай коркö, пöсь яя шыд быдсöн руалö.

— А меным Мишö висьталіс да сразу гожся кухня ломті. Шыдыд тай öдйö пусис,— вашъяліс Лиза.

— Та гырся озсö нö рытнас жö нин?

— А тайö асывнас челядь граддйысь вотлісны. Быттьö тöдісны, мый Педöрöвич локтö.

— Вайлöй юыштамöй тайö саргыалтöдз,— винасö стопкаясö кисьталöм бöрын корис Миша.— Ме уна сёрнитны ог куж, а с приездом да гаж вылö видламöй тайö курыд васö дай.

И ачыс некодöс виччысьтöг гумыльтіс стопкасьыс кушöдз.

Недыр кад кежлö сувтліс чöвлöнь, пызан сайын кыліс сöмын тасьті-паньясöн гольскöдчöм да чöскыда тяпкöдчöм. Но мöд стопкаыс и разяліс кывъяссö пызан сайын пукалысьяслысь. Миша медводз ошйысьны кутіс:

— Вот, Педöрöвич, видзöд. Тадзи ми öні и олам. Меным дум вылö усьлас, кыдзи ми челядь дырйи тшыгъявлім, да страк босьтлас. Помнита, меным ар сизим на кöнкö и вöлі, кайи паччöр сэрöгас да лимза. А меным мамö: «Мый нö, шуас, бöрдан, оз вед, пиук, тэнад öтнадлöн кынöмыд сюмав. Терпитышт, пиук». А ачыс бöрдö жö. Сьöлöмыс, кöнкö, потласис сылöн, ми вед сизим чоя-вока вöлім. Да-а, сэки, сорок седьмойясад, вöлі беда-а... А öні вед рай, сёй, мый лолыдлы колö. Мыйыс абу пызан вылад! Еджыд нянь и рудзöг, яя шыд, картупель сорöн пражитöм чери... Сола чери... Нöкъя рысь... Пöжöм йöв, оз...— кутіс лыддьöдлыны Миша.— Да, мойдын моз олам, сэсся нинöм он шу! Вайöй ещö по-стопку, мед татшöм олöмыс оз бырлы...

Эз удит Миша стопкасö вом дорас матыстны — пырисны выль гöстьяс: Вась Катя да сы бöрся неыджыд тушаа мужичöй.

— А-а, сёбудьтіна, дзикöдз озырмим талун — варышморöсса гöстьяс содтöд,— Миша радлана нюмъяліс.— Локтöй, локтöй, Катя да Павел, пуксьöй пызан саяс.

Лиза вочааліс пырсьясöс, колльöдіс пызан дорöдзыс да пуксьöдіс пызан сайын пукалысьяс топöдчöм бöрын прöстмöм местаö, сувтöдіс на водзö выль стопкаяс. Катя перйис сумкасьыс коньяк доз да сувтöдіс пызан вылас жö.

— Штрафнöй тіянлы,— Миша

нюжёдчис да буль-буль кисьтіс стопкаас Катялы, кӧсйис кисьтны орччӧн пуксьысь верӧсыслы, буракӧ, но Катя стопкасӧ сылысь тупйис ки пыдӧснас.

— Павеллы оз позь, сійӧ машинаӧн веськӧдлӧ.

— Он жӧ вед талун сэсся мунӧй, узянныд.

— Мед, оз позь. Миян гӧбӧч выв приступысь чер туйыс эз на быр.

Павел яндысьыштана шпыняліс, нинӧм эз шу.

— Но, оз кӧ и оз, ачыд ю.

— А ме юышта, мамӧясӧс видлігмоз нарошнӧ локтім да,— и юрсӧ пыркнитӧмӧн кымыньтіс стопкасӧ, чукыртчыліс, ӧвтыштіс кинас вом дор водзас, сэсся паньыштіс пӧсь шыдсӧ да вӧлисти лӧнис.

Гашкӧ стопка-мӧд винатӧ юыштӧм бӧрын, а гашкӧ Катяяс локтӧм бӧрын, но пызан сайыс сразу шызис-гажмис. Збоймисны - ӧзйисны гӧстьяслӧн синъясыс, гораммисны гӧлӧсъясныс. А Вась Катя гоньгӧдчыштіс, некод вылӧ видзӧдтӧг, юавтӧг ни висьтавтӧг, негора, но ён да мыла гӧлӧсӧн босьтіс сьывны:

Мича нывъя-ас Э-эжва дорӧ-ӧ
лэччисны-ы...

Пызан сайын сразу сувтіс чӧв-лӧнь, кодсюрӧ гусьӧн тшӧкнитыштісны, и водзӧ кывъяссӧ ӧтвылысь нин, гораа да уна гӧлӧсӧн горӧдісны ставныс:

Бур-лак зо-онъяс ны-ывъяс бӧрся
вӧтчисны-ы...

Сьыланкывйыс юргис гораа, кыпыда. Иван Фёдоровичлӧн вунӧдлывсьӧма нин кывъяссӧ тайӧ мича сьыланкылыслысь, и сьывнысӧ кутчысьліс сӧмын тӧдсаинъястіыс, а ёнджыкасӧ любуйтчис сьылысьясӧн, радліс: кутшӧм мыла да кыпыда сьылӧны, став сьӧлӧмнас сьыланкылыслы сетчӧмӧн! И Иван Фёдорович бара быттьӧ Эжва кузя шургис, кыліс видзьяс вылысь ӧвтысь турун кӧрсӧ, аддзис пыжысь чеччалысь гажа том йӧзӧс...

...Эж-ва вуджисны-ы, веж видз
вылын до-олы-ыд.
Радлӧ весиг ло-олы-ыд,
Ма-айбырӧй олӧмӧ-ӧй!..
...Мича нывъяс, гажа жӧ нин
Олӧмыд!
Бурлак зонъяс, ӧтчыд овлӧ
Татшӧмыд!
Майбыр, гажа кад, мед эськӧ
эз помась!..

Да-а, оз, дерт, частӧ овлы татшӧмыд! Пукаліс эськӧ вот тадзи Иван Фёдорович и пукаліс, мудзлытӧг кывзіс мылаа ливкйӧдлӧмсӧ, дась сывйыштны да топӧдлыны морӧс бердас тайӧ дона да муса йӧзсӧ! Ставнысӧ ӧттшӧтш и быдӧнӧс торйӧн!

— Эх!— долыда горӧдіс Катя сьылӧмсӧ помалӧм бӧрын.— Кок пыдӧсъяс гилявны кутісны. Мыччыв, Лиза, Мишӧыдлы гудӧктӧ.

И гудӧкыслӧн первой шыясӧд ӧттшӧтш ставыс кутіс грымгыны, лайкъявны, чеччавны... и сьывны. Дружнӧя, кыпыда, долыда...

Талун луныс вӧскресенье,
Шаньгаяс пӧжаласны.
Мавтасны да кынталасны
Да кер дорӧ мӧдӧдасны.
Их-эх! Ух-ах!
Лайкыда ми копыртчыштлам,
гоньгӧдчам
Да пельпомъясӧн ворсыштам!
Сё майбырӧй Гажа Ягӧй,
Лунӧ бана нӧрысӧй.
Гажаягса зонъясӧй,
Гынмытӧм тюни юръясӧй...
Их-эх! Ух-ах!
Кокеньясӧн грымгыштам
Да кекеньясӧн шлячкыштам!

Иван Фёдоровичӧс киӧдыс петкӧдісны кӧ пызан сайсьыс йӧктыны да ставнысӧд ӧттшӧтш кутіс лайкъявны, гежӧдика кокъяснас зымнитавлӧмӧн, но гудӧкыслӧн кыпыда ворсӧмыс да гажа частушкаясыс пыр ёнджыка и ёнджыка ышмӧдісны, и регыд сійӧ ставсьыныс нин вылӧджык чеччаліс, ворсӧдчис вылӧ лэптӧм кияснас, став тушанас веглясис-нюклясис. Матӧ ӧдзӧс дорас веськаліс да тювкнитіс-петіс ывлаас. Кильчӧ вылас нин разяліс дӧрӧм кизьяссӧ, морӧс тырнас апаліс ыркалӧм сынӧдсӧ, чышкаліс носӧвӧй чышъяннас чужӧм, сьылі вывсьыс пӧсьсӧ. Да-а, тайӧ вот и

эм муса чужаніныд! Керкаас гудӧк шы улас йиркӧдчӧмыс, асывводз ру пиас гӧвкъялысь воймӧм стенъяса керкаясыс, ӧшинь ув град вылас пашкыртчӧм картупель коръясыс... Керка пытшкас сылӧм-йӧктӧм шыыс гораммыліс, и эз удит Иван Фёдорович бергӧдчыны каблукъяс тотшкӧдчӧм шы вылӧ, мыш сайсяньыс небыда тупйисны сылысь синъяссӧ.

— Катя,— тӧд вылас уськӧдіс Иван Фёдорович Катялысь важся модасӧ.

— Тӧдін?— негора серӧктіс Катя да сувтіс Иван Фёдоровичлы воча, ӧвтчис пельпом вылас плавгӧм дзоридзьяса кашемир чышъян помнас.— Мыйла нӧ эн пыр пажнайтныд? Ме виччыси да виччыси. Сэтшӧм окота вӧлі сёрнитыштны...

— Эг тай слӧймы кыдзкӧ... Сэсся Миша ӧдйӧ жӧ воис дай,— эз дзик збыль помкасӧ висьтав Иван Фёдорович.

— Эн кӧсйы да... сійӧн эн и слӧймы... А ме кымын во нин век кӧсъя юавны тэнсьыд: мыйла тэ институт бӧрад, кыдзи сёрнитчывлім, эн босьт менӧ, эн кор ас дорад? Эг мӧй ме тэныд муса вӧв? Эн радейтлы, а сідз кадсӧ коллявлін, менӧ ылӧдлін?

— Эг, Катя, эг ылӧдлы... Ӧні на менам...

— Э-э, эн сёрнит, Ваньӧ, оз ков,— лӧня, юрсӧ копыртӧмӧн, ӧлӧдіс Иван Фёдоровичӧс Катя. Сэсся чатӧртіс юрсӧ, пыркнитіс век на валъялысь юрсияснас да тешитчигдэльӧдчигмоз нин гажаа шунс:— А то гажмыштӧм бӧрад кыкнаннымӧс окасьны кутас кыскыны да кытчӧ воштысям... Сэк эз ков воштыны... Тэ, гашкӧ, менам ичӧт образованиеысь повзьылін да? А ме вед мечтайтлі сэки, мися, Ване корас менӧ карӧ да пыр и велӧдчыны муна кытчӧкӧ техникумӧ, сэсся и институтӧдз воӧдча. Мед тэысь, быттьӧ, не кольччыны. Вот мый йылысь гажаягса мусукыд тэнад мечтайтліс.

— Ме вед, Катя, сідз жӧ думайтлі, а вот удж вылӧ вои да первой квартираыс эз вӧв — эг кор, сэсся пыр водзӧ кыссис, кыссис...

— Ме вед сідз, Ваня, казьтывла, эн шогсьы. Кыдзи лоис, сідз вӧлӧм, гашкӧ, и колӧ. Ми ог тӧдӧй, кутшӧм на эськӧ тэа-меалӧн олӧм артмис, верми эг ме тэныд шудсӧ сетны. А Павеллы ме шуд вайи... Сійӧн и ачым шуда...— ньӧжйӧникӧн содтіс Катя бӧръя кывъяссӧ.

— Ме зэв рад тэ вӧсна, Катя. Сійӧ оз дӧзмы... кыкнад сулалам да?

— О-о, оз бара... Сійӧ тӧдӧ, изменитны либӧ эновтны кӧ — менам важӧн нин вӧлі кадыс и помкаыс... А-а, мый сы йылысь сёрнитны, пырам, Ванюш, бурджык йӧктыштам на ещӧ сьӧлӧмсянь... Оз вед тадзсӧ частӧ овлы...

Гажӧдчисны ёна, кокъяссӧ ни гӧлӧсъяссӧ жалиттӧг. Ёсь гӧлӧса петукъяс нин заводитісны чуксасьны — кор кутісны разӧдчавны. Гажаӧсь, мудзӧмаӧсь, дӧвӧленӧсь ӧтамӧднаныс, гӧститӧдӧмнас, кӧзяинъяснас, гӧстьяснас, аснаныс — мый кужӧны да вермӧны на, майбыр, татшӧм лӧсьыда гажӧдчыны.

Иван Фёдорович прӧщайтчис быдӧнкӧд торйӧн топыда кутчысьлӧмӧн. Гортас локтісны Нина чойыскӧд дзик кыкӧн нин. Иван Фёдоровичлы эськӧ окота на вӧлі гора гӧрӧдӧмӧн сьывны, но жаль вӧлі торкны асъя чӧв-лӧняс петукъяслысь гежӧдика чуксасьӧмсӧ, и сійӧ восьлаліс Нинакӧд орччӧн лӧня, став сьӧлӧмнас сиктса лӧняс сетчӧмӧн.

Серпасыс Вит. Осиповлӧн.

Помыс локтан номерын.

Юрий ВАСЮТОВ

1981 вося июль 31 лунö, водз асылын

Тöлысь вуджöрас шондіыс дзебсис [1].
Пемдіс. Лэбач оз сьыв. Никсö пон.
Кöнкö, чайтöны: увтсис и лэбсис,—
Воис таладор югыдлы пом.

Пыр жö космоссянь ылькнитіс ыркыд:
Шонді пыддиыс — енэжö розь...
Кöмтöм кокаяс вётлöны гыркын...
Шонді-мамлы и ворсны оз позь.

Книга йылысь

Кыдз сöмын тöдны куті ме шы пас,
Пыр лыддьыси, мый гижöмаыс сюрас.
Мем книга йöзыс сэтшöм вöлі ас,
Эг ме, а книга меын оліс-дурис.

Став бурыс-лёкыс — книга вöлі мем,
Ме сэтчöс йöзкöд сералі и бöрді...
Мый мöдджык олöм му вылас на эм,
Йöз синъясысь ме лыдди ёна бöрти.

* * *

Ме том дырйиö гажа вöлі пыр,
Став йöзыс вöлі меным шань да муса,
Ме чайтлі, менам долыдлун оз быр
Да нюмъялігтыр коркö сідз и куса.

А öні, овлö, ку пытшкö ог тöр,
Нэм джын пыр мунöм син-пель нор да зумыш...
Мый сöмын шудöн му вылас он тöр,
Ас том дырйиö мыйлакö эг думышт.

---

[1] Шонді дзебсис тöлысь вуджöрö — лои шонділöн затмение.

Вöркутаын

Оз лок, оз личкы-шымырт унмöй,
Войшöрса шондіыс оз лэдз,
Оз öвсьы, енэж тасöд мунö
Дзик быттьö октö ыджыд лэч:
То лэччö, кажитчö, то кайö,
То сувтлö, быттьö... Йöймöм нач.
Мый сійö Африкалы вайö?
А тані быттьö ваймöм пач.
Эк, шонді, шонді, тэ öд öтик,
Да-й муным миян абу кык,
Но он тай шонты öтмоз ньöти,
Он öтмоз шудсö йöзлысь пык.

Дзоридз тыра ваза

Кодкö видз вылысь дзоридзöс вайöма.
Видз выв дзоридзыс вазаö кайöма,
Васö нёнялö юмолöс сэтысь,
Сылы мöд кодьджык став югыд светыс.
Тöрыт Шонділы, сэн, аслас гуранын,
Дзоридз ошйысис веж мича турунöн,
Сьылысь-йöктысь збой чиркъясöн ошйысис,
Коса-куранлöн кабырöдз вошйысис.
Кодкö жалитіс дзоридзöс, босьтіс,
(Эз кö босьт, эськö зорöдын косьтіс),
Морттö вермылö мичлуныд, кöрыд,—
Öшинь вылас и сувтöдіс тöрыт.
Талун дзоридзыд сэсянь нин горзö:
— Эй! Сэн видз вылас! Сьылöй да ворсой!
Мыйла пуджтöм да гожъявтöм сойныд?!
Ме öд чуксала, медмича чойныд!..
Усис му вылö мичаник ваза,
Дзоридз косьмис. А ваза эз пазав.

* * *

Тані пожöмъяс да козъяс,
Виддза ковтыс, кыддза рас,
Тайö крежйыс медся озъя,
Тайö юыс медся ас.

Пожöм улас шойччи лунын,
Коз пу улас коли вой,
Видз выв страднаыд мöй вунö,
Раскысь корöсьыд мöй дой.

Юсьыс кыйи мык да кельчи,
Юи сöстöм кöдзыд ва,
Крежсьыс, кытчö ме эг кольччы,
Кодкö озсö вотöма.

Гора тулыс

Тулыс!
Войтва тёпкыны оз мудз:
Чуняліс со лымсö жöлöб улысь.
Воис кö нин миянö, оз узь
Кыпыд тулыс.

Тулыс!
Бара чепöсйöма шор,
Тöдлыны мед сывсö ыджыд юлысь.
Тадзи сылы тшöктö, водз кöть сёр,
Варов тулыс.

Тулыс!
Вöрзис юяс вылысь йи,
Саридзлань лöз йилöн грымгысь туйыс.
«Видза олан,— горöктамö ми,—
Миян тулыс!»

Тулыс!
Кыдз пу корйыс эз кö пот,
Эськö тöв эз пальöд унсö пулысь.
Шпоргöм шытö кылö нин лöз от,
Долыд тулыс.

Тулыс!
Шызис трактор шыысь ыб,
Шондіыс кор лымсö ыбысь нюліс.
Миянкöд тшöтш зэлöдчы да сьыв,
Гыма тулыс!

Тулыс!
Лэбач сьылöмысь ог ум,
Ытва моз кö дзольгöм шыыс туис.
Век тэ петкöд медся югыд нюм,
Югыд тулыс!

Тулыс!
Зильгö школаын звöнок,
Тöдтöмлуныс некор мед оз сулы.
Югыднад тэ выль йöз пöвстö лок,
Гажа тулыс!

Тулыс!
Тэнад вынйöрыд оз быр,
Век тай йöзас гажыд гыöн пуліс.
Олöм лэптан шыясöн тэ тыр,
Гора тулыс!

●

Альбина АНУФРИЕВА

Тандзе Марья

КАЗЬТЫЛӦМ-ВИСЬТ

БӦРЪЯ КАДӦ уна гижӧны да сёрнитӧны народнӧй медицина йылысь. Филиппинскӧй хирургъяс пӧ вир войт лэдзтӧг вӧчӧны операция. Паськыда пӧ пӧльзуйтӧны висьысь войтырӧс йӧзкостса кужысь-тӧдысьяс Народнӧй Вьетнамын... Миянлы, изьватас йӧзлы, ставсӧ тайӧс лыддигӧн тӧд вылӧ усьӧ асланым тӧдысь-кужысь — Тандзе Марья.

Рочева Мария Федоровна, либӧ Тандзе Марья, кыдзи ми ставӧн сійӧс шуим, оліс Ижемскӧй районса Гам сиктын, Вылыс Гам грездын. Кувсис сійӧ ӧкмысдас кык арӧсӧн, 1964 воын. Артала да артмӧ: кор ме сӧмын на чужи тайӧ свет вылас, Тандзе Марьялы вӧлӧма нин 68 арӧс, и нинӧм дивӧыс абу, мый ме помнита сійӧс сӧмын пӧрысьӧн. Но и пӧрысьнас сійӧ вӧлі мича: ичӧтик, косіндзик, пельк. Сійӧ ветлӧдліс зэв тэрыба и кокниа. Ӧні быттьӧ син водзын: мунӧ кӧ моски кузя Тандзе Марья, ичӧтик сапӧг бӧрляыс сӧмын: чок-чок-чок, сӧмын шпорӧдчӧ. Кокошника, сыръя чышъяна, сійӧ век вӧлі сэтшӧм мичаа вӧччӧма, мый видзӧдан да любуйтчан. Гамын тшапитчысь изьватас аньыд уна, но Тандзе Марьяысь тшапитчысьджык эз вӧв. Код сыкӧд паныдасяс, быдӧн зільӧ видзаасьны пыдди пуктӧмӧн, ӧд кӧть кодӧс босьт — либӧ вӧвлі нин сы чунь помъяс улын, либӧ сюрлас на: он ӧд водзӧ вылӧ тӧд, кутшӧм неминуча суас тэнӧ, гашкӧ, аски-аскомысь.

Дерт, позьӧ юавны: мый нӧ, тіян Ижмаын больнича эз ӧмӧй вӧв? Больнича, дерт, вӧлі, и вӧліны врачьяс. Но врачьяс вежласисны: ӧтик уджалыштас, мӧд, коймӧд — некымын дас вонас лыдсӧ и тшӧтсӧ вошті́сны йӧзыс, кымын врач вежсис Ижемскӧй районнӧй больничаын, а Тандзе Марья век тані, век аслас Вылыс Гамын, и, кажитчӧ нин вӧлі, сійӧ век и лоас. Сэсся, кыдз сӧмын эськӧ небыдджыка шуны — врачыд ӧд кутшӧм на веськалас, тӧдысь али абу, кужысь али абу, таланта али абу. Жаль кӧть, но быдсямаыс на жӧ на костын паныдасьлӧ! А Тандзе Марьялӧн таланын некод эз падъявлы сы вӧсна, мый йӧз син водзын сувтӧдавліс кок вылӧ медся сьӧкыд висьысьясӧс. Шуӧны, зэв вылӧ пӧ донъявлӧма Тандзе Марьялысь тӧдӧм-кужӧмсӧ кызь воысь дырджык Ижемскӧй районнӧй больничаын уджавлӧм хирург и главврач Брюшинин ёрт. Архангельскӧй медицинскӧй институт помалӧм бӧрын сійӧ воӧма Ижмаӧ да уна вын пуктӧма районын медицинскӧй обслуживание бурмӧдӧм могысь. Ачыс талантливӧй хирург, сійӧ абу яндысьлӧма сӧветуйтчыны Тандзе Марьякӧд. Йӧзыс шуӧны, весиг больничаӧ пӧ уджавны корлӧма, ставка пӧ лоас и торъя кабинет. Тандзе Марья та вылӧ: ог вермы ме больничаад лун-лун пукавнысӧ, лекарство дуксьыс юрӧй пӧ висьмас. Ме нин, шуӧ, ньӧж-вӧляӧн, мый верма да мый кужа, гортын вӧча... Но, колӧ татчӧ шуны, Тандзе Марья йылысь йӧз костын ӧнӧдз олӧны бурӧн казьтылӧмъяс, а мый тані збыль, мый легенда — абу кокни торйӧдны. Ачыс Брюшинин ёрт важӧн нин абу ловъя, а гӧтырыс, син бурдӧдысь врач профессия сертиыс, а ӧні, дерт, нин пенсионерка Ольга Николаевна Брюшинина, олӧ Печора карын, меным весиг адрессӧ сылысь сетлісны, но, тыдалӧ, важмӧма адресыс: письмӧӧй воис бӧр...

Тайӧ висьтсӧ гижны пуксьытӧдз ме дыр юаси быдторсӧ Тандзе

Марья йылысь, менам блокнотъясын эм уна висьтасьӧм Гамсаяслӧн, Мохчасаяслӧн, Ижмасаяслӧн, Ыбсаяслӧн, Бакурсаяслӧн, Кипиевосаяслӧн — кутшӧм сиктӧ вӧлі веськала, сэні и юася Тандзе Марья йылысь. И ставнысльӧн, кодкӧд сёрнитлі, ӧти дон: Тандзе Марья вӧлі зэв бур лекар, кӧть некор эз велӧдчыв непӧштӧ мединститутын, но весиг школаын. Но сійӧ ӧмӧй мыжа, мый чужліс сійӧ кадас, а эз во ветымынӧн сёрӧнджык. Кор сійӧ чужис, став Ижма-Печора пасьталаыс ӧдвакӧ вӧлі кӧть ӧтик врач-специалист, дай прӧстӧ грамотнӧй йӧзыс вӧлі лыда. А Тандзе Марьялы, тундраын, чомйын чужсьылӧм нывкалы, весиг думыштнысӧ велӧдчӧм йылысь вӧлі некыдз. Сідзкӧ, миянлы колӧ сӧмын донъявны Тандзе Марьяӧс сы серти, мый и кыдз сійӧ вӧчис йӧзлы.

Мый жӧ?.. Заводита ассянь. Ме сюрлі Тандзе Марьялы чунь помъяс улӧ куимысь, куимнанысьсӧ — челядь дырйи... Ӧтчыд, гожся кадӧ сійӧ аддзис менӧ туй вылын да юаліс: «Мада, кокъясыд век нин татшӧмӧсь? Мыйысь висьмисны?» Ме вочавидзи, мый кокъяс висьӧны кык во нин, врач шуис: «экзема пӧ, сетіс мазь. Бабӧй быд рыт мазьнас мавтӧ кокъясӧс, но оз тай отсав. Гожӧмнас нӧшта на нинӧм, а тӧвнас, мися, быд рыт мазьнас мавтӧ кокъясӧс, но оз тай отсав: быд рыт чулкиӧс пӧрччигӧн кучикӧй тшӧтш кульсьӧ. «Висьтав бабӧыдлы, мед гаровтас вый тупыль да волӧй ме дорӧ»,— тшӧктіс Тандзе Марья. Кутшӧм рад лои бабӧ, кор ме юӧрті сылы Тандзе Марьякӧд сёрни йывсьыс.

— Но инӧ, слабог, со видзӧдлан, ставыс бурдас,— шуис мем бабӧй,— Тандзе Марья ӧд турунъяссӧ ӧктӧ да наысь кутшӧмкӧ мазь вӧчас, та вылӧ, тӧдӧмысь, и выйсӧ корис.

Тандзе Марья ордӧ ветлыштӧм бӧрын кокъясӧй бурдісны зэв регыдӧн, и некор нин сэсся эз лӧмӧссьывлыны.

Мӧдысь менӧ вокӧй катӧдіс Тандзе Марья ордӧ даддьӧн, кор ме исласигӧн кокӧс чеги. Помнита, кыдз йитіс менсьым кок лыӧс Тандзе Марья. Ме куйла вӧлі сы ордын, вылі судтаас, а Тандзе Марья пукалӧ кровать дорышам да мекӧд варовитӧ, веськыда син кӧтшъясам видзӧдӧмӧн. Видзӧдласыс сылӧн пурт кодь лэчыд, видзӧдлас кӧ — вунӧдан, код тэ и эм сэтшӧмыс. А ачыс тайӧ кадӧ малалӧ-лӧсьӧдӧ менсьым кокӧс, но некутшӧм дой ме ог нин кыв, кӧть неважӧн на тыр гӧлӧсӧн бӧрді-горзі. Дыр-ӧ ме куйлі сэк Тандзе Марья ордын — стӧча ог тӧд, но эг зэв дыр, велӧдчӧмсьыс тай эг коль-а. Коймӧд классын ме сэк велӧдча вӧлі... Неважӧн Гамӧ волі да ме казьтышті тайӧс воклы да юалі сылысь: «Сане, тэ он помнит, код кокӧс ме сэк чеглі?..» Вокӧй сӧмын и нюммуніс да сьӧлӧмсянь шуис: «Бура, тыдалӧ, тэчис тэнсьыд коктӧ Тандзе Марья, ачыд кӧ он тӧд, код коктӧ чеглін! Ме ог жӧ помнит. Помнита сӧмын, кор пырті тэнӧ Тандзе Марья ордӧ, Сюлю тэнсьыд гын кӧмтӧ пуртӧн вундіс, сэтшӧма кокыд вӧлі пыктӧма... А шуйгаыд ли веськыдыд — тайӧс аслыд бурджык тӧдны. Ме тай со чеглі жӧ кокӧс да кувтӧдз чотысьӧн коли, небось ог вунӧд. Ижма больничаын тэчисны, и Сыктывкарын дыр куйлі, а век жӧ чота. Тандзе Марьялӧн эськӧ ни рентген эз вӧв ни нинӧм, а ыджыд талана мортыд и сытӧг кыдз колӧ вӧчис...»

Тайӧ сёрнисӧ ме казьтышті, дерт жӧ, эг сы могысь, мед омӧльтны врачьясӧс да та отсӧгӧн кыпӧдны Тандзе Марьяӧс. Прӧстӧ вок кӧсйис тӧдчӧдны, мый врачыс ӧд уна да кутшӧм дорӧ на сюран, а Тандзе Марьяыс ӧтик вӧлі, и неудача сылӧн, шуӧны йӧз, эз вӧвлы: босьтчас кӧ мортӧс бурдӧдны, бурдӧдас нин. Медтыкӧ босьтчис-а!..

Коймӧдысь ме Тандзе Марья ордӧ пышйи больничаысь. Квайтӧд классӧ пырӧм водзын тайӧ вӧлі, августын. Ми, Гамса школьникъяс, весалім колхозлы выль урожай кежлӧ му керка (овощехранилище). Сэн ме сімӧм кӧрт тувйӧн и дойді чуньӧс. Муртса дугдіс вир киссы-

ны, водзö уджалі нывъёртъяскöд. А сэсся и матайтчи: не сöмын чуньöй, но и ставнас киöй пыктіс да лоис кер кодь кыз. Сюри больничаö. Ог помнит, дыр-ö куйлі больничаас, но зэв ясыда, быттьö ставыс тöрыт на вöлі, помнита, войнас вöлі ог узь да кылі, кыдз мекöд öтик палатаын куйлысь кык нывбаба сёрнитöны ас костаныс. Жаль пö нывкаыс, шуö öтикыс, асывнас вундасны кисö. «Оз кö вундыны, абу олысь»,— содтö мöд. А кутшöм жö нин пö и олöм ныв мортлы веськыд китöгыс,— кайтö первойыс. Менам весиг ки юкалöмыс лöньліс либö вунлі, сэтшöма ме шöйöвоши, кор тайöс кылі. Гырддзаöдз пö киöс вундасны!.. Коді кыдз, а ме шуи виччысьны, кор суседкаяс унмовсясны, да пышйыны татысь. Колö шуны, челядь дырйи ме зэв лэчыд вöлі, мукöд зонмыс меысь ёна рамджыкöсь вöліны, кöть нин аслам Сане вокöй. Пышйи ме больничаысь öшинь пыр, пышйи халат да больничнöй тапочки кежысь. Кыдз сюри Мохчаюрö, ог нин помнит, а Нöлыньö колö вöлі вуджны Нöлынь пос вомöн, и тан ме сувті. Полöм босьтіс да. Пола жö со мыйысь: бабöй тшöкыда шулывліс, мый Нöлынь пос улын пö чöртъяс олöны. Да и не сöмын менам бабöй тадзи шуліс, Гамса став пöрысь пöчыс тадз повзьöдлісны ассьныс внукнучкасö. Кутшöмöсь найö, Нöлынь пос улын олысь чöртъясыс — некод, дерт, некор эз аддзывлы, но кодлы инö олöмад эскыны, не кö муса бабыдлы? Ми эским, и Нöлынь пос дорын некор эг котралöйворсöй сёр рытъясын... Полан кöть он, а котöртны Гамö колö, а туйыс сэтчö öтик. Нöлынь поссö ме котöрті синъясöс куньöмöн, эг тай сконъясь ни усь. Кайышті Злöбалань чой паныд, туй бергöдчанінöдзыс, сэсся лолöй быри да сувті. Бергöдчыла кö, чöртсö аддза али ог?— öти мöвп вöлі юрам. Ачым сювтöдöмöдз пола, но сэк жö и окота кöть син бöжнам видзöдлыны чöртсö, кутшöм сійö эм. Ме эськö зэв радейті лыддьысьны, лыдди уна книга и наысь тöді, мый некутшöм чöрт ни дявöл абу, да дас öтик арöснад, тыдалö, мортыс абу на тырвыйö тöлка. Да и думыштöй асьныд: вой шöр войын сулалö туй вылын дас öти арöса висьысь морт, пытшкöсса жарсьыс быттьö биын сотчö, сулалö сэтшöм местаын, кодöн пöрысьяс повзьöдлöны посни войтырöс... Ме видзöдлі бöрö, Нöлынь послань... Аддзи чöртöс. Неыджыд тушаа, жеб, гöгрöс, гöна чужöма и ачыс ставнас зэв гöна. Сійö пукаліс перилö вылын кокъяссö кресталöмöн да вак-вак сераліс ме вылын — видзöдіс мелань. Мен эськö казьтыны, мый шуліс бабöй сы йылысь, кыдз мездысьны чöртысь, сюрас кö нин сійö син улад, да татшöм здукас менам став ичöтик вежöрöй юрсьым воши. Ог тöд, кыдз сідз артмис, но дзоньвидза кинам шенышті чöртлань да горöді мый вынсьым:

— Чöрту тэнö!..

Чöртыс воши, быттьö эз и вöв.

...Öні ме казьтыла тайöс да нюмъяла, тöда, мый менам вöлі галлюцинация, а сэк ме тайö кывсö эг на тöд. Но со ме, медбöрти, и Тандзе Марья ордын. Öдзöссö восьтіс Сюлю... Ме мöдысь нин казьтышта тайö нимсö, и öні быть колö восьтыны, коді сійö вöлі, пöрысь Сюлюыс. Сюлю вöлі Тандзе Марьякöд öттшöтшъя, весиг öткодь овним-вича старука, чужöмсяньыс немöй. Некод оз помнит, кутшöм кадсянь Сюлю олö Тандзе Марья ордын, гашкö, том дырсяньыс. Сюлюлöн зэв сьöкыда, мöмъялöмöн артмö вöлі сöмын öти кыв, и тайö кывнас вöлі «мамö». Мамööн сійö шуис Тандзе Марьяöс, служитіс сылы сьöлöмсяньыс: керка пытшкын и керка дорын став уджсö нэм чöж вöчис Сюлю. А уджыс тырмис, öд Тандзе Марья ордын век олісны висьысьяс. Та понда Сюлюöс некор и некод, кöть кутшöм кадö, эз сулы весь олысьöн. Сідз и сэк: сöмын ме пыри да куті висьтасьны садьмöм Тандзе Марьялы, сійö нин, видзöда, юкалö сартас, кисьтö самöварö ва, сюйö би. Чай юöм бöрын Тандзе Марья тшöктіс мем

кайны вылі судтаас да водны, сэн пö прöст вольпась эм. Ставыс пö лоас бур, юин пö тэ пöжöм турун и öні унмовсян, а садьман да ассьыд китö он тöдмав, важкодь сійö лоас вöсни. Унмовсьны ме пырысь-пыр век жö эг вермы, кöть дойыс быттьöкö и збыль чиныштіс, и меным лои сэтшöм кокни, ставыс кыдзкö веськодь, и кажитчö нин вöлі, мый ме кывта ю кузя пыжöн, и менö качайтöны гыяс. Кайис Тандзе Марья, юаліс:

— Мыйла он узь, мада?.. Узь, эн пов, сойтöгыд öд ог коль Сандралысь внучкасö...— Сэсся кайис ывлаысь пырöм Сюлю да нюжöдіс Тандзе Марьялы сюмöд. Тайö сюмöдсьыс кильсö Тандзе Марья пысаліс емö да вурыштіс менам пыктöм килутшö.— Ак тэ, кутшöм абу кывзысьысь ачыд,— меліа и сэк жö стрöга броткис Тандзе Марья.— век на он узь. Доймö öмöй киыд? Оз? Эн пов, лёксö Марья бабыд нинöм иг кар, а кари завöлöка. Кöръясöс тай тшöкыда лечитлі завöлöкаöн да бурдлывлісны? Бурдан и тэ!..— Варовитö, а ачыс синмö ёся видзöдö, быттьö пуртöн вундö... Узи ме, тöдöмысь, зэв дыр. Помнита садьмöмöс: первой мöвпöн вöлі: «Кöн нö менам веськыд киöй?» Да и кыдз он думышт татшöмсö, кор бöръя кымынкö луннас сідз нин велалі ки доймöмö, мый кажитчыны кутіс: век тадз и лоас. А тан — куйла шоныд вольпасьын, пöттöдз узьсьöма, и нинöм оз доймы. Видзöдлі веськыдвывлань, а киöй öшалö крöвать дорö пуктöм ыргöн таз весьтын, и чунь помсьыс, буретш сэтысь, кыті кöрт тувнас дойдлі, виялö ор: кап-кап-кап. Тазъяс пöшти джынвыйö нин точкöма. А дойдлöм киöй и збыльысь пöшти сы кызта жö, кыдз и шуйгаöй... Радсьым и дивöсьым эг казяв, кыдз кайис Тандзе Марья, матыстчис ме дорö.

— Палялін, мада?.. Аддзан, Марья бабыд иг пöрйöдлы тэнö, став лёкыс нин пöшти петіс. Но и ладнö, но и бур. Верöс сайö кутан петны да казьты Марья бабтö... Казьтöдас тэныд менö, мада, нöшта и сійö, мый тайö чуняд гыжйыд кутас быд тулыс вежсьыны. Ин кöрлав чужöмтö, таысь он нин кув, и тайö абу сой пöлöн олöм! Абу жö öд ме ен, кысь ме тэныд бур, топыд гыж босьта да пукта? Кöр тай быд тулыс жö сюръяссö вежö да олö...

* * *

Муса Тандзе Марья баб! Менам и збыль кызь кык во чöж быд тулыс вежсис тайö гыжйöй, но тайö öд и збыльысь — немтор!

Мыйла Тандзе Марья сёрниас тшöкыда казьтывліс кöръясöс? Дерт жö, сы понда, мый кöр дорын чужöм-быдмöм нывка, сійö ичöт дырйиыс первойысьсö лечитöма кöръясöс. Со мый висьталіс Сизябск сиктын и öні на олысь Тандзе Марьялöн ныв: Фиста баб:

— Мамöлы ар дас кымын вöлöма, кор öтчыд авко кöр (тадз шуöны чом дорын быдмöмаöс, ки помысь вердöм кöрöс) кутас чотны, а сэсся öти кокыс сідз пыктöма, мый кöрыд и дзик тувччыны сы вылö оз вермы, чеччавны кутас куим кок вылын. Мамö и видлас, дас арöса нывкаыд. Пидзöссö пö чегöма — да тэчас. Тасянь сылöн и практикаыс пансяс, кöръясöс век лечитöма. А йöз пиысь медводзöн лечитас ассьыс писö, квайт арöсаöс, кор сійö коксö чегас...

Но öд Тандзе Марья не сöмын лы лöсьöдысьöн вöлі. Кыдзи ме ас серти тöді и кыдз сійöс тöдысь став йöзыс шуöны, мортыс кужис лечитны гипнозöн, öнія ногöн кö быттьö донъявны тайöс. Кытысь сылöн тайö вöлі, кор сійö первойысь казяліс тайö сямсö ассьыс, Тандзе Марьялысь, он нин юав. Öні öд гипнозтö да внушениетö ёна пыдди пуктöны. А сэк, кор оліс Тандзе Марья, сэтшöм сяма морт йылысь шулісны «знахарка, еретнича»— и сöмын... Тöдіс сійö и турунъяс. Со мый меным висьталіс Сыктывкарын олысь Тандзе Марьялöн внучкаыс, Роза:

— Бабö тöдіс, кутшöм турун да кор колö öктыны, не сöмын лунсö тöдіс, но и чассö. Öктіс, кыдз мем кажитчö, став турунсö, быд сикассö, весиг вöлі нюрö кö кайла да мырпом вая, мырпом корсö тшöктас весавны и эн пö шыбит, косьта да лекарство лоас. Но медся уна висьысьсö бабö, дерт, лечитіс ки-кок чегöмаясöс.

И меным казьтыштсис Валя, роч нывка. Валечка оліс Тандзе Марья ордын кык во. Кор батьыс сійöс вайöдіс миян Гамö кытыськö рочысь, Валечкалы, кыдзи и меным сэк, вöлі öкмыс арöс. Но сійö вöлі мышка и кöть ёртасис и мекöд, и Гамса мукöд нывкаяскöд, эз вермы котравны микöдным крут кыръясöд, вотчыны ягын, тöвъяснас исласьны даддьöн. Сійö весиг школаö эз ветлы, а Гамса учительяс сетлывлісны сылы задание, да велöдчис гортас, Тандзе Марья ордын, мед не кольччыны программасьыс. Помнита сійö лунсö, кор Валечка воис Гамö. Ме вöлі кая Ижмасянь гортö тыртöм ведраöн, котöрöн, мед удитны на школаö. Ижмаын ме вузалі йöв, мед бабöлöн вöлі сьöм нянь ньöбны. Нырд кузя вöлі котöрта, кор менö вötöдіс вöла, ямщикыс меным горöдіс:

— Гамса, пуксьы! Гамöдз ката, сöмын отсав роч дядьöыскöд сёрнитны!..— Ме эг виччысь мöдысь корöм, пукси кöшöваас, кöні пукаліс тöдтöм дядьö. Нывкасö ме эг дзик пыр казяв, сійöс вöлі ёна гартöматубралöма, и куйліс чöла. Сы вылö мем индіс ямщикыс, шуис:

— Нывсö Тандзе Марья ордö лечитны вайö кытыськö зэв ылысь! Менсьым батьыс мыйкö öтарö юасьö, а ме мöмöт моз сöмын нюмъяла, мый нö, велöдчытöм мортыд, рочсö ог тöд да!..

Роч дядьöыс кутіс юасьны менсьым, кутшöм классын ме велöдча, сэсся Тандзе Марья йылысь. Ми пö сы йылысь тöдмалім öти нывкасянь, коді быдмöма татчöс детдомын, а сэсся сійöс ыстöмаöсь миянланьö велöдчыны ткачихаö. Гижлі пö ме да Тандзе Марья вочавидзис: вайöдлы пö, видзöдла нывтö. А мый,— юаліс менсьым роч дядьö,— Тандзе Марья и збыль кужысь морт?

— Збыль!— сьöлöмсянь эскöді ме.

— Кöть эськö мед босьтчис,— майшасьö дядьöыс,— öд гижис сöмын, мый видзöдла пö нылыд вылö. Быдлаö нин нуöдлі Валюшаöс, татчö нин медбöр надеяöн вайöда. Москваын весиг клиникаын дыр куйліс доймöм бöрас, кор мыш кутіс быдмыны. Тэ пионерка?— виччысьтöг юаліс дядьö. Да, мися, вочавидзи, таво примитісны.— Босьт пионерскöй шефство Валечка вылын,— сёрнитö мекöд локтöм мортыс,— отсав урокъяссö велöдны, ладнö?.. Ме, дерт, татчöс учительяскöд сёрнита, но и зэв эськö бур, ті кö, татчöс нывкаяс, дружитчанныд Валюшакöд да отсаланныд сылы.

Ладнö, мися, нывъёртъяскöд сёрнитча да ми кутам волыны Валечка ордö, мед сöмын Сюлю лэдзас. Велöдчыны отсалам и... Тöдтöм мортлы сетöм кывсö ме эг веж, первой тöвсö, кор Валечка сöмын куйліс, дзик эз ветлась, ме быд лун, школаысь воöм бöрын, велöді сыкöд урокъяс. Кытікö ме сылы объясняйта, а овлö вöлі, мый Валечка ачыс меным тöлкуйтö, öд сылöн бать-мамыс, вöлöмкö, учительяс да бура уна жö сійö тöдіс, уна интереснöй книга лыддьывлöма сэшöмöс, кутшöм миян сиктса библиотекаын эз вöв. Валякöд, дерт, вöлі интереснö. Но кыдз жö жаль вöлі Валечка сійö здукъясас, кор ме вöлі суа сійöс лечитігас.

Тандзе Марья, дерт, некодöс эз лэдзлы кайны вылі судтаас сэк, кор лечитіс, татшöм кадö кö вöлі сюра, ме век пукалі уліас Сюлюкöд, лыддьысигмоз либö прöстö чöла, öд Сюлюкöд он сёрнит. Сыкöд сёрнитны вермис сöмын Тандзе Марья, найö öта-мöдсö гögörвоисны. Но коркö Сюлю öд и ывлаö петавлас, сэк сюйла вöлі юрöс пос вывсяньыс вылі судтаас. Ичöт арлыда морттö тай некутшöм öлöдöм оз кут. Помнита: Валечка куйлö вольпасяс кымыньöн, а Тандзе Марья, крöвать

дорышас пукалӧмӧн, чунь помъяснас личкалӧ сылысь мышсӧ. И сэтшӧм, тыдалӧ, тайӧ абу кокни делӧ, мый кыкнанныслӧн шорӧн киссьӧ ныылӧмныс. Валечка сӧмын ружӧктывлӧ, а Тандзе Марья кыдъя рочӧн век мыйкӧ юасьӧ да висьталӧ, чӧв оз пукав. Ылӧдӧ нывкасӧ дойсьыс.

Кык во оліс Тандзе Марья ордын роч нывка, кык тӧв тӧвйис. Коркӧ-й воис батьыс сійӧс гортас нуӧдны. Ме вӧлі буретш сэн, кор сійӧ локтіс. Батьыс, буракӧ, аслас синъяслы эз эскы, кор аддзис нывсӧ. Помнита тай, кыз синваӧн бӧрддзис. А ӧд сійӧ учитель, асьсӧ киын кутны кужысь морт. Нэм кежлам паметям коли верстьӧ мужичӧйлӧн тайӧ бӧрдӧмыс. Сійӧ юаліс Тандзе Марьялысь:

— Мария Фёдоровна, шуӧй, мыйӧн мен мынтысьны тіянлы ставсьыс, мый ті вӧчинныд? Шуӧй кӧть кутшӧм сумма, колӧкӧ, ме керкаӧс вузала, но тіянкӧд мынтыся кыдз колӧ!

— Керкаыд ӧти?— чӧв олыштӧм бӧрын юаліс Тандзе Марья,— тэ олан сэні?

— Ӧти, дерт, но и мый? Ме верма и частнӧй патераын овны.

— Ас керкаад ов, семья ӧд тэнад. А мынтысьны... Тшай-сакар вылӧ ӧд сетыштан-а. Сэсся бӧрынджык, Валечка быдмас, ас нажӧтка вылӧ петас да, Марья бабсӧ кӧ оз вунӧд, гӧснеч коркӧ ыстас. Он вунӧд Марьюшка бабтӧ, Валентина?— юаліс Тандзе Марья да сибӧдіс нывкаӧс ас бердас.

Валечкалӧн батьыс ветліс нылыскӧд да микӧдным, Гамса нывкаяскӧд, кыр дорӧ, любуйтчис, кыдз нылыс повтӧг котралӧ миянкӧд медся крутінъясті, сэсся фотографируйтіс ставнымӧс миянӧс ӧтчукӧрӧн, Валечкаӧс пуксьӧдіс шӧрас, дзоридз букетӧн киас... Паметь пӧ кольӧ тіянлы, шуис дядьӧ, кор сеталіс миянлы фотояссӧ.

Неважӧн ми казьтылім Валечка йылысь Гамын аслам учительницакӧд, Павла Яковлевна Истоминакӧд.

— Да, ме сійӧ нывкасӧ помнита бура,— шуис пӧрысь учительница,— кӧть эськӧ Тандзе Марья ордын сэтшӧм висьысь челядьыс уна вӧвлі. Валяыс воліс Гамӧ, кор Тандзе Марья кувсис. Помалӧма медицинскӧй институт, лоӧма челядьӧс бурдӧдысь врачӧн, педиатрӧн... Тандзе Марьяӧс ӧд медбӧр туяс колльӧднысӧ чукӧртчыліс эз ӧти сюрс морт.

Гамын меным висьталісны Тандзе Марьялысь медбӧр лунсӧ да кулӧмсӧ. Со кыдзи тайӧ вӧлӧма.

Кулӧм водзас медбӧръя некымын восӧ Тандзе Марья олӧма аслас внучка ордас. Внучкаыс, Галя, олӧ Леонид Иванович верӧсыскӧд Гамын. Тайӧ уна челядя семья. Со и пукалӧны вӧлӧм ӧтчыд гожӧм пом кадӧ, асывнас, ставныс ыджыд пызан сайын юӧны чай. Друг Сюлюлӧн чужӧмыс вежсяс, быттьӧ мыйыськӧ ёна повзяс. Галя, кыдзи и Сюлю, видзӧдлас Тандзе Марья вылӧ, а мӧдыс и шуӧ: «Внучка, вай джоджӧ шыбитлы вольтор, да ме водла тшук кежлӧ...»

Тандзе Марьялы сэк вӧлі ӧкмысдас кык, таӧдз сійӧ некор эз висьлы, либӧ, висьліс кӧ, кужис тайӧс вӧчны йӧзлы петкӧдлытӧг. Та вӧсна и Галялы ёна дивӧ лоас бабыслӧн корӧмыс. Но кывзысяс, водтӧдас бабсӧ, да-й шуас: «Бабӧ, мыйлакӧ тай тэнад гыжъясыд дзик лӧзалісны...» «А мый нӧ,— небыда вочавидзас баб,— быть лӧзӧд, ме ӧд талун кула...»

И сӧмын тайӧс шуас Тандзе Марья — гурйыв воссяс пыран ӧдзӧс, и пырас Вылыс Гамса том нывбаба, моздорас кутӧ лёкысь горзысь арӧса-джынйӧна писӧ. Казялас пырысьыс джоджын куйлысь Тандзе Марьяӧс да и горӧдыштас: «Марья бабнымӧ, мый нӧ джоджын куйлан? Мӧдар югыдас ӧмӧй мӧдӧдчан? Эн тэрмась, тэ коддьӧмыслы кык нэм колӧ овны, и сійӧ на этша лоас».

— Мый нö лои детинкаыдкöд?— öдва кывмöн нин сёрнитö Тандзе Марья,— доймис али мый?

— Веськыд кисö тай водзö нюжöдны сап оз вермы, вöрзьöма ли мый ли киыс. Видлан?

Татчö, ме дорам пуксьыв сыкöд, видзöдла нин, ловйöн суин да,— корöма Тандзе Марья, а кор нывбаба пиыскöд пуксясны сы дорö, кагалысь кисö чуньяссяньыс пельпомöдзыс личкышталöмöн видлас да шуас: пельпом лыыс тай абу местаас. Галя, менам öд лекöй сап нин абу да отсöгтöг ог нин правит, вай пуксьыв татчö да кыдз ме ликта, тэ нетшышт сойсö.

Галя внучкаыс отсöгöн тадзикöн сетас отсöг детинкаыслы Тандзе Марья, а сэсся мыйöнкö зэв дöвöль, пыдісянь ышловзяс да шуас:

— Слабог, олöмам медбöр мортлы, безвинной дитялы отсалі, таысь менö енмыс ас дорас кокниа босьтас... Лёня, ноко мыччы детинкаыслы кампет, мед судзöдö... Бура тай тшапкис кампетсö, сідзкö, бурдіс киыс. Лёкöн Марья бабнытö некод эн казьтылö...

Сійö луннас и кувсяс, воль вылысь сувтлытöг нин. Та бöрын недыр мысти кувсяс и Сюлю, мöдöдчас аслас «Мамö» бöрсяыс.

Дзебнысö Тандзе Марьяöс и збыльысь йöзыс чукöртчылöма зэв уна. Колльöдчысьясыс пö вöлöмны гу дорсяньыс Нöлынь поскöдз, а тайö — некымын километр. Ижма кузя, Печора кузя кутшöм вöлöсьт эм — быдлаысь волöмны Тандзе Марьяöн бурдöдöмаяс, сы чунь помъяс улö коркö сюрлöм йöз... Кызь во сылöн кулöмсянь коли, а волы гу вылас — век сёянтор куйлö, а гожöмын кö, и — дзоридз. Оз кус Тандзе Марьялöн паметыс изьватас йöз пöвстын, казьтывлöны сійöс верстьö да пöрысьяс, кодъяс тöдлісны Тандзе Марьяöс асьныс. А асланыс челядьлы да внукъяслы найö висьтавлöны: со пö кутшöм морт оліс-выліс миян Гамын, нималіс бур делööн, тöдöм-кужöмöн. Висьталöны сэтшöм уна и сымда ногöн, мый öні он нин гögöрво, мый тані збыльысь вöвлöмтор, а мый — легенда, мойд. Но тайöс öд колö олöмнад заслужитны, мед тэ йылысь кулöм бöрад лöсьöдлісны мойдъяс.

Лöз енэж улын

Аскöд öтнамöн

Вöр керкаыс киссьöма важöн,
И пес нин оз керъяссьыс пет.
Но, та вылö видзöдтöг, гажа
Тан, вöр пытшкас, артмыштöм эрд.

А вöрас кö пыдöджык пыран,
То мыйыс тэд сэтысь оз сюр —
То ельдöг тэ казялан дырöн,
То тыдовтчас гобйыслöн юр.

Но сöмын мöй вотöс мен колö,
Но сöмын мöй колö мен тшак?—
Ме татчö öд сы вöсна вола,
Мед аддзывны рассö и яг.

Мед сынöдсö йöлöс моз юны,
Мед уджöдны сюсьджыка вем,
Мед нöшта мен öтчыдысь шуны,
Мый шудыс öд тайö и эм.

Мед лöнь кö, мед

Дзик ньöти абу талун тöврутор,
Оз весиг кыддзыс корнас кышакылышт,
Тадз сиктöй луннас лöня олö-вылö,
А гажмыштö кö — сöмын рытъядор.

И синлы öні корсьысьнысö нем:
Оз некод некöн петкöдчы ни вуджöрт,
Дзик гöгöр сöмын керкаяссянь вуджöр,
Но казялан жö — олысь тані эм.

Эз вöвлы быттьö тані гым ни чард,
Эз вöвлы быттьö тані шогыс, дойыс,
Эз быттьö шерöн сьöлöм пытшкö койышт,
Эз быттьö олöм сідзсö-тадзсö гарт.

Мед лöнь кö, мед. Тан бушковыс оз ков.
Мед тані енэж лöзöн нэмыс олö,
Мед синъясысь эз тыдав дой ни полöм.
Мед лöнь кö, мед. Тадз, сиктöй, водзö ов.

Дед

Сарайыс дедлӧн, кӧні пессӧ видзӧ,
Тӧв пӧльыштас кӧ,— киссяс, сійӧ-й видзӧд.
«Да...— шуис дед.— Мед менӧ кӧть оз янӧд...
Пес вылӧ разя, йӧзсӧ мед оз лямӧд».
Но недыр мысти мыйкӧ лои сыкӧд:
Дед, кисьтӧм пыдди, сувтӧдаліс пыкӧд.

Та вӧсна и чужи

Бара баддьыс келіс Эжва юӧ,
Лоис лӧзов енэжыслӧн дӧрӧм.
Чужан муӧй, кыддза раса муӧй,
Со и садьмин унсьыд, сьӧлӧмшӧрӧй.

Нюжаліс нин виччысьӧмла нырӧй,
Гашкӧ, мися, тулыс оз и волы.
Ёна жӧ и гажӧй сыысь бырӧ,
Кодыр бокын, ылын кӧнкӧ олӧ.

Колӧ сійӧ, медым пані сьылан,
Колӧ, медым вунӧді ме войсӧ,
Весьӧпӧрмӧн медым эськӧ кылі
Сэкся майӧн вайӧм шудсӧ-дойсӧ...

Медым эськӧ нинӧмсӧ эг вунӧд,
Медым уджын сотчыны ме кужи.
Та вӧсна ӧд ӧти мича лунӧ,
Чужан муӧй, тэ вылын ме чужи.

●

Сир вийӧдысь

Бара тэныд ӧвтӧны пу лысъяс,
Ыргӧн рӧмӧн вӧччӧ пожӧм вӧр.
Нюмъялӧны сир вийӧдан усъяс,
Радлӧны, мый наköд лоан бӧр.

Тэ он жалит, кольӧны кӧть вояс.
Пельын — пожӧм вӧрлӧн гажа шум...
Уджыс кӧть и сюрӧ пельпом-сояд,—
Быд сир войтӧ кольӧ тэнад нюм.

Ӧмидз рӧмӧн ворсӧ...

Кор ӧмидз рӧмӧн ворсӧ асъя кыа,
И эзысь лысва мыськӧ мулысь эрд —
Пӧсь, мелі сьыланкывйӧ тэнӧ кыа,
И ловзьӧ, югзьӧ ставнас Вашка берд.

Дзик выль ног воссьӧ меным олан мирыс,
И паськалӧ зэв ылӧдз енэж тас.
И вӧр-ваыслӧн шумыс — менам вирын,
Дзик сьӧлӧм дойӧдз колана да ас.

Тэ петкӧдчин, кыдз шонді пемыд руысь,
И ӧзтін югыд би моз менсьым лов.
Ме аддзи ставсӧ аслам чужан муысь,
И вӧрса ёль кодь тэнсьыд сӧдз любов.

Вӧрын, гымалігӧн

Сьӧд са кодь ыджыд кымӧр кайӧ,
Скӧр гымӧн муракылӧ зэв.
Со шонді дзебсис кымӧр сайӧ,
И шумӧн локны мӧдіс зэр.

Сэк бушков кыптіс ёна ыджыд
Да ярмис, кыдзи дурмӧм зверь,
Эз сылы некутшӧм вӧв мыджӧд,
Эз пуяс пӧрлӧдны ков чер.

И пемдіс. Ӧзйывлӧ век чардби...
Пӧсь сынӧд поткӧдлӧ ён гым,—
Пыр гӧгӧр грымгӧ, зымгӧ, сяргӧ,
Эм майбыр сылӧн пытшкӧс вын.

А зэрыс ведраысь моз киссьӧ,
То мӧдлас чунь пом ыджда йи.
Вӧр-пуыс купайтчӧ да мыссьӧ...
А шонді сявкнитіс гӧрд сі.

●

Тайö нимгижöда лист бок вылын ми кутам йöзöдны партийнöй, сöветскöй, профсоюзнöй да комсомольскöй, хозяйственнöй веськöдлысьяслысь, водзын мунысь рабочöйяслысь, интеллигенциялысь висьталöмъяс сы йылысь, кутшöм вермöмъяс найö шедöдöны налы индöм удж вылын, кутшöм тöждлунъясöн да могъясöн олöны.

Тайö номерын висьталö республикаса водзын мунысь предприятиелöн вермöмъяс йылысь Ленинскöй комсомол нима «Сыктывкарскöй ЛПК» производственнöй объединениеса генеральнöй директор Н. Н. БАЛИН ёрт.

Н. Н. БАЛИН,
Ленинскöй комсомол нима СЛПК производственнöй объединениеысь генеральнöй директор

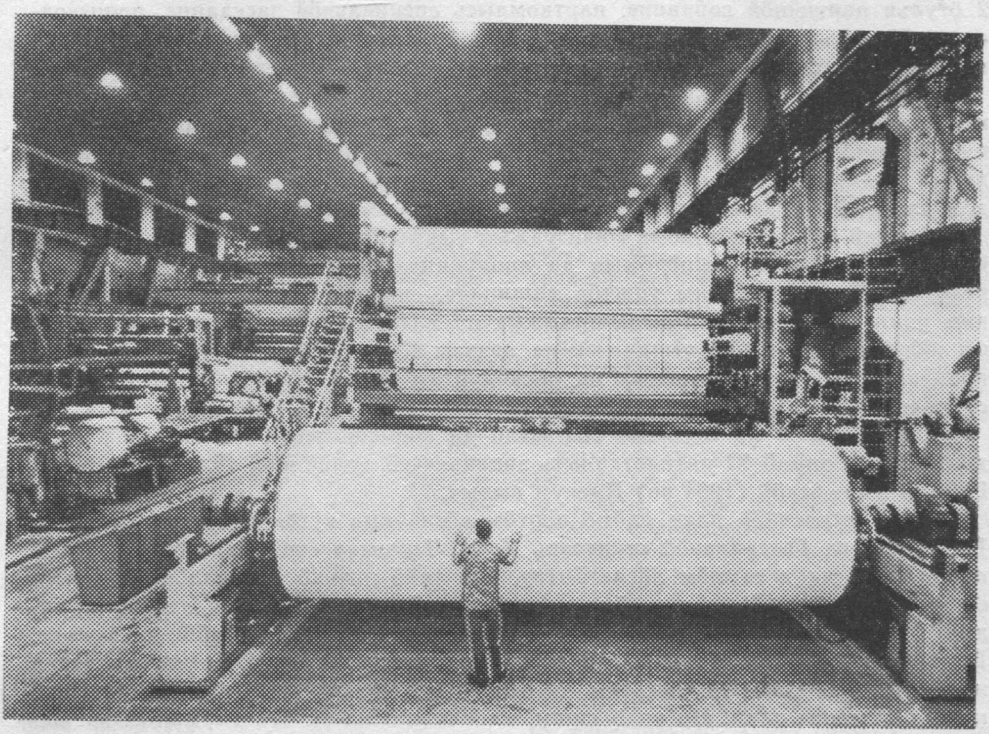
Велöдчам уджавны выль ногöн

Сыктывкарса лесопромышленнöй комплекс уна во нин дорвыв тыртö государственнöй планъяс промышленнöй производствоын да строитчöмын, пöртö олöмö «Уджавны кольччысьястöг» кöсйöм. Но такöд тшöтш кадыс сувтöдіс миян коллективъяс водзö ещö на гырысьджык могъяс. Водзті кö вöлі тырмымöн мöдöдны планын индöм мында сöмын öткымын видъяса продукция, бурöн петкöдлыны öткымын финансово-экономическöй показатель, то 1984 вося договор серти колö нин 100 процент вылö мöдöдны номенклатураын индöм став пöлöс продукциясö, видзтыны материально-сырьевöй да топливно-энергетическöй ресурсъяс, кыпöдны удж производительность, медым сійö öткодяссис уджджонкöд. КПСС ЦК-лöн декабрьскöй (1983 вö) Пленум сувтöдіс коллектив водзö 1984 воын партийнöй мог — планысь вывті öти процент вылö кыпöдны удж производительность, 0,5 процент вылö чинтыны продукциялысь донсö. Ставыс тайö тшöктіс тöдчымöн вежны йöзöн веськöдлан удж, планируйтöм, нуöдны став производственно-хозяйственнöй сфераын бурджык контроль, кыпöдны йöзкöд партийно-политическöй удж.

Сьöкыдлунъясыс паныдасисны сыын, мый ЛПК лэдзö кызь сайö пöлöс товарнöй продукция — бумага, целлюлоза, картон, древесно-стружечнöй плита, вердчан рокöс да мукöдтор. Таво потребительяскöд кырымалöма 720 договор, на лыдысь 157 договор — дыр кежлö. И содтавтöг позьö шуны, мый тайö сьöкыд могсö миян коллективъяс бура пöртöны олöмö. Тавося 5 тöлысьöн став продукция кузя план тыртöма 100 процент вылö. Тайö лоис позянаöн сы вöсна, мый öти кывйö воисны коммерческöй да транспортнöй службаяс комплексса юристъяскöд да производствоса коллективъяскöд. Заводитчöмсянь да помöдзыс став уджсö стöча планируйтöм, плансö олöмö пöртöм бöрся быдлунъя контроль отсалöны шедöдны бур результатъяс.

Став тайö уджас медся тöдчанаöн, дерт, лоö планын индöм продукция лэдзöм. Таво производственникъяс быд тöлысь тыртöны план, пöртöны олöмö босьтлöм социалистическöй обязательствояс: вит тöлысьöн товарнöй продукциясö вузалöма планысь вывті 2,7 миллион шайт дон. Мöдöдöма унджык: 6 тысяча тонна бумага, 784 тонна целлюлоза, 122 тонна вердчан рокöс, 650 кубометр древесно-стружечнöй плита, 91 тысяча шайт дон йöзлы товаръяс.

Кольöм вося серти производство (ставнас босьтöмöн) кыптіс 14 процент вылö, сы лыдын бумага лэдзöма унджык 30 процент вылö, древесно-стружечнöй плитаяс — 10 процент вылö, йöзлы тöваръяс вöчöма 23 процент вылö унджык. Выль мощностьяс содöны график серти 2 пöв öдйöджык. Такöд тшöтш колö пасйыны, мый тайö вермöмъяссö шедöдöмын этша на сöмын производственникъяслöн водзмöстчöмыс. Ыджыд пай сэтчö пуктісны асланыс öтувъя уджöн транспортникъяс, юристъяс, планöвикъяс, бытöвöй служба. Быдöнлöн öткодь зільöмöн шедöдсьöны гырысь лыдпасъяс.



Петö типографскöй бумага.

План вöсна кыв кутöмыс ставнас усьö коллективъясса бригадаяс вылö. Водзті кö сы вöсна мыжаöн лыддьылісны сöмын цехöс либö весиг смена. Налы сöмын и урчитöма вöлі отчётнöй показательяс. Öні жö хозрасчётнöй планзадание вöчсьö ставнас технологическöй бригадаяс вылö. Шедöдöмтор артавсьö быд смена бöрын, öтувтсьö да лоö бригадалöн показательöн. Пример вылö босьтам целлюлоза пуан да мыськан цехса бригадаöс. Сэтчöс быд член смена чöжыс тöдö, кыдзи коллектив тыртö плансö, уна-ö видзö сырьё, химикатъяс, энергоресурсъяс, дженьыдджыка кö — став бурсö и тырмытöмторъяссö. Öні ми мöвпалам тшöтш и сы йылысь, медым смена помасьöм бöрын быд морт тöдіс ассыс удждонсö. Медым не лэдзны сöмын ас вöснаыс тöждлунöн олöм, горшасьöм, быд звено (а ми уджалам сутки чöж) öтувтöма сідз шусяна сквöзнöй бригадаö да уджалö, трудöвöй участие коэффициент (уджын пай пуктöм) артыштöмöн, öти наряд серти. Комплексын та кузя медбурöн лыддьыссьö гидролизно-дрожжевöй заводса коллектив, кöні быд смена, быд цех уджалö öти наряд серти. И со мый шедöдöма (капитальнöй затратаяс артавтöг) сöмын управленческöй структура вежöм тшöт весьтö: öти тонна рокöслöн доныс чиніс 28 шайт вылö. Во чöжöн таысь лоö видзтöма 700 тысяча шайт. Этшаджык йöзöн бергöдчöмысь да продукция бурмöдöмысь 5,8 процент вылö кыпöдöма удж производительность, став рокöсыс кутіс мунны Качестволöн го-

сударственнöй знакöн. Бригаднöй формаöн удж котыртöмын эмöсь и мукöд бур примеръяс, кодъяс отсалöны кыпöдны производство.

Планысь вывті 1 процент вылö удж производительность кыпöдöм да тöварлысь донсö 0,5 процент вылö чинтöм кузя партийнöй задание ошкöма миян коллективын да лыддьыссьö кыдз патриотическöй мог. Тані ми ог кутöй висьтавны сы йылысь, кыдзи чужис босьтчöмыс медводдза социалистическöй обязательствояс примитігöн да найöс дорйигöн, кыдзи вöлі лöсьöдöма да пöртсисны олöмö организационно-политическöй да техническöй мероприятиеяс — пасъям сöмын, мый тавося вит тöлысьöн ЛПК-са коммунистъяс нуöдісны 2 öтувъя партийнöй собрание, парткомлысь специальнöй заседание, производственнöй службаяслысь заседание да вит балансöвöй комиссия. Ставыс тайö шымыртіс комплексöс дзоньнас, и медъёна, дерт,— цехъяс да производство.

Бурланьö вежсьöмъясыс тыдаланаöсь... Сöмын тавося вит тöлысьöн планöвöй удж производительность кыптіс 6,3 процент вылö, а тöварнöй продукциялöн доныс чиніс 0,9 процент вылö. Неважöн КПСС ЦК-са отраслевöй отделын видлалöма миянлысь отчёт. Овмöслы, ставнас босьтöмöн, сетöма бур дон да индöма целлюлозно-бумажнöй отраслькöн паськöдны миянлысь опыт.

Сэк жö веськыда индöма миян уджын тырмытöмторъяс вылö, аддзöма удж производительность кыпöдöмын да продукциялысь донсö чинтöмын гырысь резервъяс: дыр сулалöны уджтöг машинаяс, ньöжйö выльмöдсьö оборудование, планын индöм серти вылынöсьджык на материальнöй затратаяс. Отраслькöн шöркодя босьтöмöн этшаджык на лэдзам Качество государственнöй знака продукция, коланатöг унджык на рöскодуйтам сырьё, материалъяс, энергоресурсъяс.

Ставсö тайöс ми босьтім тöд вылö да сійö лоö миян программаöн, медым пöртны олöмö XI пятилеткалысь заданиеяссö, кодöс вöлі тöдчöдöма КПСС ЦК-лöн апрельскöй (1984 во) Пленум вылын.

Государственнöй план олöмö пöртöм вöсна кыв кутöм йылысь сёрнитігöн КПСС ЦК-са Генеральнöй секретарь К. У. Черненко ещö öтчыд пасйис, мый паныдасьлö на и сэтшöм лöсявтöмтор, кöр тайö плансö видлалöны выльысь сійöс вынсьöдöм бöрын нин, быд ногыс корсьöны помкаяс, мед лэдзны этшаджык продукция, корöны содтöд материальнöй да финансöвöй ресурсъяс. Вöвлі татшöмторйыс и миян. Миянлысь коллективöс ошкыштöм мöгысь кöсъя пасйыны, мый таво кö вöчсьöны кутшöмкö вежöмъяс, то сöмын сы боксянь, медым содтыны план. Но колö шуны, мый и тані на эм öти тырмытöмтор: неважöн миянöс видісны сыысь, мый вывтіджык содтам управленческöй аппаратын штат.

Дженьыдджыка кö, миян уджысь став бурторсö дзебтöг ми аддзам и тырмытöмторъяссö, мый йылысь вöлі тöдчöдöма КПСС ЦК-лöн апрельскöй (1984 во) Пленум вылын, да зілям öдйöджык мынтöдчыны нелючкиясьсьыс.

Сыктывкарса бумажникъяслöн коллектив ставнас да тырвыйö ошкис КПСС ЦК-лöн апрельскöй (1984 во) Пленумлысь решениеяссö да босьтчис пöртны олöмö К. У. Черненколöн речын пасйöм положениеяс да выводъяс. Сетам став кужöмлун сы могысь, медым пöртны олöмö государственнöй план да обязательствояс кыдзи 1984 воын, сідзи и XI пятилеткаын ставнас.

Сыктывкар виччысьӧ гӧстьясӧс

Кутшӧма вежсис Сыктывкар — Коми республикалӧн столица! Кыптісны уна судта керкаяс, заводитісны уджавны гырысь промышленнӧй предприятиеяс. Важъя вӧр пилитан, механическӧй да кирпич вӧчан заводъяс дінӧ содісны ЛПК-лӧн корпусъяс, кытӧм материалъяс вӧчан фабрика, строительнӧй индустриялӧн гырысь предприятиеяс. Шаньмисны карлӧн уличаяс, вевттысисны асфальтӧн. Россия пасьтаын войдӧр лыддьысьліс сӧмын вит-квайт кар, кӧні вӧліны университетъяс. Ӧні сэтшӧм каръясыс дасьяс. Сыктывкарын педагогическӧй институт кындзи лоис и университет. Карын эм драматическӧй да музыкальнӧй театръяс, СССР-са наукаяс академиялӧн Коми филиал, кӧні уджалӧны наукаясса уна доктор да кандидат. Содтам та дінӧ нӧшта техникумъяс да школяяс. Карын олысьяслӧн лыдыс вуджис 200 сюрс сайӧ! И кызвыннас на лыдын том йӧз. Зэв на неважӧн Англияса ӧти энциклопедияын гижлісны, мый «зыряна» сӧветскӧй власть дырйи дзикӧдз йывмисны, на йылысь ӧні некод весиг оз казьтыв. Тадзи пӧ сӧветскӧй государство бырӧдӧ посни народъясӧс.

Локтан гожӧмын кутас миянын мунны финно-угроведъяслӧн VI Международнӧй конгресс, Сыктывкар ӧні лӧсьӧдчӧ примитны гӧстьясӧс. Миян столицаӧ локтасны страна пасьтаысь, социалистическӧй да тшӧтш и капиталистическӧй странаясысь: Венгрияысь и Болгарияысь, Чехословакияысь и ГДР-ысь, Финляндияысь и Швецияысь, США-ысь, Канадаысь да Англияысь матӧ сюрс гӧсть.

Ӧд мирын угро-финскӧй кывъяс вылын ӧні сёрнитӧны 25 миллион морт. Локтан гожӧмын миян Сыктывкарӧ воысь англияса ученӧй-языковедъяс да литературоведъяс асланыс синнаныс аддзыласны, кыдзи тайӧ «бырӧм зырянаыс» олӧны талун сӧвет му вылын, кыпӧдӧны ассьыныс культуранысӧ, кыдзи мичмӧ налӧн столица да чужӧны выль каръяс пармаын да тундраын, кыдзи мичаммӧны коми сиктъяс, нюжӧдсялӧны асфальтӧн вевттьӧм туйяс медся ылі пельӧсъясас. Сӧвмӧ и коми кыв, коми народлӧн литература да искусство.

Миян эм мый петкӧдлыны да мыйӧн ошйысьны!

Дерт, Сыктывкарлы колӧ на ёна лӧсьӧдчыны конгресс кежлас. Миян журналын вӧлі мыйтакӧ висьталӧма нин сы йылысь, кыдзи коми языковедъяс да литературоведъяс лӧсьӧдчӧны тайӧ конгресс кежлас. А мый вӧчсьӧ сы могысь, медым Сыктывкар лоис мичаджыкӧн? Та кузя коми писатель Иван ИЗЪЮРОВ сёрнитіс карса главнӧй архитектор Владимир Иванович СЕНЬКИНКӦД да корис вочавидзны некымын юалӧм вылӧ.

ЮАЛӦМ. Владимир Иванович! Кыдзи ті донъяланныд сійӧс, мый миян республикалӧн столицаын — Сыктывкарын кутас нуӧдеьыны финно-угроведъяслӧн VI Международнӧй конгресс?

ВОЧА КЫВ. Веськыда шуа — миян карлы тайӧ ыджыд честь. Ӧнӧдз татшӧм конгрессъясыс, кыдзи ме тӧда, мунлісны кыкысьӧн Финляндияын, Венгрияын, ӧти — Таллинын. И со — Сыктывкарын. Заслугаыс тані, ме ногӧн, миян учёнӧй финно-угроведъяслӧн, кодъяс пуктӧны ассьыныс ыджыд пай тайӧ наукасӧ сӧвмӧдӧмӧ. Миянлы ӧтвыв колӧ бура лӧсьӧдчыны тайӧ конгресс кежлас, нуӧдны зэв кыв кутана удж. Котыртӧма нин конгрессӧ нуӧдӧм кузя республикаса оргкомитет. Коми АССР-са Министръяслӧн Сӧвет примитіс конгресс кежлас лӧсьӧдчӧм кузя торъя постановление. Республикалӧн столицаын конгресс кежлас лӧсьӧдчан уджъяс нуӧдӧм кузя эм сідз жӧ Сыктывкарса горисполкомлӧн уличаяс, площадьяс, паркъяс да скверъяс мичмӧдӧм да бурмӧдӧм кузя торъя индӧд. Сэні стӧча индалӧма уджъяс да найӧс эштӧдан срокъяс.

Ӧні миян карын котыртӧма куим район — Куратовскӧй, Октябрьскӧй да Эжвинскӧй. Кар ёна быдмис да паськаліс. Медым бурджыка веськӧдлыны ыджыд овмӧсӧн тайӧс ковмис быть вӧчны. Исполком сідз жӧ индіс, мед и районнӧй исполкомъяс да Сьӧдкыркӧтшса посёлковӧй сӧвет мичмӧдісны уличаяс, бурмӧдісны коммунально-бытӧвӧй службаяслысь уджсӧ. Тӧдӧмысь, тайӧ уджъясас участвуйтны колӧ и карса предприятиеясысь коллективъяслы. Став вынсӧ карса учреждениеяслы колӧ веськӧдны та вылӧ. Кадыс конгрессӧдз колис зэв нин этша — воысь регыдджык, а уджъяс колӧ вӧчны уна.

ЮАЛӦМ. Владимир Иванович! Кутшӧм гырысь стрӧйбаяс колӧ кыпӧдны конгресс воссьытӧдз? Кутшӧм мог сулалӧ строительяс водзын?

ВОЧА КЫВ. Öти вонад, тöдöмысь, уна гырысь уджъяс да стрöйбаяс он нин вöч. Но эм кык стрöйба, кодъясöс быть колö эштöдны локтан вося июльöдз. На пиысь öтиыс — «Турист» гостиница. Тайö стрöйбаыс кыпöдсьö профсоюзъяслöн сьöм вылö, кыдзи профсоюзъяссянь карлы пöдарки. Гостиницаас öтпырйö вермасны овны 290 морт. Гостиницаын лоö кык зал. Конгресс помасьöм бöрын гостиницаас кутасны овны республикаö волысь туристъяс. Мöд ыджыд стрöйба — Коми филиаллöн геология институт.

Ог тöд кутшöм помкаяс вöсна, но тайö стрöйба кыпöдöмсö миян строительяс ёна нюжöдісны. Век жö колö виччысьны, мый конгресс кежлö стрöйбаыс лоö дась. Öд миян планъясын индöма тайö зданиеас петкöдлыны Коми мулысь минеральнöй озырлунъяссö. И мича зданиеыс кутас мичмöдны тшöтш карнымöс.

ЮАЛÖМ. А мукöд посниджык уджъясыс кыдзи мунöны? Горисполкомлöн постановлениеысь ме лыдди 100 гögöр вöчан мероприятие.

ВОЧА КЫВ. Да, мероприятиеяс индöма уна. Но öд и выныс карлöн сы вылö тырмана. Индöма выльмöдыштны Юбилейнöй площадь, Гражданскöй война кадся геройяслы памятник вöчны мичаджыкöн. Уна гырысь керка водзын миян эмöсь негырысь скверъяс. Шуам: «Универсам» магазин да «Карлсон» кафе водзын, горисполкомлöн выль здание водзын. Зэв тöдчытöмöсь водза кыкыс, вöчтöмöсь, а бöръяыс сöмын на вöчсьö. Варччан бассейн вылын колö вöчны панно «Котöртысь гы», «Сыктывкар» гостиницалöн ортсыса стенас пуктыны карлысь герб.

Ме тані ог мöд сёрнитны уна гырысь керкалысь ортсыса стенъяссö мичмöдöм йылысь. Татшöм уджсö колö вöчны быд улича вылын. Гырысь магазинъяслы индöма, мед найö мичмöдісны öшинь увнысö, выльмöдісны витринаяснысö. Стöча пасйöма планын уна мукöд посни и гырысь уджъяс.

Тані эськö ме кöсйи шыöдчыны тшöтш и ас керкаясса кöзяинъяс дінö. Сэтшöм керкаясыс вель на уна карын, каргögöрса посёлокъясын. Мед эськö и ас керкаясын олысьяс тöждысисны асланыс керкаяс дорын да уличаяс вылын сöстöмлун да мичлун вöсна. Таво шуöма бурмöдны туйяс Чит сиктын, вöчны сійöс кутас «Ремстройтрест». Уна уличаяс на миянлы колö бурмöдны и кар шöрысь, шуам, Первомайскöй, Мичурин нима да мукöд.

ЮАЛÖМ. Владимир Иванович, Сыктывкарса горисполком веськöдлöм улын карын уджалöны уна управление, комбинат, трест. Налöн мог — тöждысьны карлöн оланінъяс вöсна, туйяс вöсна, олан керкаяслöн дворъяс вöсна. Кыдзи ті донъяланныд налысь уджсö?

ВОЧА КЫВ. Веськыда шуа — омöля уджалöны. Мыйта на миян карын вöчтöмыс, идравтöмыс, ёгыс. Ог норась карса олысьяс вылö. Найö пыр локтöны миянлы отсöг вылö, ёна отсасьöны. Позьö ошкыны и карса уна учреждение, коллектив, студентъясöс, школьникъясöс. Шуам, лым сылöм бöрын став чукöрмöм тöвся ёг-няйтсö да лым-йисö лун-мöдöн идраласны. Но унаысь на овлö тадзи: карса олысьяс чукöртасны ёгсö, а коммунальнöй службаяс да жилищно-эксплуатационнöй участокъяс ёг чукöръяссö идравны нюжöдчасны, и ёгыс бöр разалö. Нюжöдчам лым улын тöвйöм пу коръяссö ас кадö идравны. Колö эськö арнас гылалöм пу коръяссö арнас жö и идравны. А то миян весиг карса паркын веж туруныс заводитіс бырны.

Мыйта на миян и гырысь керкаяс дворъясын ёгыс. Тупляськöны кöрт трубаяс, жугалöм кирпичьяс. Сулалöны и важ жытникъяс, кöбрögъяс, ас вöляöн вöчöм гаражъяс. Дворъясын шыалöны автомашинаяс, мотоциклъяс. Строительяс сюясны труба, кодйысьöминсö оз тупкыны кыдз колö и прöйдитны сэтшöм дворъясöд олысьяслы сьökыд.

Тыдалö, и горисполкомлöн архитектурнöй управлениеын уджалысьяслöн унаысь чорыдлунныс оз тырмы. Миян вылö öд пуктöма тайö могсö — видзöдны да стрögджыкöн лоны строительяскöд, требуйтны, мед найö ассьныс могнысö бура пöртісны олöмö.

ЮАЛÖМ. Таво гожöм помланьыс Сыктывкар кутас примитны гöстьясöс — Болгарияса Ловеч округысь представительясöс. Кыдзи лöсьöдчанныд сы кежлö?

ВОЧА КЫВ. Да, Ловеч округысь гöстьясöс ми виччысям. Коми республикалöн вель ыджыд делегация ветліс нин сэтчö кольöм воын. Примитісны сэні миянлысь делегацияöс бура. Дерт, и миянлы ковмас вöчны сідз, мед болгара другъяс кылісны сэтшöм жö пöсьлун. Дона гöстьяс воигкежлö карын вöчсьö унатор. Позьö весиг шуны, мый болгарияса другъяслöн волöмыс миянлы лоö экзаменöн и локтан воö Международнöй конгресс вылö воысьясöс примитöмын. Надейтча, гöстьяс таво и локтан воын аддзасны сыктывкарсаяслысь зільöмсö да кöсйöмсö — бура примитны гöстьясöс, петкöдлыны миянлысь радлун, гöстьясöс виччысьны кужöм, мед найö дыр кутасны казьтывны ылі Войвывса Коми республикаö волöмсö.

Сергей КУЛИКОВ

Сиктса школаын

(КАЗЬТЫЛӦМЪЯС)

Найӧс велӧдім ми

Вӧвлӧм велӧдчысьяс пӧвстысь война вылысь гортаныс эз воны уна верстьӧ морт: батьяс, гӧтрасьлытӧм том зонъяс. Уна колины и батьястӧм челядь.

Гортса овмӧс да батьястӧм челядьӧс быдтӧм кызвыннас водіс дӧва-мамъяслӧн пельпом вылӧ. Олӧмыс челядьӧс водз вӧчис верстьӧясӧн. Бур мамъяс дорын найӧ быдмисны бур мыджӧдъясӧн. Но ӧткымынлӧн быдмисны и лӧк челядь — бур вылас туйдысьыс эз вӧв.

Зэв шуда вӧлі тайӧ выльлун асылыс учительница Анна Петровналӧн! Пиыс да верӧсыс сы дорӧ меліӧсь. Но налысь мудеритӧмсӧ позис гӧгӧрвоны. Дерт, бара мыйкӧ лӧсьӧдісны козьнавны нывбабаяслӧн праздник лун кузя.

Школаӧ мунігӧн Анна Петровналы кажитчис ывлаыс талун торъя мичаӧн: туй пӧлӧн куйлысь лымйыс дзирдаліс, муртса на вӧр сайысь кыпӧдчысь шонді гажаа нюмъяліс, сынӧдыс тронякылана сӧстӧм, лолавсис кокниа-кокниа.

Урокъяс водзвылын том учительяс Анна Петровналы козьналісны код тӧдас кытысь судзӧдӧм ловъя дзоридзьясысь букет, а мужичӧйяс — нывбабаяслы сиӧм кывбуръяс.

Да, шуда вӧлі асылыс Анна Петровналӧн. И друг виччысьтӧмтор: Вася Попов[1] нӧйтіс орччӧн пукалысь нывкаӧс, кватитіс сумкасӧ да учительлысь юасьтӧг пышйис урок вылысь. Весиг ӧдзӧссӧ эз пӧдлав. Вася абу вӧлӧма и мукӧд урокъяс вылын.

Классӧн веськӧдлысьнас сэні вӧлӧма математика велӧдысь том учитель, Анна Петровналӧн жӧ быдтас. Гашкӧ, буретш та вӧсна олӧма учительлы вӧлі кык пӧв сьӧкыд. Учительница быттьӧ аддзис Васялысь кельдӧдӧм чужӧмсӧ да жугыль синъяссӧ. Ещӧ и ещӧ бергӧдчыліс думнас кольӧм урок вылас.

...Мыйӧн триньӧбтіс урок вылӧ чуксалысь школьнӧй звӧнок, челядь тэрыба пуксялісны партаяс сайӧ. Сэк кості, кор дежурнӧй разӧдіс партаяс вылӧ тетрадьяс, учитель гижис дӧска вылӧ гырысь букваясӧн сочинениелысь тема. «Мыйысь ме радейта ассьым мамӧс?»

Челядь ставӧн босьтчисны уджӧ. Ӧтнас Вася пукаліс зумыша. Ручкасӧ весиг киас эз босьтлы.

Сылӧн косіник пельпом вылас пукаліс ас сертиыс ыджыд, киссьӧм сосъяса дӧрӧм, чукрасьӧм, тыдалӧ, важысянь нин мыськавтӧм няйт воротника. Ыджыд сьӧд да руд рӧма куимнан кизьсӧ дӧрӧм морӧсас муртса кутышталӧма сьӧд сунисӧн.

Зонкалӧн пыдӧ вӧйӧм не челядьлӧн кодь шог синъясысь быттьӧ пычкысис ыджыд дой. Анна Петровналы Вася вылӧ куш тайӧ видзӧдлӧмсьыс эз ло лӧсьыд. «Мый сыкӧд?— мӧвпыштіс учительница.— Кодкӧ, тыдалӧ, чорыда ӧбидитӧма детинкасӧ».

Но урок вылын ӧд та йылысь сӧрни он пан. Мед гижас сочинениесӧ. Но Вася гусьӧникӧн кыйкнитліс дӧска вылӧ гижӧм кывъяс вылӧ, синнас кытшовтыштіс копыртчӧм юръяс весьтті да ассьыс юрсӧ лэдзис кияс вылас. И колӧ жӧ вӧлі лоны татшӧмторйыслы!

Орччӧн пукалысь нывка, коді зэв

[1] Тайӧ юкӧнас ӧткымын ним-ов вежӧма.

зіля гижис аслас мам йылысь, друг зургис Васялы шуйга бокас да скӧрысь вашнитіс: «Мый прӧста пукалан, лодырь?»

И тайӧ кывъясыс быттьӧ ныж пуртӧн вундыштісны детинкалысь сьӧлӧмсӧ. Сійӧ быттьӧ ойбырысь чепӧсйис, вынсьыс кучкис нывкалы да котӧрӧн петіс классьыс...

И вот, ӧні учитель син водзын куйлӧ синваӧн кӧтӧдӧм гижтӧм тетрадь.

Та водзын, субӧтаӧ, медбӧръя урок помас, Анна Петровна шыасис челядь дорӧ.

— Тӧданныд-ӧ, челядь, кутшӧм ыджыд праздник матысмӧ?

— Мамӧяслӧн праздник,— збоя вочавидзис Маша.

— Бабӧяслӧн да став нывкаяслӧн,— содтісны мукӧдъяс.

— Правильнӧ, челядь,— ошкыштіс учитель.— Март 8-ӧд лун. Став йӧзлӧн ыджыд праздник. Вот тайӧ праздник водзвылас кутам гижны сочинение. Темасӧ шуам тадзи: «Мыйысь ме радейта ассьым мамӧс?» Ті гортаныд бурджыка тӧдмасьӧй, кӧні да мыйӧн уджалӧны мамъясныд, мый найӧ радейтӧны, мый оз, кутшӧм пӧдарки ті кӧсъянныд лӧсьӧдны праздник лун кежлӧ.

Урок помас челядь ызӧбтӧмӧн, ӧтамӧдсӧ йӧткалігтырйи, петісны классьысь, кутісны пасьтасьны. Анна Петровна сэки нин казяліс: ӧтнас Вася медбӧрын, дышиника чеччис парта сайысь да юрсӧ лэдзӧмӧн, быттьӧкӧ мыйыськӧ яндысигтырйи, ньӧжйӧник руньгис гардероблань.

Ӧні Анна Петровна вежӧрын кыптіс мӧвп: «Таысь и ме мыжа. Ог первой во велӧд челядьӧс, а эг гӧгӧрво: буретш тайӧ темаыс чорыда кырыштас Васялысь унаысь нин дойдалӧм сьӧлӧмсӧ».

Батьыс, Лазар Тима, воис война вылысь сьӧкыда ранитчӧмӧн: веськыд коксӧ лядьвейӧдзыс вундӧмаӧсь да ветлӧдліс пу кокӧн. Уна кынмавлӧмысь дугдывтӧг кызіс, мукӧд дырйиыс весиг вир сорӧн. Ӧтнасӧн пывсьыны эз вермы, гӧтырыслы, Трӧш Клавдилы, ковмыліс пывсьӧдны-мыссьӧдны ичӧт кагаӧс моз. Пӧрччӧдас мужиксӧ да быд пӧрйӧ повзьӧ: яй пасьталаыс вурлӧм ранаяслӧн пас.

«Ог, тыдалӧ, дыр олысь ме ло, став вир-яйӧй висьӧ»,— гӧтырыслы норасьліс Тима. Горт гӧгӧрын ыджыд отсӧг сетны эз жӧ вермыв. Трӧш Клавдилы унджык уджсӧ ковмыліс мыркны аслыс.

Шогысла ли, вермытӧмысла ли, Тима частӧкодь кутіс юыштавны. Велаліс сы дорын и гӧтырыс. А кор во мысти кымын верӧсыс кувсис, сэки дӧваӧн кольӧм гӧтырыс кутіс терпитны позьтӧм дойсӧ «бурдӧдны» самӧкурӧн.

Пиыс, кодкӧд колис Клавди, дугдіс кывзысьны мамыслысь. Гӧгӧр шог.

Вася торъя лёкторсӧ школаын эз вӧч, кывзысис учительяслысь. Классын дежуритіс бура, металлолом чукӧртігӧн — медзільяс лыдын. Но век жӧ... Частӧ волывліс гортса удж вӧчтӧг, некодкӧд эз ёртасьлы, пырджык зілис ӧтдортчыны, овны ӧтнасӧн, быттьӧ век мыйыськӧ яндысис. Ыджыд перемена дырйи ставӧн ызӧбтасны буфетӧ, а Вася сувтас ӧшинь дорӧ да перемена чӧж видзӧдас ывла вылӧ.

Учительяс некымынысь заводитлісны панны Васякӧд сёрни, но нинӧм эз артмыв.

...Анна Петровна виччысис урок помсӧ да муніс классӧ. Ковмис юасьны, кутшӧм помка вӧсна Вася пышйис урок вылысь. Учительница висьталіс: «Вася абу нин сэтшӧм лёк детинка, сылы колӧ отсыштны»,— кӧть ачыс на эз тӧд, кыдзи тайӧс вӧчны.

— Колӧ аддзӧдчывны мамыскӧд,— сетіс сӧвет учитель.

Трӧш Клавди — тадзи сиктын шулісны Васялысь мамсӧ — мӧд рыт шлёнъяліс сиктын. Воддза рытнас Вася керкаысь-керкаӧ ветлӧдліс, корсис мамсӧ да кӧсйис нуӧдны гортас. Но мамыс эз кывзысь, лёка ёрччыштіс да тодмышкаліс писӧ. Вася котӧрӧн локтіс гортас, кималасӧн пыртіс пес, весиг вой улас ломтіс пачсӧ.

Вася бура ваймӧдіс пачсӧ, вӧсни ӧгыр вылын пӧдлаліс трубасӧ. Пӧрччысьтӧг пырис кӧдзыд эшкын улӧ, регыд и унмовсис.

Садьмис асывнас сёрӧн, ӧдйӧ чепӧсйис да мыссьытӧг, чорыд нянь тор киас кватитӧмӧн котӧртіс школаӧ. Школа пос помын сійӧс суис звӧнок. Вася муртса удитіс пырны классӧ учитель водзвылын. Тӧрытъя мустӧм рытыс понда ли, школаӧ тэрмасьӧмӧн котӧртӧмсьыс ли, сылӧн вуніс талунъя сочи-

нениеыд. Но кор аддзис дöска вылö гижöм темасö, сійö повзис, дась вöлі чеччыштны парта сайысь, пышйыны, мед некод сійöс эз аддзы.

Орчча пукалысь нывкалöн кывъясыс быттьö тойыштісны классысь.

«Мыйöн ме мыжа мукöд водзас?»— думайтіс зонка сикт кузя котöртіг и эз аддзы воча кыв... Сэсся быттьöкö садьмис: сійö сулаліс бабыслöн важмöм кильчö помын.

Пöрысь нывбаба аддзис шöйöвошöм внуксö, кöсйис тöдмавны, мый сыкöд, мыйла водз локтіс школаысь. Вася уськöдчис бабыслы морöс вылас.

Кор Анна Петровна аслас велöдчысьскöд локтісны на ордö, бабыскöд Вася удитöмаöсь нин керкасö пелькöдны, пыртöма пес, пу зырйöн весалöма кильчö дорсö.

Анна Петровналы лоиі гöгöрвоана: Вася не сöмын батьтöм, но и мамтöм пи.

Вася Попов бабыс да учительяс отсöгöн бура помаліс сизимöд класс, велöдчис Сыктывкарын ремесленнöй училищеын. Уджалö сиктын электромонтёрöн. Гöтрасис да авъя Машöкöд, мыйöн меліа нимтыліс гöтырсö, быдтісны челядьöс. Ставыс велöдчисны. Школа велöдіс зумыда сувтны зонкалы кок вылас, лоны мортöн.

Ме вайöді öти пример. Вася кодь зонъясыс школаын велöдчисны унаöн.

Дерт, эз став нывзонпоснилöн вöв татшöм сьöкыд челядьдырся олöмыс. Унджыкыс вöліны бур бать-мамлöн быдтасъяс. «Кутшöм быдтысь,— шулöны йöз костын,— сэтшöм и быдтас». А миян пöльяс да пöчьяс кужлісны аддзыны олöмыслысь сюрöссö, а сюрöсыд олöмад — удж, йöзлы бур вöчöм.

Татшöм крепыд сюрöсыс Егор Трофимович да Мария Григорьевна Мишаринъяс гозъялöн, кодъяс быдтісны да велöдісны миян школаын кöкъямыс челядьöс. Став тайö вояссö Мария Григорьевна вöлі школаын бать-мамлöн комитетса членöн, учительяслöн медводдза сöветчик да отсасьысь. Сэк жö ачыс велöдчис. Тані лишнöйсö нинöм абу шуöма.

Егор Трофимович «Сторожевскöй» совхоз котыртысь, сэні медводдза директорыс, честнöй да удж радейтысь, тöждысьысь да стрöг бать, бура быдтіс ассыс челядьсö Мария Григорьевнакöд.

Öтчыд ме веськалі Шойнатыöдз автобусöн öтлаын кайны.

— Кыдзи нин оланныд, Мария Григорьевна?— юалі.

— Олам ньöжйöник,— вочавидзис сійö.— Медбöръяным, Надяным, институт помаліс...

Нывбаба пыдіа ышловзис, висьталіс водзö:

— Кöкъямысöс быдтім, ставныс институт помалісны, сувтісны ас кок вылö. Кыдз оз радлы мам сьöлöмыд! Менам Егор мыйкö вöчыштö жö. Тайö лунъясö куим мужик — сійö, Коля да Володя — пыр на мыйкö ноксьöны, мотора гöр вöчöны. Волы да видзöдлы...

Ме окотапырысь ветлі Мишаринъясö, видзöдлі, мыйсяма минитрактор сэні вöчöны.

Кöкъямыс челядь: вит ныв да куим пи. Ставныс велöдчисны. Куим инженер, куим врач, öти учитель, öти научнöй работник.

Кöкъямыснаныс велöдчисны миян школаын: сизимыслы ме сеті средньöй образование помалöм йылысь аттестат. Медічöтыс, Анатолий, 8 класс помалöм бöрын муніс Ухтаса лестехникумö, ассыс олöмсö йитіс вöркöд. Заочнöя помаліс Ленинградскöй лесотехническöй академия.

1968 воын Валя Мишарина школа помаліс зарни медальöн. Таöдз татшöм медальыс миян школаын некодлы на эз вичмыв.

Менам син водзынöсь и Коля да Володя, сюсь вежöра зонкаяс, серамбана, гажа чужöма Ольга, спорт радейтысь визув Маргарита, йöз йылысь пыр тöждысьысь Галина да Надежда.

Галина мединститут помалöм бöрын медводдза сизим восö уджаліс Кöрткерöсын, сэсся Сторожевскса райбольничаын терапевтöн. Öні уджалö республиканскöй больничаын.

Ольга — сельхозтехникумын преподаватель. Пыдди пуктöны уджаланінас Анатолий, Николай да Владимир Мишаринъясöс.

Николай 1974 воын помаліс Кировскöй сельскохозяйственнöй институт, уджаліс инженерöн асланым совхозын. Но сійöс пыр кыскис челядь дінö, и уна во нин школаса мастерскöйын ве-

лӧдӧ челядьӧс пилитчыны, стружитчыны, уджавны тиски вылын.

Владимир Егорович Коми пединститут помалӧм бӧрын некымын во уджаліс Трехозеркаса да Аджеромса школаясын, велӧдіс физика. Но школаын велӧдчигӧн на, сэсся университетын сійӧс кыскис ӧнія техника. Володя пырис велӧдчыны заочнӧя связьлӧн Ленинградскӧй институтӧ, бура помаліс сійӧс. Кор Сторожевскын сувтӧдісны телевизионно-трансляционнӧй вышка, Владимир Егорович вуджис татчӧ главнӧй механикӧн.

Школаын велӧдчигӧн Мишаринъяс быд гожӧм уджалісны видз вылын. Анатолий машинаӧн куртіс.

Вот татшӧм зіль да уджач челядьӧн вӧліны школаын велӧдчигас на Мишаринъяс. Сэтшӧм жӧ зіль уджалысьясӧн лоины и асшӧр туй вылӧ петӧм бӧрын. Мыйта вын, тӧждлун, терпеннӧ колӧ вӧлі пуктыны мамлы да батьлы, мед быдтыны, велӧдны да сувтӧдны кок йылӧ кӧкъямыснан челядьсӧ. И не прӧстӧ кок йылӧ сувтӧдны, а быдтыны бур сӧветскӧй гражданинъясӧс.

...Ракашор бокса мыльк йылысь ылісянь тыдалӧ, кыдзи зымвидзӧ-сулалӧ ыджыд, уна ӧшиньяса, крепыда тэчӧм кӧкъямыс пельӧса керка. Сы дінӧ матыстчигӧн медводз казялан машиналы да мотоцикллы гаражъяс, пывсян, столярнӧй мастерскӧй, сарай, скӧт карта — ставыс мича стрӧйба. Керка пытшкӧсас эн на пыр, а ставыс нин воӧ сьӧлӧм вылад: олӧ тані бур, тӧлка да уджач кӧзяин.

Сійӧ и петкӧдліс кӧрт рама вылӧ монтируйтӧм гӧрсӧ.

— Градъяс рекмасны да кӧсъям испытайтны,— висьталіс Егор Трофимович.— Тайӧ микромотора плуг йывсьыс думыс вежӧрас воис Колялы. Весиг чертёж вӧлі лӧсьӧдӧма. Корим отсӧг вылӧ Володяӧс. Ӧтлаын куимӧн вӧчим ставсӧ.

Ме видзӧдлі да шензи. Сэсся думышті: во кызь сайын Шойнатыса совхозын Мишаринлӧн директоралігӧн, сиктса механизатор Николай Гаврилович Микушев аслас киӧн тадзи жӧ чукӧртліс мотора ытшкан машина да некымын гожӧм ытшкис сійӧн мӧдлапӧвса видзьяс. Ӧні со аслас челядьыс вӧчӧны самоходнӧй гӧр!

Меным, тӧдӧмысь, окота лои кӧзяинысӧд сёрнитыштны челядьӧс быдтӧмвелӧдӧм йылысь, абу-ӧ налӧн кутшӧмкӧ секрет.

— Дерт,— серӧктыштіс Егор Трофимович,— уна челядь быдтыны эз вӧв кокни. Унаыдлы уна и колӧ. Ковмыліс и асьнымӧс дзескӧдны. Но сэки жӧ и асьныс челядь велӧдчисны. Эз ышнясьны, ӧта-мӧдсӧ ичӧтсянь пыдди пуктісны, ӧта-мӧдыслы отсасисны. Ме весиг думайта, мый ӧти-кык челядьтӧ уна дорсьыд быдтыны сьӧкыдджык. А гусяторйыс нинӧм абу. Став помкаыс — челядькӧд ӧтувъя удж. Вот ми и тӧждысим, медым кокӧн ветлыны заводитчӧмсянь быдӧнӧс уджӧдны налӧн вын серти. Бура уджалӧмысь — ошким, дышӧдчӧмысь — кулитім. Керка стрӧитігӧн, Рита да Надя кындзи,— найӧ ичӧтӧсь на вӧліны,— ставныс отсасисны. Сэки ставным олім ӧти думӧн — стрӧитны выль, мича, ыджыд керка... Быд прӧст здукӧ, тулыссянь арӧдз, ставӧн мамыскӧд град вылынӧсь. Нывъяс ставӧн кужӧны дӧзьӧритны да лысьтыны мӧс. Пиян, тӧдӧмысь, ёнджыкасӧ сетчисны мелань. Егор Трофимович друг нюмъёвтіс, шмонитігмоз шуис:

— Пӧжалуй, ӧти ичӧтик гусятор восьта: менам вӧвсьӧма батьлӧн да мамлӧн медбӧръя, ӧкмысӧд пи. Ыджыдвидзса олӧмаджык йӧз бура на, ме думысь, помнитӧны Лазар Трӧшӧс, менсьым батьӧс. Сійӧ вӧлӧма зіль да мастерӧвӧй морт, сюсь вежӧра да киподтуя мужик: и кузнеч, и мельник, и гындей, и вурсьыс-шӧрасьысь. Ӧтчыд выль вичко вылӧ колӧ вӧлӧм лэптыны сё пудъя ыргӧн крест. А кӧлӧкӧльняыс вель джуджыд. Тӧлкуйтасны, гадайтасны поп да сиктса гӧлӧва, но нинӧмӧ оз и воны. Шуасны корны Москваысь инженерӧс. Та йылысь кывсяс Лазар Трӧшлы. Оз пӧ ков некутшӧм инженер, асьным пӧ лэптам, шулӧма сійӧ. Чукӧртас йӧзӧс, тшӧктас пӧрӧдны кер да вайны вичко дорӧ. Сэк кості кузнечаын дорас скӧбаяс, болтъяс, гайкаяс. Керйысь тшупасны да сувтӧдасны джуджыд мыджӧд, и гезъяс отсӧгӧн крест каяс да шпоткысяс местаас. Таысь дон пыдди батьлы сетасны гач тыр трико.

Мария Григорьевналӧн да Егор Трофимовичлӧн челядьыс — тайӧ Лазар Трӧшлӧн да Лазар Ӧдялӧн медбӧръя внукъясыс, а ставыс налӧн вӧліны ветымын ӧкмысӧн.

Тайö ыджыд да бур сьöлöма гозъяыслöн асланыс нин öні уна внук да внучка.

Шойнатыын эмöсь и муköд батьмам, кодъяс быдтісны, велöдісны да став челядьыслы сетісны высшöй образование. И не прöстö высшöй образование, а быдöнлöн удж дорö ыджыд зільöм. Анна Ивановна да Михаил Семёнович Михайловъяс — нёльöс, Александра Павловна да Иван Иванович Михайловъяс — витöс, мам-героиня Анисья Семёновна да Иван Николаевич — дас öтиöс.

Челядь тöдмасьöны странаöн

Сиктса челядь радейтöны котравны лыжи вылын, ворсны волейболöн, баскетболöн, лэптавны гираяс. Уна нывка да зонка босьтлісны призъяс, петалісны районын да республикаын ордйысьöмъяс вылö.

Челядь оз дöзмыны и ветлывлыны матігöгöр вöръясöд, узьны вöр керкаын.

Öтчыд, Май праздник водзвылын вит детинка каясны вöрö, сиктсянь квайт километр сайö. Нёльыс вöліны квайтöд классысь, юрнуöдысьыс — кöкъямысöдысь. Йи кузя вуджасны ичöтик ю да воасны вöр керкаöдз, köні шойччывлісны пес кералысьяс. Пуасны ведраын картупель, чай, ужнайтасны да водасны узьны. Асывнас, нуръясьыштöм бöрын, мöдöдчасны бöр гортö, но войнас йиыс вöрзьöма да Пöнан ю ёна ойдöма, вуджны оз вермыны. Ковмас ойдöм ю пöлöн сук вöрöд кайны вывлань километр нёль да петöмаöсь Висер вожö пыран туй вылö.

Öтчыд, тшак вотігöн, ме ачым кöсйи письköдчыны челядь мунанінöдыс, но эг вермы вуджны тшем сук, пöрласьöм козъя вöрöдыс да зыбуч нюръяс вомöн. Ковмис бергöдчыны. А челядь мунöмаöсь.

Ыджыдджык маршрутъясöд велöдчысьясöс новлöдлісны вöвлöм фронтовикъяс — Иван Иванович Савельев да Михаил Егорович Канев. Öтчыд накöд ветліс ылі туйö комсомол райкомса секретарь Вениамин Давыдов. Миян школьникъяс Иван Ивановичköд волісны весиг важ Екатерининскöй канал вылöдз.

Ылöдз миян туристъяс Нившерасянь подöн письköдчисны вöрса визиркаяс кузя туй вылöдз. Уна приключениеясöн том туристъяс петасны колана места вылöдз.

Михаил Егорович нуöдліс челядьöс Ухтаöдз. Сторожевсксянь Усть-Куломöдз мунісны теплоходöн. Помöсдінöдз — самолётöн, а сысянь Вой-Вожöдз — кыті попутнöй вездеходъяс вылын, а кызвынсö — подöн. Помöсдінсянь кökъямысдас километр вуджны ковмис нёль лун. Тадзи челядь тöдмасисны ас чужан муöн, уна аддзылісны ас синмöн.

Вöліны том туристъяслöн и кузьджык маршрутъяс. Шуам, Сторожевск — Усть-Кулом — Воч — Гайны — Кудымкар — Пермь — Ижевск — Москва — Сыктывкар — Сторожевск.

Челядь бура лöсьöдчисны петтöдз, эз на быдöнöс босьтны. Условиеяс вöліны чорыдöсь, медся ыджыдыс — строг дисциплина, асьнысö кутны кужöм.

Вомынысь öкмысöд классын велöдчысь Марта Ручкина бура ворсö баянöн. Тайö сьöкыд инструментыс челядькöд öтлаын муніс став туйсö. Водзвыв вöлі дасьтöма бур концертнöй программа. Концертöн ковмис петны уна йöз водзö. Вочсянь Гайныöдз негырысь коми сиктъясын лои сетöма некымын концерт. Коми парма шöрын юргисны коми да роч сьыланкывъяс, гажа частушкаяс. Сиктса йöз том артистъясöс гöститöдісны дозмöр яйöн, чериöн, чипан колькйöн, озйöн да йöлöн.

Пöся туристъясöс примитісны Кудымкарын да Ижевскын. Челядь волісны уналаö, весиг гижысьяслöн да композиторъяслöн союзъясö, вайисны гортаныс вель уна бур козин. Пермсянь ветлісны Кунгур карбердса йи пещераö.

Москваын олісны нёль лун, но узьлісны палаткаясын, и рытъясын уна йöз водзын сетісны концертъяс.

Школаын лои котыртöма музей, кытчö чукöртöма альбомъяс, фотокарточкаяс, важ дозмук, уджалан да новлан паськöм. Тані и пионеръяс дружи-

налöн да комсомольскöй организациялöн история: альбомъяс, документъяс, письмöяс, фотографияяс школа историяысь. Ыджыд места музейын сетöма Отечественнöй войнавывса ветеранъяслы.

Учительяскöд öтвылысь челядь восьтісны «Боевöй славалысь зал». Тані Коми АССР-ысь Сöветскöй Союзса Геройяслöн да Сöветскöй Армияса гырысь военачальникъяслöн портретъяс, вöвлöм школьникъяслöн да учительяслöн список, кодъяс эз воны гортаныс, сетісны олöмсö Рöдинаöс дорйигöн.

Пионеръяс да школьникъяс кытшовтісны сиктсö, гижалісны нимъяссö войнаса ветеранъяслысь, чукöртісны солдатскöй письмöяс, гижалісны казьтылöмъяс. Эмöсь войнаса ветеранъяс и вöвлöм велöдчысьяс пöвстысь, на пиысь öти — миян школьник, öнія учитель-коммунист Михаил Егорович Канев, коді уна вын пуктö школаын велöдчысьясöс патриотическöя воспитайтöмö, висьтавлö аслас боевöй туй йылысь.

Миша Канев помаліс 9 класс. Гожöмнас пансис война. Во джын мысти 10 классын велöдчысьöс Краснöй Армиялöн праздник лунö нуисны дорйыны ассьыс Рöдинасö. Кузь туй муніс том салдат — Донскöй фронт, Сталинград. Истребительнöй батальонын сійö жугліс фашистскöй танкъяс. Сталинград дорйигöн ранитчис. Госпитальысь петöм бöрын велöдчис военнöй училищеын, сэсся веськаліс Первой Украинскöй фронт вылö, Польшаö.

Война помасьöм бöрын пöшти во лейтенант Канев служитіс связьса офицерöн. 1946 вося апрельын би пыр и ва пыр мунöм салдат воис гортас боевöй наградаясöн. Гортас нин вöвлöм салдатöс аддзис ещö öти награда — Краснöй Звезда орден.

Школьникъяс шуисны: быд керкаö, кытысь вöліны Рöдинаöс дорйысьяс, öшлыны гöрд звезда. Челядь вундалісны кöрт листысь звездаяс, краситісны гöрд краскаöн. Ставсö вöлі лöсьöдöма 342 звезда, на пиысь кыксё кызь нёльыс — сьöд визяяс. Сы мында салдат Шойнатыысь эз воны гортаныс, сетісны олöмнысö Рöдина вöсна тышын.

Тані оз ло лишнöй пасйыштны Нина Климова йылысь, миян вöвлöм велöдчысьлöн подвиг йылысь.

1958 вося ар. Лым эз на усь, но войясыс кöдзыдöсь. Колхозлöн Угдым юбокса зэв туруна видзьяс кольöмаöсь пуктытöг. Райком да колхоз правление корöм серти ми ыстім видз вылö 10 лун кежлö 9 классын велöдчысьясöс. Юрнуöдіс класснöй руководительница Антонина Павловна Куликова. Челядь узьлісны вонйын да турунысь вöчöм чомйын. Уджын медзіль, а медкöдзыд узьланінсö аслыс бöрйис Нина Климова. Кор локтан тулыснас школа заводитіс уджавны, ас учебно-опытнöй овмöсын заводитіс петкöдны му вылö торф. Карьерсö индісны сикт катыд помысь. Зыртім лым, лöмъясöн жуглім кын мусö, воöдчим торфöдз. Öти бöрся мöд торф тыра додьяс мöдöдчисны миян му вылö. Ямщикъяс пиын вöлі и Нина Климова. Сійö аслыс сöвтіс додьсö, ачыс жö и ямщикаліс. Луныс вöлі шондіа, удж муніс гажаа. Но рытнас, гортас нин, Ниналы лоі сьöкыд, ковмис шыöдчыны больничаö.

Вöлöмкö, водзынджык, лун куимнёль сайын, Нина сöмын на бурдöма гриппысь, а талун кокыс кынмöма да лоöма осложнение. Нывка висьмис, вольпасьысь чеччывтöг ковмис куйлыны некымын во, кытчöдз эз сувт кок вылö. Нина став тайö кадсö эз усь сьöлöмнас. Мыйöн личöдыштіс висьöмыс, шуис помавны öкмысöд, а сэсся и дасöд классъяс, сдайтны экзаменъяс аттестат вылö. Экзаменъяс примитім гортас. Нина петкöдліс бур тöдöмлунъяс, лыддьöма уна содтöд литература.

Нинаöс бурдöдісны врачьяс, некымынысь вöлі Москваса клиникаын. Врач индöм серти ачыс аслыс кутіс вöчны уколъяс. Ньöжйöник, но висьöм век сетчис. Больничаын куйлігöн Нина велöдчис кысьыны, вöдитны дзоридзьяс. Лыддис уна журнал, книга, гортас восьтіс кысян да дзоридз вöдитан кружокъяс. Пöдругаясыс да челядь урокъяс бöрын быд лун Нина дорынöсь.

Сэсся Нина заочнöя велöдчис курсъяс вылын. Сы дорö вольвлісны консультацияöн иностраннöй кыв велöдысь учительяс. Нина судзöдіс патефоннöй пластинкаяс, кывзіс урокъяс радио пыр. Нывлöн упорствоыс веніс

ставсö. Сійö бура помалö курсъяссö, а сэсся помаліс и Москвыс иностраннöй кывъяс велöдан институт.

Тайö вöлі том нывлöн збыль подвиг. Öні Нина олö Эжвыын, уджалö Коми мелиорация объединениеса автобазыын кадръяс отделса начальникöн. Петіс верöс сайö, лоі шуда мамöн.

Быдтыны бур уджалысьясöс

Ми гöгöрвоим: челядькöд пес заптöм, гожöмын турун пуктысьяслы отсасьöм да мукöд татшöм сяма уджъяс вылö петавлöм, дерт, отсалісны челядьöс воспитывайтны. Уна челядь вöчисны и школалысь выль зданиесö, строитчигöн отсасисны, фундамент пуктігöн, штукатурка улö дранки тувъялігöн. Но тайö вöлі этша на. Коліс челядьöс велöдны унджык сикас уджъяс вöчны. Мед велöдчöм да удж öтамöдыслы отсасисны, мед школа помалöм бöрын челядь некутшöм уджысь эз повны.

Тайöс ставсö тöд вылын кутöмöн, кор на Шойнатыын вöлі колхоз, ми шуим котыртны школа бердын неыджыд учебно-опытнöй овмöс. Школа босьтіс ас кипод улас 18 гектар му, лöсьöдіс кролик ферма.

1959 во заводитчигöн учительяскöд нуöдім совещание, вынсьöдім школаын овмöслысь уджалан план. Сöветö индісны учительясöс, а сідз жö колхозса агрономöс, тракторнöй бригадаысь бригадирöс, сиктсöветса юралысьöс. Бöръяыс вöлі и бать-мамъяс сöветын член.

Сэсся ми кырымалім школа да колхоз костын договор, стöча урчитім, коді, мый да кутшöм кадö кутас вöчны. Договорас вöлі шуöма: колхоз кутас пасъявны челядьлы трудоденьяс, нормасö гырысьяс серти 25 процент вылö чинтöмöн. Планысь вывті босьтöм урожайлысь джынсö колхоз сетас школалы. Челядь учительяскöд примитісны социалистическöй обязательствояс.

Школалы сетöм муяссö во дас нин абу вынсьöдöмаöсь. Вöвъясöн да трактор додьясöн ми петкöдім муяс вылö 650 тонна куйöд да торф, чукöртім нёль тонна пöим. Колхоз содтöд сетіс дас тонна минеральнöй удобрение. Сідз жö кералім вöрын да вöвъясöн вайим муяс дорö 1500 потш, сувтöдім 900 метр кузьта выль потшöс, дзоньталім важсö.

Майын кöдзим зернöвöйяс, пуктім картупель. Гожöмнас тöлысь чöж кежлö котыртім уджалан лагерь, кодöн веськöдлісны опытнöй коммунистъяс.

Арнас ас вынöн идралім урожай. Быд гектар вылысь картупель чукöртім 200 центнерöн, шобді, анькытш сора зöр, ид да зöр — 11—12 центнерöн. Содтöд уждон пыдди школалы сетісны 14 000 шайт (сэкся ног артaлöмöн). Интернатлы да школаса столöвöйлы сетісны содтöд 2 тонна картупель.

Кык гожöмöн лоі строитöма выль мастерскöй, автомобильлы да тракторлы гараж, видз-му вöдитан машинаяслы — лэбув, кролик видзан ферма.

Тайö жö кадö нывъясöс заводитім велöдны вурсьыны. Ньöбим дас öти вурсян машина, велöдысьнас школаö локтіс бур мастер. Тані вурисны не сöмын школалы да интернатлы колан кöлуй, но и больничалы да детскöй садъяслы юрлöс кышöдъяс, прöстыняяс, пододеяльникъяс, фартукъяс, занавесъяс.

Кык вося итогъяс вöчигöн ми гöгöрвоим: ассыным вынъяс эгö кужö артыштны, ырыштчим ыджыд площадь вылö, кодöс ас вынъясöн ставсö вöчны эг вермöй. И уна велöдчан кад ковмис воштыны, шойччан лунъясö уджавны.

Челядь ёна мудзлісны.

Тайöс ставсö артыштöмöн 1961 воын «Сторожевскöй» совхоз котыртчöм бöрын ми вöчим совхозкöд выль договор, босьтім 6 гектар му, кöні став уджсö шуим да кутім вöчны ас вынöн. Школаын котыртім учебно-производственнöй бригада.

1983 воын гожöмын вöлі котыртöма квайт объединение: школа дзоньталысьяслысь, школьнöй лесничество, туй дзоньталан да благоустроитан, град выв пуктасъяс быдтысь звено, совхозлöн мастерскöйын машинаяс ремонти-

руйтан бригада. Уджалан да шойччан лагерь — турун пуктысьяс. Тайö гожöмнас уджалöма ставсö лои 3863 морталун.

Школалöн традицияö пырисны нуöдны быд во уна мероприятие. Шуам, классъясö челядь корлöны сиктса бура уджалысьясöс, уджвывса ветеранъясöс, видз-му овмöсса специалистъясöс.

Видз-му овмöсын уджалысьяслöн праздник водзвылын школаын вöчöны гожся уджъяслы итогъяс, бур уджалысьяслы сетöны пöдаркияс. Майын став классъясысь челядь öктöны пув кор, косьтöм бöрын сетöны аптекаö, а деньгасö вуджöдöны мир фондö. Ставсö он вермы лыддьöдлыны.

Школаö воис выль том учитель — Михаил Модестович Шелепанов, кутіс велöдны челядьöс трактористъясö.

Школалöн вöлі аслас кык трактор, видз-му вöдитан кутшöмсюрö öрудие. Карысь вайим ещö öти трактор. Совхозлöн вöвлöм важ конторaын вöчим кабинет, сэтчö пыртім важ тракторлысь узелъяс, сувтöдалім стендъяс вылö. Михаил Модестович лои тöждысьысь да требуйтысь велöдысьöн. Челядь ыджыд кöсйöмöн велöдчисны, тöвбыд ветлісны ремонтнöй мастерскöйö, опытнöй наставникъяс дорын велöдчисны дзоньтавны тракторъяс. Тулыснас содтöд вежонся практика, мастерскöйын. Та бöрын му вылын уджалан куим вежонъя практика тракторист-стажеръяслöн опытнöй механизаторъяс дорын.

Школа помалігöн вöліны государственнöй экзаменъяс. Школа помалысьяслы позьö вöлі дöверитны тракторъяс.

Медводдза сизим вонас лои велöдöма сёысь унджык трактористöс, на пиысь унаöн заводитісны уджавны совхозын, лоины нималана йöзöн. Шуам, Владимир Макаров, ВДНХ-са участник, öні — учитель; Виктор Байтингер, öні — совхозса директор; Владимир Макаров — районса старшöй пöжарнöй инспектор; Михаил Митяшин — совхозса тракторист; Николай Макаров, Николай Микушев — совхозса инженеръяс да уна мукöдъяс.

* * *

Архивнöй документтъяс висьталöны: 1889 воын Сторожевск сиктын вöлі восьтöма куим класса церковно-приходскöй школа. Сиктса олысьяс Катыдпомын разясны керка да Эжва берег йылö сувтöдасны выльысь. Медводдза велöдысьöн вöлöма татчöс дяк. Первойöн велöдчöмаöсь кöкъямыс зонка. Нывъяслы школаö туй вöлöма пöдса. Партаяс да пызанъяс эз вöвны. Челядь пукалісны лабичьяс вылын, гижлöмаöсь пöвъяс вылö грифельöн. Кодкö кö челядь пиысь мыжмас, шуам, оз велöд молитва, линейкаöн юрад колскöбтасны либö сувтöдасны пидзöс вылас пельöсö.

Дас во мысти кыпöдöмаöсь куим жыръя выль школа. Велöдчысьясöс юкисны куим класс вылö: ичöт, шöр да старшöй.

1912 воын сиктын воссьöма земскöй начальнöй училище, нёль класса. Сöветскöй власть сувтöм бöрын школа кутіс шусьыны первой ступеня школаöн.

1924 воын воссис крестьяналысь челядьсö велöдан школа — ШКМ. Лои стрöитöма школалысь выль здание, кытчö вуджисны первой ступеня да ШКМ-лöн классъяс, кутісны велöдны 7 классöдз. Медводдза выпуск вöлі 1929 воын. На лыдын Алексей Каракчиев — öні Коми АССР-са заслуженнöй ветеринарнöй врач, Сима Канев — öні Ленинградскöй высшöй партийнöй школаын профессор.

1935 воын лои кыпöдöма выль школалы кык судта здание, кöні кык во мысти воссис Сторожевскöй средньöй школа. 1940 воын сійöс помалісны медводдза дас öти морт, на пиысь кыкöн — Михаил Осипов да Иван Микушев — война вылысь эз воны гортаныс.

Рöдинаöс фашистъясысь дорйигöн ассьыныс олöмнысö сетісны и миян школаса вит учитель: И. П. Ванеев, Н. М. Макаров, В. И. Мишарин, И. Н. Головин, А. Е. Смолев. Миян велöдчысьяс тöдöны налысь нимъяссö. Сöветскöй Союзса Геройяслöн портретъясыс тшöтш жö сэні, школа стенын. Быттьö шуöны том йöзлы: велöдчöй бура, дона ёртъяс. А ковмас кö — кужöй и дорйыны ассьыныд Рöдинанытö.

Сöветскöй правительство да Комму-

нистическöй партия воысь воö ёнджыка тöждысьöны том йöзöс велöдöм вöсна, быд том мортöс бур уджалысьясö быдтöм вöсна. Сöвмис и миян школа: стрöитöма кык судта выль корпус, интернат, кöні олöны ылысджык сиктъясысь велöдчысьяс. Школаын лоі позяна восьтавны предметнöй кабинетъяс. Бöръя кадас школаöс некымынысь наградитöма грамотаясöн, дипломъясöн, дона козинъясöн. Школалöн эмöсь и видз-му овмöсын уджалан машинаяс. Матö кык сюрс зонлы да нывлы сетöма шöр школа помалöм йылысь аттестат, на лыдын 150 гögöр аттестат — рытъя средньöй школа помалöм йылысь.

Миян школа помалысьяс уджалöны республика пасьтаын. Со шуам, В. В. Вавилов — Коми АССР-са заслуженнöй врач, Е. Н. Меникова да Т. Е. Калистратова — культураын заслуженнöй деятельяс, Н. П. Мишарина — Ыджыдвидзса шöр школаын директор, Коми АССР-са заслуженнöй учитель, А. Д. Осипов — Сöветскöй Армияын офицер, И. А. Коданева — научнöй работник. Быдöн найö гижасьöны школакöд, сиöны выль велöдчысьяслы став бурсö велöдчöмын да уджын. Миян школаын джынсьыс унджык учительыс асланым школаын велöдöмъяс, на лыдын Р. П. Шелепанова.— Коми АССР-са заслуженнöй учитель. Ме ачымöс лыддя шудаöн, мый веськалі уджавны зэв бур педагогическöй коллективкöд, быд велöдысьсянь пыр аддзылі ыджыд отсöг. Мый вермас вöчны öтнас директорыд, оз кö сылы отсавны учительясыс!

Но воис кад меным петны пенсия вылö. Школаын выль директорöн лоі Ангелина Михайловна Захаренко — асланым школалöн жö быдтас.

Ангелина Михайловна — Анна Романовна Ветошкиналöн нылыс, кодöс ме казьтылі ассьым пасйöдъяс заводитігöн. Нылыс сылöн мамыс моз жö зіль да ыджыд вежöра нывбаба, бур педагог, удитіс нин петкöдлыны асьсö школаын уна вося уджын.

Но дзикöдз вылö школакöд ме эг на торъяв. Сьöкыд тайöс вöчны, кор школалы сетöма сы мында во. Ме и водзö на сета урокъяс классъясын физика кузя, отсала учительяслы, мый верма да кужа. Сэсся öд, ме ог кöсйы торйöдчыны и школаын уджалысь коммунистъяскöд. Думайтны весиг сьöкыд, мый ог ло öтлаын накöд, кодъяскöд уна во чöж юкöма гажсö и шогсö.

Сöветскöй школаöс öні виччысьöны гырысь вежсьöмъяс. Ми, учительяс, тайöс важöн нин виччысим: Коммунистическöй партия да Сöветскöй правительство шуисны нуöдны ыджыд реформа странаса общеобразовательнöй да профессиональнöй школаясын. Висьтавны кö дженьыдика тайö зэв колана шуöм йывсьыс, колö шуны тадзи: партия кöсйö, медым быд том морт воспитайтсис не сöмын кыдзи кутшöмкö тöдöмлунъяс босьтысь, но медся водз — кыдзи социалистическöй обществоса гражданин, коммунизм активнöя стрöитысь, уджын да асланыс поведениеын вылын культураöн.

Тайö лоö зэв сьöкыд удж, но зэв колана. Сöветскöй школа важöн нин зілис воöдчыны татчöдз, эм миян та боксянь и колана опыт. А медся тöдчанаыс — эмöсь колана педагогическöй кадръяс. Партия да правительство зэв вылö донъялісны сöветскöй учительяслысь уджсö, налысь профессиясö. И сöветскöй учительяс пуктасны став вынсö партиялысь да правительстволысь индöдъяссö олöмö пöртöм вылö.

Александр НЕКРАСОВ (Гамса)

Зоя врач

Талун шань ныв миян Зоя
Гӧрд крест ӧшӧдӧма сояс,
Шуӧ: ме пӧ лои врач,
Локтӧй бурдӧдчыны нач.

Медводз воис акань — Нюра,
Сӧмын тай нӧ доймӧм юра.
Зоя бинтӧн гартліс дой,
Сиис аканьлы бур вой.

Витаминӧн вердіс вӧлӧс,
Медым чиблӧн воссяс гӧлӧс.
Кисьтіс вомас ассыс пай
Ошлы ӧмидз сора чай.

Сылы аттьӧ висьталӧны
Ставӧс бурдӧдӧмысь ӧні:
— Но и бур жӧ Зоя врач,
Водзӧ бурдӧдав тэ тадз.

Сьылӧ мамук

Аддзысьлытӧдз!— шонді шуис,
Сэсся вӧртас сайӧ суніс.
Эштіс сылӧн лунся удж,
Войнас веськӧдыштас мудз.
Вӧрын унмовсисны пуяс.
Вуграл ӧны кӧдза муяс.
Сиктӧс личкис чӧскыд ун,
Шойччӧ ас ног гожся лун.
— Кунь вай синтӧ, оз тусь-нылӧй,—
Сьылӧ мамук мелі кылӧн,
Унмыд аслыспӧлӧс ма,
Мича вӧтъяс вайӧма.

●

Сыктывкар

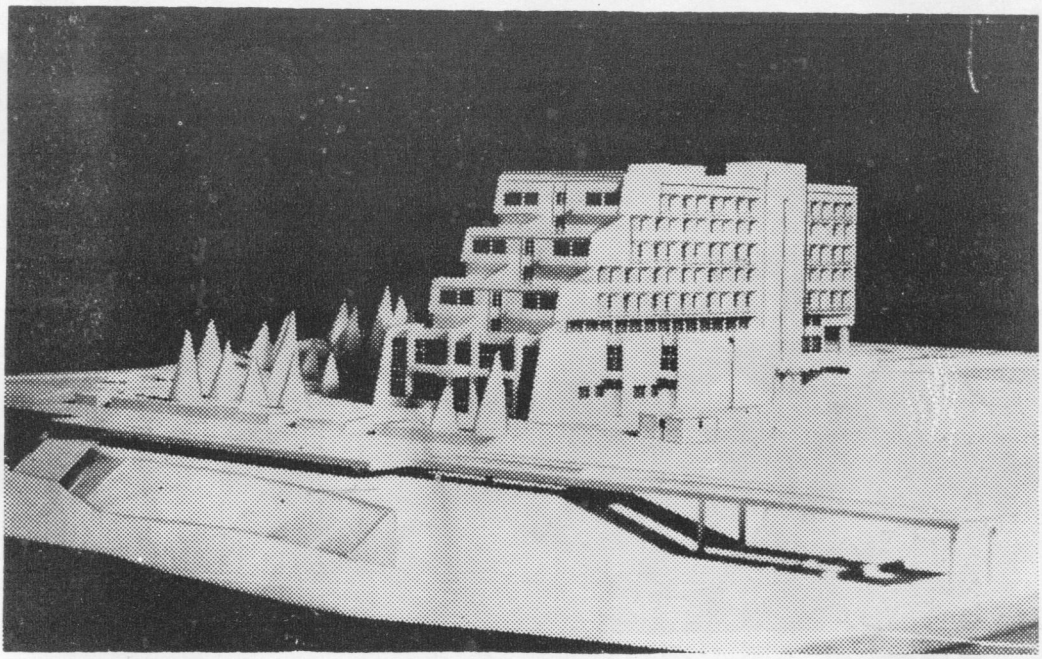
Сыктывкарса горисполкомлӧн выль керка.

Коммунистическӧй улича вылын дас кык судта олан керкаяс.

Октябрьскӧй проспект да Коммунистическӧй улича вуджанін. Шӧ-

«Комигражданпроект» институтса главнӧй архитектор А. Д. Ракин (шуйгавывсянь), Сыктывкарса главнӧй архитектор В. И. Сенькин, «Комигражданпроект» институтса архитектор В. И. Луашов да «Комигражданпроект» институтса главнӧй инженер Л. С. Рочев видлалӧны «Орбита» микрорайонлысь макет.

рас — трудöвöй славалöн площадь да монумент.



«Турист» гостиницалöн макет. Тайö мича стрöйбаас кутасны овны финно-угроведъяслöн VI Международнöй конгресс вылö волысь учёнöйяс, а бöрынджык — туристъяс.

«Орбита» микрорайонын ӧкмыс судта выль олан керка.

Эжвинскӧй районысь Мир улича.

Снимокъясыс В. Ячменевлӧн.

Раиса КОСНЫРЕВА,
Ия КОСТРОМИНА

«Чугра» романлӧн кыв

1981 воын Г. А. Юшковлӧн торъя книгаӧн петіс «Чугра» роман.

Коми республикаса стройка вылӧ воӧм уна национальностя йӧзлӧн олӧм, Тимано-Печорскӧй комплекс сӧвмӧдан проблемаяс, ыджыд нефть корсьӧм — тайӧ произведениелӧн шӧр темаыс.

Шӧр геройяс — зумыд оласнога прӧстӧй сӧветскӧй йӧз, кодъяс быд лунъя уджын гырысь сьӧкыдлунъяс венӧмӧн зільӧны вежны кӧдзыд. Войвылысь чужӧмбансӧ, отсалӧны бурмӧдны да озырмӧдны уджалысь войтырлысь олӧмсӧ.

Романын петкӧдлӧма йӧз олӧмысь ыджыд кадколаст, пӧшти квайтымын во — гражданскӧй война, колхозъяс котыртӧм, Великӧй Отечественнӧй война да нӧшта — войнабӧрса кызь во.

Вежӧрад бура кольӧ Бажуковъяслӧн (дзонь куим поколениелӧн) олӧм. На пыр воссьӧ комияслӧн выль нога олӧм вылас видзӧдласъясыс, петкӧдлыссьӧ кыдзи республикаын сӧвмысь промышленность кыпӧдӧ йӧзлысь вежӧрсӧ, культурасӧ. Гижӧд панассяньыс кылӧ, кыдзи вежласьӧ-мунӧ кадыс, кутшӧм стӧча автор сетӧ олӧм вежсьӧмыслысь серпасъяссӧ, ывла вывлысь лов шыяссӧ, чужан мулысь мичлунсӧ, мортлысь колян, ӧнія да локтан лунъяс йылысь мӧвпъяссӧ.

Г. Юшковлӧн «Чугра» роман йылысь сӧрнитлісны нин печатьын. Сійӧс вылӧ донъялісны. Ми асланым статьяын кӧсъям сувтлыны романлӧн кыв вылӧ. Сійӧ торйӧдны позьтӧма йитчӧма произведениелӧн тема да шӧр мӧвпкӧд, эпохакӧд, гижысьлӧн мировоззрениекӧд. Автор бура тӧдӧ коми литературнӧй кывлысь озырлунъяссӧ да позянлунъяссӧ, кужӧмӧн вӧдитчӧ сійӧн, корсьысьӧ йӧзкостса кывйысь медколана да стӧч кывъяссӧ, тӧждысьӧ сы вӧсна, медым мӧвпыс воис лыддьысьысьлӧн вежӧрӧдз, медым образъясыс лоисны ловъяӧсь, серпасъясыс лӧсялісны олӧмыслы да вӧрзьӧдісны быд мортлысь сьӧлӧмсӧ.

Ыджыд муслунӧн автор гижӧ чужан му, вӧр-ва йылысь. Ывла вывсерпасалӧмыс сылӧн ӧтлаасьӧ геройяслӧн олӧм-вылӧмкӧд. Морт,

донъявны да сöстöма, бур дöзьöрöн видзны сійöс: «...мутö и видзтö, мöстö и вöвтö (бур чöс туйыд колана кадад вевттяс» (вежас).

Бытöвöй сценаяс пыр бура тыдовтчö коми крестьяналöн важ олöмыс: енлы эскöм, йöзлöн колхозъясö пыригöн майшасьöм. Найö велалöмаöсь овны сідзи, кыдзи олöмаöсь нэмъяс чöж дедъясыс, бать-мамыс — ыджыд надеяöн асланыс олöм опыт вылö. Виринея оз кöсйы лэдзны моньсö, Ревеккаöс, больничаö: «Мед сэтöн пасьтöгыд аддзылісны?.. Ачым бурдöда. Кöнкö чань кок туй турун вöлі». Печораса старöверъяс, кодъясöн веськöдлö Горвадінса Гурей, оз босьтны пенсия: «...кык пöвстöн öти уджсьыс оз босьтлыны».

Коми йöзлöн нэмъяс чöжöн öкмисчукöрмис эз этша примета, код серти найö водзджык тöдмавлісны вöрлöн озырлун чинöм-содöм йылысь, поводдя вежсьöм да мукöдторъяс йылысь. Чöс туй вылысь локтігöн аддзыліс Виринея катшаöс: «Жбырöдчö-ниртчö рыныш стенö — нитшсö кильлö, кöдздöдöм туналö. Сідзи со и лои».

Романын событиеясыс заводитчöны сöветскöй властьлöн первойя воясö. И тайö кадыс колис коми кывйын ассьыс пас. Но автор оз вывтіась: этапавны, комбед, сар, купеч, кабала да с. в. Татшöм кывъясыс абу уна, а натöг кольöм кадсö петкöдлыны сьöкыд.

Чужан кывлöн озырлунöн лоöны и диалектъяс. Сэтысь Г. Юшков гумлалö-босьтö вылысь-выль кывъяс, озырмöдö гижöдсö. Öд диалектизмъяс художественнöй произведениеын гöгöрвосьöны кыдз экспрессивнöй, эмоционально-окрашеннöй кывъяс. Г. Юшков найöс медсясö пыртöдö геройяс сёрниö, но паныдасьлöны и авторлöн кывъясын:

— А кодлы нö... Кодöс купечыд джыбöдіс? Кодöс суспай вылас уджöдіс?

Улынджык автор тöдчöдöма: «Суспай — тывъясигöн медся ичöт пай. Сетöны сэтшöмлы, кодлöн аслас пыж ни тыв абу».

Г. Юшковлöн гижöдын паныдасьлöны уна выль кывъяс: чугра, джумгöр, гöрддзым. Гижысь кужöмöн артмöдалö и интереснöй глаголъяс: чериыс мегыртчыліс, енэжыс вылысмис, юр дорлöдлыны, кокшыасьны.

«Чуграын» пöртсьöны олöмö производственнöй проблемаяс, и некыдз он бергöдчы мерник, свабрируйтны, аргиллит, изогибса профессиональнöй кывъяс пыртöдтöг. Автор оз пыр сет гöгöрвоöдöмсö быд кывлы, но тайö оз и ков. Öд художественнöй гижöдын вайöдсьöны найö сöмын сы могысь, медым сетны олöмлысь збыль обстановкасö.

Изобразительнöй кывъяс, глаголъяс, наречиеяс, междометиеяс отсögöн Г. Юшков пыдісяньджык восьтö геройяслысь характер, паськыдджыка петкöдлö торъя явлениеяс: «Пызан сайысь на муртса, бураkö, чеччöма, черинянь зöбгöма» (абу сёйöма, а зöбгöма). «Ойкнитін мед пелыснад!» (кучкин). «Мукöд йöграыс мыкталісны коминас, а тайö сöмын швачöдіс» (сёрнитіс джöмдалöмöн, а тайö — мытшасьлытöг). «Самариныс пö ранитчöма вöлöма, да кутшöмкö Виринея сап сылы черöн!» (керыштöма).

Тшöкыда автор вöдитчö повторъясöн, медым веськöдны лыддысьысьлысь вниманиесö сійö либö мöд лоöмтор вылö, восьтны геройлысь öбликсö: «Олöм олысьöн на лыддис асьсö Виринея».

Мукöд дырйиыс сійö разнöй кыв вужъя, но öткодь вежöртаса кывъяс: «Пемыдöн нин петкöдчис Самарин, голякылан йизьöм тошка».

Гижысь аслас произведениеын бöрйö уна кыв пиысь торъя явлениеяс, признакъяс, действиеяс описывайтігöн сэтшöм кывъяс, кодъяс ёнджыка лöсялöны висьталанторйыслы, вöдитчö мича синонимъясöн: тевкöдчöм — увтчöм пыдди, котралысь — зверь пыдди, лэбалысь — пöтка пыдди, баксысь — мöс пыдди, гöрдлысь — вöв пыдди, сувйыштіс — кучкис пыдди, желлясяна кад — сьöкыд кад пыдди.

Автор тшöкыда вöдитчö синонимъясöн, мукöд дырйиыс кык-куим синоним, öта-мöдсö стöчмöдöны: «Уль сёйысь вартöм кодь Шабановыс, латшкöс да сьöкыд». «Мудзöма, кок йывсьыс усьö воис Виринея гортас».

Со вочасöн восьтыссьö Виринеялöн сямыс, асланыс синöмыс: «Пет, пет сы сайö, бур вöлöгаыс кö мыдсалö: мöскыс — шöриа, вöвныс — бöжтöм, чöс туйыс — пывсян гöгöрыс».

Романын уна öта-мöдыслы паныд ве-

жöртасын сулалысь кывъяс: «Эновтöм вылö керка лэптöм кодь жö татшöм уджыд лоö» (керка лэптыны и эновтны). «Сэсся эз öд кызь пудъя йöра, а ныв котöртіс нитш вывті» (кокньыд и сьöкыд — паныд вежöртаса кывъяс).

Художественнöй текстын тшöкыда паныдасьлö антитеза, кодъяслöн вежöртасыс дзик паныда: «Бурöн и чиршöдлöмöн колис Ардальонöс горт овны» (бурöн и чиршöдлöмöн-грöзитчöмöн).

Автор йитö вежöртас серти паныда сулалысь кывъяс: «Кытчö тайö мичаник ёмаыс дзебсис» (мичаник и ёма). «Няньыс тай уна муніс сідз нин этшасьыд»... (уна и этша). «Ог ми изъяс корсьöй пывсян гор вылö, а нефть да газ...» (ичöттор — ыджыдтор).

Фразеологизмъяс выльмöдöм могысь автор öтилаын вежö кыв тэчассö, а вежöртассö кольö важсö, мöдлаын — мöдарö. Коми кывйын паськыда тöдса фразеологизм — «киссьöм ватö он курав». Тайö вежöртас подулын писатель вайöдö мöд зумыд кыв тэчас: «Вот и ломты киссьöм пачтö, он кö выльысь тэч». Либö со сійö жö кыв тэчасыс мöд вежöртасын: «Сылöн аслас уна буртор: пыдöсöдзыс аддзö, оз сöмын верköссö, абу киссьöм ва куралысь» (абу весьшöрö уджалысь).

«Мык шег вылö ыштыны» кыв тэчаслы гижысь аддзö «кос пу ув сам вылö ылавны» кыв сочетание: «Зэв эськö мудер сиръяс, да кос пу ув сам вылö и ылалінныд». «Йöз юрöн овны» кыв тэчас местаö — «Верöс чер увсьыс на чагсö ломтö», «вир юысь» пыдди — «вир сьöдöдысь». Ёна варов морт йылысь шуасны: «сылöн вомыс пуö». Г. Юшковлöн — «сылöн вомыс кисьыс и коксьыс тэрыб».

Фразеологизмъяс лыдö пырöны и сравнениеяс. «Чуграын» на отсögöн восьтöма серпасъяс, геройяслысь öбликсö: «понйöн уськöдчас, каньöн чушкыштас», «кык даддьöн öттшöтш исковтысь», «асык вылö тувччöм кодь», «вискö йöрмöм чери моз», «дуль моз сьöлыштны»; «быттьö оз гозъя олöм овны, а пöв вылын чеччалöмысь ворсöны».

Зывöктана персонажъясöс бурджыка восьтöм могысь писатель тшöкыда öткодялö найöс пемöсъяскöд: «рöмидзтысь мöс моз няклясьны», «лы йирысь пон моз видзöдлывлыны», «гуысь вöтлöм ош кодь скöр».

Романын автор вöдитчö содтöдъясöн, кодъяс эськö кокниа йитчисны воддза предложениеса кывъясыскöд: «Со тай вайи, жаявтöдз кыски. Нянь и, кос яй и, сакар и. Лук на тшöтш, мед пиньыд оз гылав». «Водзті тай купечыд вöлі сьöла и юасьö, Питерöдз новлö. Сарлы да кодлы да».

«Чугра» гижöма мича, образнöй кывйöн, но сэні эмöсь и тырмытöмторъяс. Медводз пасъям сы йылысь, мый аслыспöлöс тэчасногыс вöсна произведениеыс лыддьыссьö сьöкыдджыка, вошлывлöны и торъя юкöнъяслöн пытшкöсса йитöдъясыс, озджык öтторъяöн петкöдлыссьыны персонажъяс, гижöдыс дзоньнас сьöкыдджыка пуксьö вежöрад. Уналаö пыртöма роч кыв вылын кузь сёрнияс. Тайö, дерт, оз содты произведениелысь донсö.

Öткымынлаын сорлалöма кывъяслысь лексическöй вежöртассö: «шонді дзирдасис», «врач тэныд тшöкталö», «лок ме вылö», «няньыс гульктывлöдіс».

Эмöсь и муköд лöсявтöмторъяс: «пöт шыр моз кыліс та сайысь кодъяслöнкö суклялöмыс», «долыд лэччис Варнаков трибуна вылысь, пуксьытöдзыс бокша синмаліс залсö, быттьö аддзис нин öти тшак да оз-ö нöшта кöнкö тыдав», «мед сирлöн моз горшыс воссис удж вылас», «юртö кералöм вылö позьö öні заклад вартны, эз на бур могöн шуркнитлы вöлöстяс».

Кöнсюрö гижысь торкалö коми грамматикалысь законъяссö:

— Лэччöд больничаö, мам кö колö пиыдлы!— бöрддзис Ревекка верöсыслы (кодлыкö бöрддзыны оз позь). «И сэки Самарин казяліс Варнаковöс, коді сувтовкерліс, мед кольччыштны кодкö серти» (кодыськö).

Татшöм местаясын кывсö нестöча шуöмыс дзугö мöвпсö.

Чужан му Чужан кыв

Михаил МАЦУК

Нёль нэм сайын чужлöм сикт

Межадор сикт йылысь медводдзаысь казьтыштöма 1585—1586 воясся писцöвöй книгаын. Сэки сійö шусьыліс погостöн да ас дінас öтлаöдіс некымын грезд: Микалево, Яковлево, Öндреево, Родионово, Ижмос, коді вöлі пуксьöма Кычаншор дорö. Öнія олысьяс öдвакö нин кывлісны тайö нимъяссö. Найöс важ йöз сетлісны тайö местаясас медводдза локтысьяслöн нимъяс серти, а бöрынджык нин грездъяссö кутісны шуны мöд ног.

XVII нэм заводитчигöн лои Чуклöм грезд, коді сідз жö пырис Межадор погост улö. XVIII нэмлöн 20 воясö казьтывсьöны выль нима ещö некымын грезд: Морозово, Ыджыдшор, Картасикт, Аныб, Грезд, Ягдор, Рипицино.

Воысь воö паськаліс погост. Медся матыссаясыс öтлаасисны Межадоркöд да воштісны нимнысö. Со мый та йылысь висьталöма Усть-Сысольскöй уезд кузя 1916 вося писцöвöй книгаын: Рипицино грезд 1811 вося ревизия дырйи вöлі пасйöма на, а öні сійö абу нин. Грездыс сулаліс погостсянь матын, а тайö кадас стрöитісны уна керка. Погост да грезд öтлаасисны некутшöм кост кольтöг. Та вöсна Рипицино нимыс быри, а сэні олысь йöзсö кутісны шуны Межадор погостсаясöн.

XVI нэм помсянь XIX нэмлöн первой джынйöдз Межадор погост пырис Вотчаса вöлöсть улö. Но сійö пыр ылыстчис Вотчаысь асшöр олöмланьыс. Торйöн нин тöдчыны тайö кутіс 1681 восянь, кор погостö кыпöдісны вичко.

Межадорын XVI нэм помын олісны этшаöн на. Сэні вöлі сöмын 25 керка, кöні лыддьыссис 120—150 морт. А XIX нэмлöн 50 воясö погостын лыддьыссис нин 140 керка. Сэні олісны 1402 морт. Межадорсаяс лыддьыссисны государственнöй крестьянаöн. Найö вöдитісны му-видз, видзисны скöт. 1784—1786 воясö генеральнöй план кузя му юклысьяс экономическöй пасйöдъясын тöдчöдлісны: «...быд во вынсьöдтöг тайö лёк муяссьыс оз позь виччысьны ыджыд урожай». Но Межадорса уджач крестьяна радейтісны ассьыныс мусö и сійö эз лёка мынтысьлы татшöм зільöмсьыс: эз лёка быдмывлы рудзöг, зöр, ид. А гöра-кöдза муяс XVI нэм помсянь XVIII нэм помöдз содісны 5 пöв, видзьяс — 14 пöв.

Зверь-пöткаöн да чериöн озырöсь вöліны матігöгöрса вöръяс, юяс да тыяс. Но вузöс вылö кыйсьыны-вöравны межадорса крестьяна кутісны сöмын XVIII нэм помсянь XIX нэм заводитчигöн. Таöдз найö кыйисны зверь-пöтка да чери сöмын аслыныс сёймöн.

Кор сöвмис прöмыслöвöй кыйсьöм, погостса йöз кутісны вузавны Усть-Сысольскса купечьяслы уна сьöла, тар да зверь куяс.

Нывбабаяс тулыс-арын медсясö вöчисны гортса уджъяс: печкисны вурун, шабді, аслыныс и вузöс вылö кыисны дöра, ной. А тöвнас мужичöйяс и нывбабаяс ветлывлісны нажöтка вылö Нювчимса чугун сывдан заводö — перйисны

руда, вöчисны шом. Öткымынъяс петісны йöз тшöт весьтö озырмöдчан туй вылö. Сідз, XVIII нэм заводитчигöн Родион Лукоянов Польканов стрöитіс ю вылö мельнича да кутіс изны Межадор погостса да орчча гездъясса крестьяналы. XIX нэм заводитчигöн Семён Сыскин да Никита Морозов медасисны усть-сысольскса купечьяслы приказчикъясöн.

Феодализм дырйи на, кöть и зэв надзöн, кутіс сöвмыны коми йöзлöн культура. Эз кольччыны и Межадорын. 1707 воын сэні вöлісны нин нёль грамотнöй морт — Семён Михайлов Сажин, Феофилакт Фёдоров Морозов, Иван Алимпиев Шалимов да Иван Алимпиев Ширяев. 63 керкаа погостын сійö кадö, XVIII нэмын на, та мында грамотнöй йöз — тайö абу нин зэв этша.

Эз сулавны межадорсаяс бокын и Россияса гырысь событиеясысь. XIX нэм заводитчигöн Россия воюйтіс Наполеонкöд. Рекрутъясöс босьтісны и Межадорысь. Сідз, 1795—1810 воясö погостысь нуисны армияö 17 мортöс. На лыдысь öткымынъяс вöлісны весиг Аустерлицкöй тышын. 1811—1814 воясын Отечественнöй война вылö Межадорысь нуисны ещö 19 мортöс.

Французъяслы паныд рочьяслöн Отечествоöс доръян война чужтіс аддзывлытöм патриотизм. Вологодскöй губернияын, кытчö пырис тшöтш Усть-Сысольскöй уезд, котыртчалісны ополченецъяслöн отрядъяс. Сідз, Петербургса ополченецъяслöн 18-öд дружинаö локтісны 612 морт. Тайö дружинаас Межадорысь доброволецöн вöзйысис Анисим Иевлев Кулин, Ыджыдшор гездын чужлöм морт. Сійö муніс война вылас 1812 воын да, кыдзи пасйыссьö 1816 вося ревизскöй книгаын, воліс Парижöдз.

Крымскöй война дырйи 1854—1856 воясö, сідз жö, кыдзи и 1812 воын, котыртчалісны ополченецъяслöн дружинаяс. Межадорысь сэтчö гижсис да муніс ополчениеö 1856 воын Никифор Тырданов. Уси Севастополь дорйигöн.

Отечественнöй да Крымскöй войнаясса ветеранъясöс йöз ёна пуктісны пыдди. Усть-Сысольскöй уезд кузя ревизскöй книгаын 1858 воö пасйöма Межадорын олысь отставкаын подворнöй унтер-офицер Степан Трофимов Морозовлысь да отставкаын радöвöй Тимофей Филиппов Морозовлысь нимъяссö.

Водзö сöвмис-паськаліс Межадор, содіс сэні олысь йöзлöн лыдыс, ыдждісны гöра-кöдза муяс, видзьяс. Межадорсаяс эз сулавны бокын уездса да государственнöй олöмысь, делöясысь.

Капитализм вайис кутшöмсюрö вежсьöмъяс и погостö. Межадор да сы гöгöрса гездъяс кутісны шусьыны öти нимöн — Межадор сиктöн. Сійö пыр быдмис, паськаліс водзö. XIX нэмлöн мöд джынйын, XX нэм заводитчигöн Межадор улын лыддыссисны Введенскöй погост, Морозово, Ыджыдшор, Аныб, Грезд, Ягдор, Картасикт, Утога гездъяс. Таысь кындзи сикт гöгöр сулалісны Нур, Соргорт, Ручка-чой, Сорд пöчинöкъяс. Содіс и йöзлöн лыдыс. 1913 воын (Чуклöмтöг) Межадорын лыддыссис нин 336 керка, кöні олісны 1883 морт.

XIX нэмлöн первой джынйын кö мужичöйяс пöвстысь унджыкыс вердчисны вöралöм помысь, то XX нэм заводитчигöн кыйсьöм-вöралöмысь кутісны эновтчыны. Прöмыслöвикъясöн лыддыссисны сöмын 13 морт, ям коллисны 51 морт, пöрöдісны да кыскалісны вöр 131 крестьянин. Но медся пыдди пуктана ремеслööн Межадорын лыддыссьыліс вурсьöм. 1913 воын 184 сэтчöс вурсьысьлöн доходыс лои 10598 шайт. Межадорса вурсьысьяс ветлывлісны Сибирö и Уралö, волывлісны Оренбургöдз да Уфаöдз. И быдлаын ошкылісны сяма войтырöс.

Нажöтка вылö, вурсьыны межадорсаяс медводдзаысь кутісны ветлывлыны XIX нэмлöн 70 воясö. Но сэки найö нимавлісны ёнджыкасö гындейясöн, вöчлісны небыд, шоныд гын кöмъяс и пöпуттьö вурлісны паськöм. И сöмын тайö жö нэмса 90 воясын тайö кык профессияыс торъяліс — вурсьысьяс сöмын кутісны вурны паськöм, а гындейяс вöчалісны кöмкот. Нажöтка вылö семьяысь пырджык петавліс öти морт — мужичöй. Но мукöд дырйиыс батьяс босьтлісны аскöдныс и пиянсö. Вурсисны öтвыв — батя-пиа. Сідз, 1913 воын Григорий Ануфриев Остапов, Афанасий Николаев Раевский, Пётр Григорьев Ушаков, Кирилл Власьев Морозов аскöдныс нуöдлісны нажöтка вылö быдöн кык пиöс, а Степан Васильев Фролов, Гордий Афиногенов Фролов аскöдныс босьт-

лісны кыкнанныс куим пиöс. Тадзи вурсьыны сяммысь межадорса крестьяна велöдісны асланыс профессияö челядьсö.

Тайö кадас Россияса йöз кутісны нин гöгöрвоны велöдчöмлысь пöльзасö. Грамота бердö зілисны босьтчыны и межадорса йöз. 1846 воын сиктын вöлі восьтöма училище. Но 1851 воын сійöс вуджöдісны Визингаö.

1879 вося октябрь 2 лунö Межадорын крестьянин Морозов керкаын восьтісны церковно-приходскöй школа. Быд во сэні велöдчисны 20 зонка. Но зэв этшаöн вермывлісны помавны сійöс. Сідз, 1881 воын коймöд классын велöдчисны нин сöмын куим морт. Церковно-приходскöй школаын велöдісны попдякъяс. Найö эз вермывны сетны ыджыд грамöта. Та вöсна бать-мам зілисны инавны пиянсö государственнöй школаö, кодöс восьтісны Россияса просвещение министерстволöн приказöн 1884 воын. Сэні нин велöдчисны тшöтш и нывкаяс. Тайö школасö пуктісны пыдди, радейтісны. 1898 воын сэні велöдчисны 104 морт, на лыдысь — 20 нывка. Но челядь пöвстысь эз быдöнлы вöв велöдчöм вылö позянлуныс. Революцияöдз Межадорын вермис ветлыны школаö шöркодя 6 морт пиысь öти.

Феодализм да капитализм дырйи Межадорын эз вöвны нартитысьяслы паныд гырысь кыпöдчылöмъяс. Но тайö оз висьтав сы йылысь, мый сэтчöс крестьяна эз сулавны царизмлы, властьяслы, произволлы да асланыс сиктса озыръяслы паныд. Тайö вöлі, дерт, котырттöм тыш, йöз тшöт весьтö олысьяс вылö лöглун. Крестьяна унджыкысьсö сöмын гижöда шыöдчöмöн норасьлісны чиновникъяс да властьяс вылö. Пикö воöм йöз пöвстысь öткымынъяс пышйывлісны чужан-быдман местасьныс йöз муясö. Сідз, Усть-Сысольск кузя ревизскöй книгаын 1834 воö пасйöма, мый Егор Зотиев Раевский пышйывлöма гортсьыс 1827 воын, Фадей Ефимов Григорьев — 1828 воын, Семён Михайлов Тырданов — 1833 воын. А Öсип Степанов Кутькинöс властьяслы паныд водзсасьöмысь ыстöма поселение вылö Сибирö.

Россияын революция гылöн сöвмöмкöд тшöтш нартитысьяслы паныд тыш вылö чуксалысь идееяс воисны и Межадорö. Найö восьтісны синъяссö сэтчöс гöль йöзлысь, чуксалісны сувтны дворянскöй государстволöн, буржуазиялöн да ас сиктса озыр йöзлöн нартитöмлы паныд.

«ВОЙВЫВ КОДЗУВ ЛӦН» ПОЧТА

Кутшӧм нӧ эськӧ Светланаыс?

О. И. Мишариналысь «Кутшӧм сійӧ морт, Светланаыс?» заметка тавося журналлӧн нёльӧд номерын йӧзӧдлӧм бӧрын ме выльысь лыдди Виктор Напалковлысь «Томъяс» повестьсӧ. Сэтчӧс геройясыс нӧшта на ёнджыка йиджисны сьӧлӧмӧ. Син водзӧ сувтісны Ольга и Клим, Митрофановна и Светлана, Куликов ая-пиа и мукӧдъяс. Первойя лист боксяныс жӧ и вӧрзьӧдӧ лыддьысьысьӧс повестьыс, ӧтарӧ думайтан: мый лоӧ водзӧ, мыйӧн помасьӧ повестьыс, кутшӧм судьбаыс геройяслӧн? Ольга да Клим — тані медшӧр геройяс, авъя том йӧз. Абу кокниа петкӧдлӧма налысь ӧта-мӧд дінас муслунсӧ. Но том войтыр эз воштыны ассьныс чувствосӧ.

И медбӧрти, эскан налӧн аддзысьӧмлы. Психология боксянь пыдісянь восьтӧма образъяссӧ и повестьса мукӧд геройяслысь. Вына образыс и Светланалӧн — карын олысь нывлӧн типичнӧй образ. Высшӧй образованиеа секретарь-машинисткатӧ, кӧть и профессияыс учитель, талун аддзан карса уна организацияысь. На пӧвстысь унаӧн петӧны верӧс сайӧ сы могысь, медым кольччыны карӧ, а не мунны сиктӧ. Гашкӧ, Висер вожса лыддьысьысьлы тайӧ тешкодьтор, но карын тадзисӧ тай овлӧ. Ме думысь, тайӧ абу сьӧкыд гӧгӧрвоны. Морт, коді корсьӧ кокни олӧм, унатор вылӧ дась мунны. Вот сэтшӧм Светланаыс ме ногӧн. Сэсся и, видзӧдлыны кӧ мӧд боксянь, Светлана мича, том нывбаба, мыйла нӧ не радейтчыны Николай вылӧ. Миян абу сэтшӧм закон, мед эськӧ эз позь радейтчыны верӧса либӧ гӧтыра морт вылӧ. Вот и Светланалӧн меліасьӧм вылӧ Николай вочавидзӧ сійӧн жӧ. Авторыс та йылысь гижӧма эскӧданаа. Тані, ме думысь, эскытӧмыс немтор абу. Ныла-зонмалӧн меліасьӧмыс оз на висьтав, мый Светлана лоис бур мортӧн. Писательыс абу и кӧсйӧма шуны та йылысь.

Мӧдарӧ на, Светлана да Вадим Громов, кӧть найӧ и отрицательнӧй геройяс, воспитательнӧй тӧдчанлуныс образъясас эм. Авторыс быттьӧкӧ ӧлӧдӧ лыддьысьысьясӧс: видзчысьӧй пӧ Светлана да Вадим Громов коддьӧмъяссыс, чуксалӧ том йӧзӧс овны мичаа.

Критикъяс ӧні гижӧны, мый абу кӧ кыв, абу и произведение. В. Напалковлӧн тайӧ выль повестяс эм и кыв, и мӧвп, и эскана образъяс.

«Томъяс»— Кулӧмдін районын чужлӧм-быдмӧм поэтлӧн да прозаиклӧн коймӧд повесть. Кыдзи и воддза гижӧдъясын («Козьнав мортлы муслун», «Олісныылісны Вапӧлын» повестьяс), тані авторыс эз торк ассыс традициясӧ и медводдза планӧн бара петкӧдіс том йӧзӧс. Но эз кольны бокӧ и ыджыдджык арлыда войтыр. И быдӧнлӧн торъя характеръяс, ёсь ситуацияяс, мукӧд дырйиыс сьӧлӧм дойданторъяс. Первой главасяныс медбӧръяӧдзыс сійӧс лыддян ӧти лов шы вылын. Повестьыс ас дінас кыскӧ и сыӧн, мый литератураын уна нин гижӧма карысь сиктӧ воӧм положительнӧй герой йылысь, а карӧ овмӧдчӧм сиктса войтыр йылысь гижӧма этша на. А ӧд талунъя сыктывкарсаяс — унджыкыс сиктысь петӧм йӧз.

В. Напалковлӧн повестьясын авторлӧн аслас почерк, аслас геройяс (унджыкыс Эжва вожса войтыр), аслас мича коми кыв, персонажъясыс сёрнитӧны оз мырдысьӧн, а сёрниыс петӧ ачыс действиеысь да поступокъясысь. Босьтам авторыслысь любӧй повесть, и ставныслӧн панасыс нин кыскана, босьтчин кӧ лыддьыны — он нин вермы эновтчыны гижӧд помӧдзыс.

Авторлӧн куимнан гижӧдас тӧдчӧдӧма ӧнія ӧти нырвизь: том войтырӧн асшӧр олӧмӧ ныртчӧм-писькӧдчӧм, ассыныс шуд корсьӧм. И тайӧ мӧвпсӧ быд гижӧдын восьтӧма авторыс ас ногыс, уна сьӧкыдлунъяс венӧмӧн, сідз, кыдзи овлӧ олӧмас. И кор лыдди бӧръя повестьсӧ, то быттьӧ аддзысьлі Эжва йывса аслам тӧдсаяскӧд.

Коми газет-журналтӧ медсясӧ судзӧдӧны да лыддьӧны Эжва вожса сиктъясын. Сэтчӧс йӧз йылысь, аслас землякъяс йылысь Напалковӧн гижӧма абу этша, тшӧтш и кывбуръяс, да «Туйвежъяс» поэма.

Зэв бур, мый «Войвыв кодзув» панӧ сёрни аслас лыддьысьысьяскӧд.

О. И. Мишариналысь гижӧдсӧ лыддьӧм бӧрын меным сьӧлӧмӧй тшӧктіс гижны тайӧ статьясӧ.

А. САМАРИН.

□ □ □

Унджык татшöм книгасö

Неважöн ньöби прозаик Иван Тороповлысь «Тіянлы водзö овны» книга.

Восьті тайö книгасö да некымын лунöн лыдди сійöс коркасяньыс коркаödзыс. Уналаті — бергödчылöмöн, некымын пöв.

Произведениесö гижöма мича коми кывйöн. Автор кужöмöн, пыдісянь восьтöма Федя Мелехинлысь образсö, пöся петкödлöма вöвлöм фронтовик-коммунист Шура Рубакинöс.

Фронт вылысь вайöм бурдтöм дойяс вылас видзödтöг, Шура Рубакин пыр уджалö сэні, кöні медсьöкыд. Сійö оз чусав мукöд моз, а веськыда öзйö, петкödлö том йöзлы пример, велödö лоны найöс уджачöн, зільöн, бур сьölöмаöн. Эз öд весьшöрö сылöн кывъясыс: «Тіянлы водзö овны» лоны книгалöн нимöн. Шура чорыда эскö Федя кодь том йöзлы, кодъяслы ковмас кыпödны сьökыд войнаöн кисьтöмжугödöм овмöс, стрöитны выль олöм.

Öта-мödныскöд ни сёрниöн, ни öбликöн, ни делööн оз сорласьны и мукöд литературнöй геройяс.

Менам, гашкö, озджык тырмы сямöй донъявны книгасö литературнöй критикъяс моз, но кыдзи гижödыс шымыртіс менö — висьтала. Асывнас пукси лыддьысьны мышку вылын горчичникъясöн и... сэтчödз ылалі, мый вунödі на йылысь. Став кучикöй гöрдödз сотчöма, а эг и кывлы. Мый сэсся таысь эсканаджыксö содтыны татчö? Немтор. Сöмын водзö кежлö выль корöм: унджык эськö лэдзны сьölöм вылö воана татшöм книгасö! А «Тіянлы водзö овны» книгаысь авторыслы кöсъя висьтавны ыджыд аттьö, да зэв пыдди пуктöмöн, сиа сылы бур здоровье да выль творческöй вермöмъяс.

Ф. ТАРАКАНОВ,
Союзнöй тödчанлуна персональнöй пенсионер, 1918 вося КПСС-са член.

Техн. редактор А. Одинцов.

Адрес редакции: 167610, г. Сыктывкар, Дом печати, комн. 26.
Телефоны редакции: 2-47-52 (гл. редактор), 2-51-52 (отв. секретарь).
Сдано в набор 23.06.84 г. Подписано к печати 12.07.84 г. Ц00069. Формат 70×108 1/16. Печать высокая. Усл. печ. л. 4,9+0,08 вкл.; усл. кр.-отт. 5,425; учетно-изд. л. 4,19+0,17 вкл. Тираж 4608 экз. Заказ № 3704. Цена 30 коп.

Республиканская типография Государственного комитета Коми АССР по делам издательств, полиграфии и книжной торговли. 167610. г. Сыктывкар, ул. Первомайская, 70.

Кузь лунтыр ыпъяліс гажыс Куратово сиктын.

Снимокыс Ю. Осетровлён.

30 кӧп.

Индекс 73069

ISSN 0134 — 4323

Дзоридзьяса гожӧм.

Снимокыс В. Ячменевлӧн.